

ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

ΧΑΟΣ
ΣΤΟΝ ΑΕΡΑ
ΧΑΜΟΣ
ΣΤΑ ΠΕΛΑΓΗ
ΣΕΛ. 16

ΕΤΟΣ 106
ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 106
ΙΟΥΛΙΟΣ - ΑΥΓΟΥΣΤΟΣ 1997

ΤΑΧ. Δ/ΣΗ: ΜΕΓΙΣΤΗΣ 31, 174 55 ΑΛΙΜΟΣ • ΤΗΛ. 9827436 (7-10 μ.μ.) FAX 9885982 • ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ • Διευθυντής: ΜΑΝΩΛΗΣ Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

...Η ΣΙΩΠΗ ΤΩΝ ΑΜΝΩΝ...

Το Δικαστήριο απεφάσισε ότι...

● **...“ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ ΝΑ ΓΡΑΦΕΤΕ ΟΤΙΔΗΠΟΤΕ...”**



και επέβαλε: ● ΠΡΟΣΤΙΜΑ

● **ΣΥΝΤΗΡΗΤΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΧΕΣΕΙΣ και**
● **ΑΠΑΓΟΡΕΥΣΕΙΣ**

Τα «Κ», όπως όλος ο Τοπικός Τύπος αναγκάζονται να ΣΙΩΠΗΣΟΥΝ.

Με την απόφαση του Μονομελούς Πρωτοδικείου Αθηνών επιβάλλονται συντηρητικές κατασχέσεις των περιουσιών 14 Κυθηρίων μέχρι του ποσού των 313,5 εκ. δρχ. (!) κατόπιν της αιτήσεως των τριών «Αγίων» και απαγορεύεται στις τοπικές εφημερίδες να γράφουν «οτιδήποτε αφορά το βίο και την πολιτεία τους χωρίς τη γραπτή συγκατάθεσή τους».

✓ **Η ΑΠΟΦΑΣΗ στη ΣΕΛ. 12**

✓ **ΑΝΤΙΔΡΑΣΕΙΣ ΕΣΗΕΑ, Δ.Σ.Α. κλπ. στη ΣΕΛ. 9**

Το κύριο άρθρο μας

Εφόσον ο Κυθηραίικος τύπος εστερήθη του δικαιώματος να γράφει τις απόψεις του, αλλά και τις ειδήσεις σε μερικές περιπτώσεις, είπαμε το σημερινό κύριο άρθρο μας να το «αναθέσουμε» στον Απόστολο Παύλο. Και επιλέξαμε από την Α' προς Κορινθίους επιστολή του, το εδάφιο που αναφέρεται στον ύμνο στην Αγάπη. Θεωρούμε καιρία την επιλογή του Αποστόλου των Εθνών, διότι πρώτος αυτός μίλησε για την ελευθερία της έκφρασης, έτσι ώστε ο πολύς Σατωβριάνδος να τον αποκαλέσει «**πρώτον μάρτυρα της ελευθεροτυπίας**». Στην εποχή μας όμως, μερικοί σύγχρονοι απόστολοι της σιωπής και της καταστολής, φαίνεται δεν έχουν βρει το χρόνο να εντυφλήσουν εις τα έργα μεγάλων ανδρών, όπως ο Σατωβριάνδος. Ίσως αυτός να είναι και ο λόγος, που σε άλλους τόπους έχουμε περίσσειμα και σε άλλους έλλειμμα ελευθερίας. Επειδή δε πάνω απ' όλ' αυτά θέτουμε την αλήθεια θ' ακολουθήσουμε τη ρήση του Ιερού Χρυσοστόμου:

«Ει δε που την ευσέβειαν παραβλαπτομένην ίδοις, μη προτίμα την ομόνοιαν της αληθείας, αλλ' ίστατο γενναίως έως θανάτου».

Κυθηραϊκά

Εάν ταις γλώσσαις των ανθρώπων λαλώ και των αγγέλων αγάπην δε μη έχω, γέγονα χαλκός ηχών ή κύμβαλον αλαλάζον. Και εάν έχω προφητείαν και ειδώ τα μυστήρια πάντα και πάσαν την γνώσιν, και εάν έχω πάσαν την πίστιν, ώστε όρη μεθιστάνειν, αγάπην δε μη έχω, ουδέν ωφελοῦμαι. Η αγάπη μακροθυμεί, χρηστεύεται, η αγάπη ου ζηλοί, η αγάπη ου περπερεύεται ου φυσιοῦται, ουκ ασχημονεί, ου ζητεί τα εαυτής, ου παροξύνεται, ου λογίζεται το κακόν, ου χαίρει επί τη αδικία, συγχαίρει δε τη αληθεία. Πάντα στέγει, πάντα πιστεύει, πάντα ελπίζει, πάντα υπομένει. Η αγάπη ουδέποτε εκπίπτει, είτε δε προφητεία καταργηθίσονται, είτε γλώσσαι παύσονται, είτε γνώσις καταργηθήσεται...

Νυνί δε μένει πίστις, ελπίς, αγάπη, τα τρία ταῦτα· μείζων δε τούτων η αγάπη.

Παύλος, Προς Κορινθίους Α', ΙΓ', 1-13

Απίστευτη ταλαιπωρία επιβατών από βλάβη στο «ΜΑΡΙΑ ΠΑ». ΣΕΛ. 5

Η ANEK αρχίζει δρομολόγια. Νέες προοπτικές για τα Κύθηρα. ΣΕΛ. 8

Ζωντανεύει πάλι το «Δασικό». Εξελίξεις και προοπτική. ΣΕΛ. 3 & 16

Άλλη μία δικαίωση για τα «Κ». Νέο απαλλακτικό βούλευμα. ΣΕΛ. 16

Τέλος στη διαμάχη για τα «Τριφύλλεια». Ο Άρειος Πάγος οριστικά υπέρ του «Αθηνών». ΣΕΛ. 16

Η αίτηση ανάκλησης των Ασφαλιστικών από τον κ. Γ. Κασιμάτη. ΣΕΛ. 6

Έργα στο αεροδρόμιο. Ηλεκτροφωτισμός διαδρόμου. Δημοπρατείται το κτιριακό. ΣΕΛ. 5

NEO

VIRGO

Γ. ΜΑΥΡΟΓΙΩΡΓΗΣ & ΣΙΑ Ε.Ε.

Είδη υγιεινής-πλακάκια

• Διαθέτουμε όλα τα νέα μοντέλα ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ και ΕΛΛΗΝΙΚΑ σε τιμές μοναδικές

• Μεγάλη ποικιλία ειδών υγιεινής σε τιμές ΧΟΝΔΡΙΚΗΣ

• Άμεση εξυπηρέτηση και ειδικές τιμές στους τοιργώτες επαγγελματίες

ΗΡΩΩΝ ΠΟΛΥΤΕΧΝΕΙΟΥ 81, ΠΕΙΡΑΙΑΣ

☎ 4185375

ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΜΑΡΕΝΤΗΣ



Γεννήθηκε στα Φράτσια Κυθήρων στις 17 Αυγούστου 1904 και τελείωσε το Γυμνάσιο στο νησί. Σπούδασε στο Πανεπιστήμιο Αθηνών και την ίδια εποχή υπηρέτησε στο Πολεμικό Ναυτικό. Μόλις πήρε το πτυχίο του διορίστηκε στο Νοσοκομείο ΕΛ-ΠΙΣ, όπου απέκτησε την ειδικότητα του μαιευτήρα γυναικολόγου και του παθολόγου. Το 1935 παντρεύεται τη Χαρίκλεια Θεοδωρίδου και το 1940 υπηρετεί ως γιατρός στο Νοσοκομείο Χαλκίδος απ' όπου τον απολύουν οι Γερμανοί για να πάει στα Κύθηρα.

Το 1956 επιλέγεται ως ο πρώτος δ/τής του νεοσύστατου Νοσοκομείου Κυθήρων, στο οποίο μένει μέχρι το 1960. Από τότε και μέχρι το 1970 υπηρετεί στο Αγροτικό Ιατρείο Ποταμού Κυθήρων.

Πεθαίνει στην Αθήνα στις 14 Μαΐου 1997 και κατόπιν επιθυμίας του, η σορός του μεταφέρεται και ενταφιάζεται στη γενέτειρά του, το χωριό Φράτσια των Κυθήρων.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλους όσους συμμετείχαν στο βαρύ μας πένθος για την απώλεια του λατρευτού μας συζύγου, πατέρα και παππού **ΘΕΟΔΩΡΟΥ ΜΑΡΕΝΤΗ** ευχαριστούμε θερμά.
Η σύζυγος
Τα παιδιά
Τα εγγόνια

ΠΩΛΕΙΤΑΙ στη Βρουλέα έκταση 69 στρ. με θέα στη θάλασσα. Πληροφορ. τηλέφ. 3214207, 9844196.

Γεννήσεις

- Η Βασιλική Μιχ. Ευστρατίου γεννήθηκε αγοράκι.
- Η Ελένη Ανδρ. Κούρτη γεννήθηκε αγοράκι.
- Στις 12 Ιουνίου γεννήθηκε στο «Μητέρα» αγοράκι η Αντωνία, σύζυγος του Γιώργου Ιω. Φατσα.

Να τους ξηθούν.

Βαπτίσεις

- Στις 28 Ιουνίου βάπτισαν στην Αγ. Μόνη την κόρη τους και την ονόμασαν **Ματίνα** οι **Χαράλαμπος** και **Ελένη Πετροχείλου**. Μετά το μυστήριο ακολούθησε δεξίωση στον Σωτήρη στον Αυλαίμονα.

Αρραβώνες

- Στις 21 Ιουνίου αρραβωνιάστηκαν στην Αγία Πελαγία ο **Κων. Τσούμας**, Αστυνομικός με την **Ιωάννα Παν. Κορώνη**. Ευχές για καλά στέφανα. Γ.Π.Σ.

Γάμοι

- Στις 21 Ιουνίου στον Προφήτη Ηλία Πειραιά, παντρεύτηκαν ο **Παναγιώτης Σπ. Σωτήρης** με την **Ανδριάννα Βιλαντζάκη** (η μητέρα της είναι το γένος Καλλιγερου από τα Ξερωνιάματα).

Στους νεόνυμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

- Στις 29 Ιουνίου έγιναν στο ναό Αγίου Χριστοφόρου στο Δαφνί οι γάμοι του **Πάνου Εμμ.**

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ



Πέρασαν πέντε χρόνια από τότε που έφυγε από κοντά μας η λατρευτή και πολυαγαπημένη μας μητέρα



ΧΡΥΣΟΥΛΑ ΓΑΖΗ-ΚΥΠΡΙΟΥ

Στις 9 Ιουλίου συναντήθηκε άλλη μία φορά η σκέψη μας στην επέτειο της αναχώρησής της από κοντά μας.

Τα παιδιά της

ΝΕΟΙ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΕΣ

Το πτυχίο της Bachelor of Applied Science (Speech pathology), δηλαδή στον τομέα παθολογίας λόγου και ομιλίας, πήρε από το Πανεπιστήμιο του Sydney της Αυστραλίας η Γρηγορία, κόρη των **Ανδρέα και Κικής Κοντολέοντος**. Οι γονείς της, ο αδελφός της **Μανώλης** και ο θείος της **Παναγιώτης** την συγχαίρουν θερμά και της εύχονται καλή σταδιοδρομία με γεία και κάθε επιτυχία και χαρά στη ζωή της.



Κασιμάτη με την **Ευαγγελία Τιμοθέου Φανού**. Στους νεόνυμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

Θάνατοι

- Σε ηλικία 72 ετών πέθανε στ' Αντικύθηρα ο **Αντώνιος Κυνηγάλης**. Η κηδεία του έγινε στον Αγ. Μύρωνα. Στους συγγενείς του θερμά συλλυπητήρια. (Ι.Γ.).

- Πέθανε σε ηλικία 85 ετών και κηδεύτηκε στις 23 Ιουνίου η **Μαρία Καρύδη** από την Καρβουνάδα. Σ' όλους τους οικείους της θερμά συλλυπητήρια.

- Πέθανε στον Πειραιά στις 26 Ιουνίου σε ηλικία 82 ετών η **Βαρέβα Αρβανίτου** (το γ. Χρυσοφίτη). Η σορός της μεταφέρθηκε και κηδεύτηκε στον Ποταμό. Στην κόρη της **Σοφία** και τ' ανήψια της, αδελφός **Χρυσοφίτη**, θερμά συλλυπητήρια. (Γ.Π.Σ.).

- Στις 29 Μαρτίου πέθανε στην Αυστραλία σε ηλικία 78 ετών ο **Κοσμάς Τζάννης** από το Λειβάδι. Στη σύζυγό του πολυτίμη και τα παιδιά του **Σπύρο**, **Πήττα**, **Γιάννη** και **Καλομοίρα**, θερμά συλλυπητήρια.

- Στις αρχές Ιουνίου πέθανε στην Αυστραλία ο αδελφός του προηγουμένου **Στρατής Τζάννης** σε ηλικία 93 ετών. Στη σύζυγό του **Φωφώ** και τα παιδιά του **Σπύρο**, **Πήττα**, **Αλέξανδρο** και **Δημήτρη**, θερμά συλλυπητήρια.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλους όσους καθ' οιονδήποτε τρόπο συμμετείχαν στο βαρύτατο πένθος μας για την απώλεια της προσφιούς μας μητέρας, γιαγιάς και προγιαγιάς **ΑΛΕΞΑΝΔΡΑΣ Ν. ΦΑΤΣΕΑ** ευχαριστούμε θερμά.
Οι οικογένειες:
ΕΜΜ. ΦΑΤΣΕΑ
ΧΑΡ. ΦΑΤΣΕΑ
ΙΩ. ΦΑΤΣΕΑ
ΚΟΥΛΑΣ ΜΟΡΦΗ
ΑΝΤΩΝΙΑΣ ΦΑΤΣΕΑ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αγροτεμάχιο, άρτιον και οικοδομήσιμον με πρόσωπον επί αγροτικής οδού προς **Άγιον Ονούφριον**, στη θέση «**Καθαράδες**» του οικισμού **Ζαγλανικιάνικων - Κοινότητας Ποταμού**, καλλιεργημένο, άνευ δασικής φυτεύσεως, εμβαδού: 5.576 μ², σε τιμή διαπραγματεύσιμη.
Πληροφορίες: **ΑΘΗΝΑ (01)4113147 (Κα Ιωάννα Μανουσάκη)**. **ΚΥΘΗΡΑ (0735)33388 (κον Κωστόπουλο)**.

ΣΤΟ ΦΑΚΟ ΤΗΣ ΕΠΙΚΑΙΡΟΤΗΤΟΣ

● **ΦΕΤΟΣ** έγινε 12 χρόνων και οι επιτυχίες μεγάλωσαν πιο πολύ από την ίδια. Για τη μικρή Τσιριγωπούλα **Αγγελική Νικ. Τσιγγούνη** πρόκειται που στον τελικό του αγωνίσματος της Ατομικής Αγωνιστικής Γυμναστικής εστέφθη πρώτη Πανελληνιονίκης με 72666 βαθμούς. Επελέγη μάλιστα από την Ομοσπονδία και μετείχε στο Διεθνές μήτιγκ Σόφιας, όπου κατέλαβε την 6η θέση ανάμεσα σε 17 χώρες. Σίγουρα λοιπόν, ένα νέο αστέρι γεννιέται κι είναι Τσιριγώτικο. Πάντα επιτυχίες.

● **ΣΤΟ Ζ'** Συμπόσιο Ιστορίας και Λαογραφίας Αττικής που έγινε στην Ελευσίνα μίλησε ο κ. **Κων. Μέντης**, συγγραφέας με θέμα τις επιθέσεις των Αθηναίων κατά τον Πελοποννησιακό Πόλεμο στα Βάτικα, τα Κύθηρα, την Ελαφόνησο κλπ.

● **ΤΟΝ ΟΡΚΟ** των νέων μεταπτυχιακών αποφοίτων που Ποινικού Δικαίου της Νομικής Σχολής του Πανεπιστημίου Αθηνών διάβασε φέτος ένας Τσιριγώτης. Ο **Θωμάς Παν. Σάμιος** από το Λειβάδι. Σύμπτωση! Τον όρκο διάβασε ενώπιον του επίσης Κυθηρίου προέδρου του τμήματος της Νομικής Σχολής κ. **Γεωργ. Κασσιμάτη**. Παντού μπροστά οι Κυθηριοί.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλους όσους καθ' οιονδήποτε τρόπο συμμετείχαν στο βαρύτατο πένθος μας για τον ξαφνικό χαμό του αγαπημένου μας συζύγου και πατέρα **ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΜΠΟΥΡΝΑΚΗ** ευχαριστούμε θερμά.
Ιδιαίτερα ευχαριστούμε τους συγγενείς και φίλους που μας βοήθησαν και μας συμπαράσταθηκαν στις δύσκολες ώρες που περάσαμε.
Η σύζυγος: **Ειρήνη Ο γιος: Μάνος**

● Ο **Μηνάς Λουράντος** από το Λειβάδι πέθανε στις 30 Ιουλίου στην Αθήνα σε ηλικία 75 ετών. Η σορός του μεταφέρθηκε για ενταφιασμό στα Κύθηρα. Στη σύζυγό του **Άννα** και τα παιδιά του **Δημήτρη** **Χαριτούλα** και **Ελένη** θερμά συλλυπητήρια.

ΣΙΔΗΡΙΚΑ & ΔΙΑΚΟΣΜΗΤΙΚΑ ΥΛΙΚΑ
ΕΙΔΗ ΕΠΙΠΛΩΝ

ANNA LADA

ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΤΗΛΕΦ. 33590

Dr EMM. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ

Μαιευτήρ - Χειρουργός - Γυναικολόγος
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών

ΒΑΣ. ΣΟΦΙΑΣ ΚΑΙ ΞΕΝΙΑΣ 1, ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ. ΙΑΤΡΕΙΟΥ: 7781144 ΟΙΚ. 6014965
Μαιευτήριο «ΙΑΣΩ», ΤΗΛ.: 6184000

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
ΘΕΟΔΩΡΟΥ Δ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ
& ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ Θ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΑΓ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ 7, ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ.: 4126551 & 4133394
ΠΛΑΤ. ΟΜΟΝΟΙΑΣ 12, ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ.: 3243423

ΜΕΓΑΛΗ ΠΟΙΚΙΛΙΑ
ΣΕ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΕΙΔΗ ΔΗΡΩΝ

“ΜΥΡΤΩ”

ΜΑΤΙΝΑ ΣΚΙΑΔΑ - ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ
ΧΩΡΑ - ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ. ΑΘΗΝΩΝ: 8081521, ΤΗΛ. ΚΥΘΗΡΩΝ 0735-31368

ΧΡΥΣΟΧΟΕΙΟΝ
ΚΩΝ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ (ΣΑΒΒΑ)

★ Κοσμήματα
★ Ωρολόγια
★ Αργυρά
ΑΓ. ΜΕΛΕΤΙΟΥ & ΣΤΑΥΡΟΠΟΥΛΟΥ 4
ΑΘΗΝΑ - ΤΗΛ. 86 11 509

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΓΕΡΑΣ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ

Χειρουργός Οδοντίατρος

Ελ. Βενιζέλου (Θησέως) 128 2ος όροφ. ΚΑΛΛΙΘΕΑ
(Πλ. Δαβάκη, δίπλα στην Εθνική Τράπεζα)
Ιατρός Οίκου Ναύτου - Τηλ. 95 67 477

ΚΟΣΜΑΣ ΜΑΡΕΝΤΗΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΠΑΙΔΟΟΔΟΝΤΙΚΟΣ
ΔΙΔΑΚΤΩΡ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
M. Sc. BRISTOL UNIVERSITY
ΙΑΤΡΕΙΟ: ΓΡΗΓ. ΛΑΜΠΡΑΚΗ 36, ΚΗΦΙΣΙΑ
ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 8084001, 8082515

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

ΚΩΝΣΤ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ
ΟΜΗΡΟΥ 1 ΤΗΛ. 93 41 128
ΝΕΑ ΣΜΥΡΝΗ

ΛΙΝΑΣ ΔΕΛΑΡΑ-ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ
Ε. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ 131 ΤΗΛ. 93 32 262
ΝΕΑ ΣΜΥΡΝΗ

ΠΡΙΝΕΑΣ
ΓΡΑΦΕΙΑ ΤΕΛΕΤΩΝ

ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ: ΧΡΕΜΩΝΙΔΟΥ 24 - ΠΑΓΚΡΑΤΙ
ΤΗΛ. 75.10.100 - 76.51.134 - 75.13.588 • FAX: 75.13.224

ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΟΥΝ

Μεγάλη κλοπή

Την νταλικά των Αδελφών Γουναρίδη έκλεψαν άγνωστοι δράστες τη νύχτα της 19ης προς την 20η Ιουνίου, από το χώρο που ήταν σταθμευμένη στα Καμίνια του Πειραιά. Το αυτοκίνητο ήταν φορτωμένο με εμπορεύματα για τα Κύθηρα αξίας πολλών εκατομμυρίων δρχ. και βρέθηκε τελικά το βράδυ της 21ης Ιουνίου λεηλατημένο. Η ανεύρεση της νταλίκας οφείλεται στην παρατηρητικότητα του Κυθηρίου οδηγού ταξί Γ. Σάμιου (Χαμουζά), ο οποίος ενημέρωσε τον Χαρ. Σούγιαννη που ήταν κοντά κι οι δύο μαζί ειδοποίησαν τους κατόχους και την Αστυνομία. Είναι χαρακτηριστικό πάντως ότι παρά το γεγονός του εντοπισμού δύο ατόμων, που εκινούντο ύποπτα γύρω από το αυτοκίνητο και είχαν προφανώς σχέση με την κλοπή δεν κατέστη δυνατό να συλληφθούν λόγω της καθυστέρησης αντίδρασης της Αστυνομίας. Μάλιστα η άμεση δράση που ειδοποιήθηκε από το Χαρ. Σούγιαννη, καθυστέρησε 1/2 περίπου ώρα, ενώ έφερε και προσκόμματα και δικαιολογίες, ζητώντας από τους καταγγέλλοντες την κλοπή

να βρουν και να ειδοποιηθούν το πλησιέστερο Αστυνομικό Τμήμα. Με τέτοια (απαράδεκτη) αντίδραση των Αστυνομικών Αρχών δεν είναι καθόλου παράξενο που έχει αυξηθεί η εγκληματικότητα και ουδείς αισθάνεται ασφαλώς για τη ζωή του ή την περιουσία του. Αλήθεια τι λέει εν προκειμένω ο κ. Υπ. Δημ. Τάδεως;

Λειτουργεί το Ραντάρ στο Μερμηγκάρι

Το μεγάλο Ραντάρ της Πολιτικής Αεροπορίας, το οποίο έχει εγκατασταθεί στο Μερμηγκάρι, αναμενόταν να τεθεί σε λειτουργία στις 25 Ιουνίου. Το ραντάρ αυτό μαζί με τα «αδελφία» του στο Υμηττό, τη Δευκάδα και το Πήλιο «κλείνει» τον ελληνικό εναέριο χώρο και δημιουργεί ευνοϊκές συνθήκες για την αεροπλοΐα με αποτέλεσμα να αναμένεται αύξηση των διελεύσεων, καθώς το μέχρι τώρα σύστημα ήταν αναχρονιστικό και δεν παρείχε συνθήκες ασφαλούς κυκλοφορίας. Σημειώνεται ότι η καθυστέρηση στη λειτουργία του νέου συστήματος οφειλόταν σε μία βλάβη («τρέλα» την χαρακτηρίζαν) του ραντάρ των Αθηνών, το οποίο μόλις πρόσφατα λειτουργήσε μετά από προσπάθειες 2 περίπου ετών.

ΝΕΑ ΤΗΣ «ΣΥΝΤΡΟΦΙΑΣ»

ΑΠΟ ΤΗ ΣΥΝΤΡΟΦΙΑ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΙΩΝ ΚΥΡΙΩΝ ΤΟΥ ΤΡΙΦΥΛΛΕΙΟΥ ΙΔΡΥΜΑΤΟΣ

– Ευχαριστούμε τους φίλους μας που και αυτή τη χρονιά (1996-1997) πλαισίωσαν τις εκδηλώσεις μας στηρίζοντας έτσι έργο ενότητας και αγάπης.

– Η καλοκαιριάτικη συνάντηση στο Γηροκομείο Κυθίων θα γίνει φέτος στις 7 Αυγούστου 1997 ημέρα Πέμπτη στις 7 το απόγευμα.

– Η πρώτη συνάντηση θα γίνει την 1η Οκτωβρίου 1997 στις 6 το απόγευμα, ημέρα Τετάρτη.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ στον Μυλοπόταμο, στην ακτίνα του οικισμού «ΑΓ. ΣΩΖΩΝ», έκταση 254 μ², με κτίσματα 2 ισόγειες αποθήκες και ενός ερειπωμένου κτίσματος. Πληροφ. 5235.730 και 2794.787.

ΤΑ ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ

F/B «MARIA - ΠΑ»
ΑΠΟ 1ης ΙΟΥΛΙΟΥ
ΜΕΧΡΙ 31 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1997

Δευτέρα: 07.30: Γύθειο-Κύθηρα, 10.30: Κύθηρα-Νεάπολη, 12.00: Νεάπολη-Αντ/θηρα, 14.30: Αντ/θηρα-Καστέλι, 17.30: Καστέλι-Αντ/θηρα, 19.45: Αντ/θηρα-Νεάπολη, 22.30: Νεάπολη-Κύθηρα.

Τρίτη: 07.30: Κύθηρα-Νεάπολη, 09.00: Νεάπολη-Κύθηρα, 10.30: Κύθηρα-Γύθειο, 14.00: Γύθειο-Κύθηρα, 17.00: Κύθηρα-Νεάπολη, 18.30: Νεάπολη-Κύθηρα.

Τετάρτη: 07.30: Κύθηρα-Νεάπολη, 09.00: Νεάπολη-Κύθηρα, 10.30: Κύθηρα-Γύθειο, 14.00: Γύθειο-Κύθηρα, 17.00: Κύθηρα-Νεάπολη, 18.30: Νεάπολη-Κύθηρα, 20.00: Κύθηρα-Γύθειο.

Πέμπτη: Όμοιο με τη Δευτέρα.

Παρασκευή: 07.30: Κύθηρα-Νεάπολη, 09.00: Νεάπολη-Κύθηρα, 10.30: Κύθηρα-Νεάπολη, 12.00: Νεάπολη-Κύθηρα, 13.30: Κύθηρα-Γύθειο, 18.30: Γύθειο-Κύθηρα.

Σάββατο: 07.30: Κύθηρα-Νεάπολη, 09.00: Νεάπολη-Κύθηρα, 10.30: Κύθηρα-Γύθειο, 14.00: Γύθειο-Κύθηρα, 17.00: Κύθηρα-Νεάπολη, 18.30: Νεάπολη-Κύθηρα, 20.00: Κύθηρα-Γύθειο.

Κυριακή: 07.30: Γύθειο-Κύθηρα, 10.30: Κύθηρα-Νεάπολη, 12.00: Νεάπολη-Κύθηρα, 13.30: Κύθηρα-Νεάπολη, 15.00: Νεάπολη-Κύθηρα, 17.00: Κύθηρα-Γύθειο.

Εννοείται ότι όσοι θέλουν να ταξιδεύουν φρόνιμο είναι να επικοινωνούν πρώτα με τα πρακτορεία για ασφαλείς πληροφορίες σχετικά με αλλαγές στα δρομολόγια.

Η εκδρομή του Συνδέσμου

Έγινε η εκδρομή του Συνδέσμου στη Θεσσαλονίκη και Χαλκιδική, όπως γράψαμε στο προηγούμενο. Οι εκδρομείς είχαν την ευκαιρία ν' απολαύσουν τις παλαιές του Άθω και τα μοναστήρια του Αγ. Όρους, που είναι κοντά σ' αυτές, μέσα από το πλοίο, που τους πήγε κρουαζιέρα στις Δυτικές Ακτές του Όρους. Μία μέρα αφιερώθηκε στη Θεσσαλονίκη, όπου ήταν από τους πρώτους που θαύμασαν την έκθεση κειμηλίων του Γ. Όρους, τα οποία για πρώτη φορά βγαίνουν έξω από τα σύνορα της Αθωνικής πολιτείας. Την ξενάγηση στα πιο πολλά αξιοθέατα έκανε η ξενάγος κυρία Μαγ. Αναστασιάδου, η οποία είναι πια Κυθρία, αφού απέκτησε σπίτι στο Λειβάδι.

Μετά την επιτυχία της εκδρομής και έπειτα από αίτημα πολλών Κυθρίων, που δεν μπόρεσαν να την παρακολουθήσουν θα επαναληφθεί από 25 έως 28 Οκτωβρίου με επίσκεψη στο Σπήλαιο Αλιστράτης Θράκης.

PELAGIA BEACH



Ανοιχτά όλο το χρόνο

ΚΥΘΗΡΑ
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ

Τηλ. Κυθίων: 0735-33995
Fax Κυθίων: 0735-33831
Τηλ. Αθηνών: 01:9643328

Έξω από τα δόντια

ΤΟ «ΔΑΣΙΚΟ» ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΙΩΝ ΚΑΙ Ο ΝΕΟΣ ΝΟΜΟΣ

ΕΝΑ ΘΕΜΑ που ήταν εδώ κι αρκετό καιρό σε χειμερία νάρκη και το οποίο εμείς δεν έχουμε ξεχάσει ποτέ καθώς δημιουργήσε και δημιουργεί οκ ολίγα προβλήματα στον τόπο μας είναι το λεγόμενο «Δασικό». Πολλές κυβερνήσεις έχουν αλλάξει τα τελευταία χρόνια και πολλοί πολιτικοί έχουν υποσχεθεί λύση, πλην ουδέν έγινε. Έτσι το πρόβλημα αυτό εξακολουθεί να καταταλαιπωρεί εκατοντάδες ιδιοκτήτες χερσών αγρών στο νησί, στους οποίους οι ασφάλιστοι κι οι αστιβές που έχουν φυτρώσει μετά από εγκατάλειψη ετών έκαναν τις αρμόδιες κρατικές υπηρεσίες να τους χαρακτηρίσουν ως «δάση». Δεν θεωρούμε αναγκαίο να επαναλάβουμε εδώ τα επιχειρήματα, τα οποία έχουμε κατά κόρον αναπτύξει, θα περιοριστούμε όμως σε ένα, το οποίο είναι ισχυρότατο και υποστηρίχθηκε ήδη από το Υπουργείο Γεωργίας και για τα λοιπά Επτάνησα, τα οποία έχουν μεταβιβάσει πλέον στο Ελληνικό Δημόσιο τα δικαιώματα ιδιοκτησίας των τοπικών επιτροπών Εγχώριας Περιουσίας. Έτσι, έγινε δεκτό ότι σε αμφισβητήσεις το τεκμήριο της αποδείξεως της ιδιοκτησίας ανήκει στο Ελληνικό Δημόσιο, όπως ακριβώς ισχύει στα Κύθηρα, στα οποία έχει διατηρηθεί ο θεσμός της Εγχωρίου. Αυτό είναι ένα ακόμη βήμα για την ισχυροποίηση του ιδιοκτησιακού καθεστώτος των χερσών ή μη εκτάσεων των Ιονίων Νήσων, το οποίο είχε τις νομικές ιδιότητες, τις οποίες πολλαπλώς έχουμε αναπτύξει. Τώρα βρισκόμαστε για άλλη μια φορά εμπρός από την κατάθεση ενός πολυνομοσχεδίου, το οποίο έχουν συντάξει οι υπηρεσίες του Υπ. Γεωργίας και το οποίο έχει την υποστήριξη του ίδιου του υπουργού, αλλά και των μελών του Υπ. Συμβουλίου, που έχουν αντιληφθεί πλέον την ανάγκη βελτίωσης των ασφαριών των Νόμων περί Δασών και Βοσκοτόπων. Δυστυχώς οι πιέσεις διαφόρων ομάδων δεν επιτρέπουν τολμηρά μέτρα, τα οποία θα αποσαφηνίζουν το νομικό καθεστώς και θα δίνουν με ακρίβεια τον ορισμό του δάσους, της δασικής έκτασης και του καθεστώτος των χερσών αγρών, ώστε να σταματήσει η ταλαιπωρία των πολιτών από αμφισβητήσεις των Δασικών Υπηρεσιών. Ο λόγος είναι προφανής. Κανείς ποτέ στο Δημόσιο δεν επιθυμεί σαφείς Νόμους, γιατί αλλιώς χάνει ένα σημαντικό μέρος της εξουσίας και της επιρροής, τα οποία νομίζει ότι πρέπει να έχει επί των πολιτών, ώστε να χρησιμοποιεί κατά βούληση. Από την άλλη μεριά, το ξεκαθάρισμα δεκάδων περιπτώσεων καταστροφής δασών με σκοπό την οικοπεδοποίηση έχει δημιουργήσει την εντύπωση (εύλογη πολλές φορές, όχι όμως πάντα ακριβής) ότι το κράτος θέλει να ευλογήσει αυθαιρέσεις. Και διερωτάται κανείς τι πρέπει να γίνει σε περιπτώσεις που τα καμένα (πραγματικά) δάση έχουν γίνει πυρκαγιά και καταστραφέντα. Μια και το κράτος δεν έχει τη δυνατότητα να επιβάλει τους Νόμους, οι παρανομούντες ευρίσκονται σε πλεονεκτική θέση και γελούν με όσους τηρούν τους Νόμους. Έτσι, συγχέονται εντελώς διαφορετικές περιπτώσεις κι ανόμοια πράγματα και ουδείς εκ των πολιτών γνωρίζει αν στα Κύθηρα οι κάτοικοι προστατεύουν τις αγροτικές ιδιοκτησίες τους επί των εγκαταληφθεισών εκτάσεων ή επιδιώκουν την οικοπεδοποίηση των «δασών». Ποία όμως είναι τα δάση στα Κύθηρα; Έχουμε κατά κόρον γράψει για τη διαφορά ή σύγχυση όμως εξακολουθεί να υφίσταται έτσι που υπάρχει πάντα ο φόβος μια σωστή ρύθμιση για τα Κύθηρα π.χ. να την συμπαράσχει μια άλλη ρύθμιση για καταπατημένες εκτάσεις στην Αττική. Εν όψει λοιπόν του Νομοσχεδίου Τζουμάκα, το οποίο θα κατατεθεί εντός του καλοκαιριού, καλούμε άλλη μια φορά τους τοπικούς φορείς και τους παράγοντες να ενημερώσουν έγκαιρα την πολιτική ηγεσία έτσι ώστε να μην προκύψει κανένα νέο τραγελαφικό καθεστώς, όπως αυτό που ίσχυε με τους δύο προηγούμενους νόμους, η ασάφεια ή η «κακή εφαρμογή των οποίων οδήγησε στη σημερινή κατάσταση. Έχουμε ανθρώπους που γνωρίζουν το θέμα και μπορούν να το χειρισθούν. Ας λάβουμε εγκαίρως τα μέτρα μας, διότι εκ των υστέρων θα ζητούμε όλοι ευθύνες μεν, το καθεστώς όμως δεν θ' αλλάξει δε, καθώς θα απαιτούνται νέοι αγώνες ετών γι' αυτό. Και μην ξεχνάμε ότι το πρώτο μέλημα πρέπει να είναι ο σαφής προσδιορισμός της έννοιας «δάσος» ώστε να σταματήσει η αυθαίρετη ερμηνεία ανίδεων ή πονηρών οργάνων του Κράτους και η ταλαιπωρία των πολιτών.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ διώροφη οικοδομή (κατάστημα και οικία) στο κέντρο του Ποταμού. Τηλ. 6825546.

Ενοικιάζεται οικία δύο δωματίων καινούργια και επιπλωμένη στα Μητάτα Κυθίων. ΤΗΛ. (01)4317976 (4-11 μ.μ.)

ΤΑΞΕΙΔΙΩΤΙΚΟ, ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΟ, ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
Υπεύθ.: ΚΩΣΤΑΣ Μ. ΚΟΡΩΝΑΙΟΣ • Sales: ΜΑΡΙΑΝΝΑ ΚΟΡΩΝΑΙΟΥ

Kithira Travel

G.S.A. ΟΛΥΜΠΙΑΚΗΣ ΑΕΡΟΠΟΡΙΑΣ Α.Ε.

ΝΑΥΤ. ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ: «CERES» ΙΠΤΑΜΕΝΑ ΔΕΛΦΙΝΙΑ (FLYING DOLPHINS) (ISO 9002) Υ/Κ, ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΟΠΛΟΙΩΝ, ΦΟΡΤΗΓΩΝ ΠΛΟΙΩΝ

ΠΡΑΚΤΟΡΕΣ ΠΕΡΙΟΧΗΣ: STRINTZIS LINES ΜΙΝΩΑΝ LINES ΠΡΟΣ ΚΑΙ ΑΠΟ ΙΤΑΛΙΑ ANEK

ΚΑΙ... ΤΩΡΑ!

Η ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΑΕΡΟΠΟΡΙΑ Α.Ε., συνδέει το γραφείο μας, σε ON LINE σύνδεση – μέσω COMPUTER – με το ΚΕΝΤΡΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΤΗΣ.

ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΘΕΣΣΩΝ ΚΑΙ ΕΚΔΟΣΗ ΕΙΣΙΤΗΡΙΩΝ, απ' ευθείας, ΚΑΘΕ ΜΕΡΑ, ακόμη και ΣΑΒΒΑΤΟΚΥΡΙΑΚΑ ΚΑΙ ΑΡΓΙΕΣ! από: 08.30 - 13.30 (πρωί) και 18.00-21.30 (απόγευμα - βράδυ)

ΕΙΔΙΚΕΣ ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ της ΟΛΥΜΠΙΑΚΗΣ μέσω του ΓΡΑΦΕΙΟΥ ΜΑΣ για το ταξίδι σας στο ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ, περιλαμβανομένων και κρατήσεων ξενοδοχείων, RENT A CAR, θεάτρων, συναυλιών κλπ.

ΟΙ ΚΑΛΥΤΕΡΕΣ και ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΤΕΡΕΣ ΤΙΜΕΣ ΜΕ Ο.Α. ΓΙΑ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΚΥΘΗΡΙΟΥΣ ΠΡΟΣ ΚΑΙ ΑΠΟ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ

Επικοινωνήστε με το Γραφείο μας καθημερινά και στα ΤΗΛ.: (0735) 31390, 31490 και FAX, κιν. 094 340743



TAMEIAKES ΜΗΧΑΝΕΣ «SHARP»

ΑΜΕΣΗ ΠΑΡΑΔΟΣΗ
ΥΠΕΥΘΥΝΟ SERVICE
ΕΠΙΣΗΣ ΓΙΑ FAX -
ΦΩΤΟΑΝΤΙΓΡΑΦΙΚΑ

ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΓΙΑ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ - ΠΟΤΑΜΟΣ ΤΗΛ. 33130

Κτηματομεσιτικό γραφείο ΣΠΥΡΟΥ ΚΑΣΙΜΑΤΗ



Ελάτε να συζητήσουμε σε ένα φιλικό περιβάλλον, ο,τιδήποτε σας ενδιαφέρει σχετικά με αγορές - πωλήσεις οικοπέδων, παλιών σπιτιών κλπ.

ΓΡΗΓΟΡΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ - ΑΞΙΟΠΙΣΤΕΣ ΕΚΤΙΜΗΣΕΙΣ

Μεγάλη λίστα με διαθέσιμα ακίνητα

Πάνω Λειβάδι. Κύθηρα. ΤΗΛ.: 0735 - 31900
& ΚΙΝ. 094 - 384882 ΟΙΚΙΑ: 0735 - 31156

REAL ESTATE AGENCY - SPIROS CASSIMATIS

ΘΕΡΑΠΕΙΑ ΚΑΙ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΟΥ ΓΝΩΣΤΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΙΝΗΤΙΚΩΝ ΔΙΑΤΑΡΑΧΩΝ

ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΛΕΥΘΕΡΗ, M.S. CCC-SLP

Παθολόγος Λόγου και Ομιλίας

- ΝΕΥΡΟΛΟΓΙΚΕΣ ΠΑΘΗΣΕΙΣ
- ΕΓΚΕΦΑΛΙΚΗ ΠΑΡΑΛΥΣΗ
- ΠΑΘΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΦΩΝΗΣ
- ΔΙΣΘΗΤΗΡΙΑΚΕΣ ΔΙΑΤΑΡΑΧΕΣ
- ΒΑΡΗΚΟΙΑ
- ΤΡΑΥΛΙΣΜΟΣ
- ΚΡΑΝΙΟΕΓΚΕΦΑΛΙΚΕΣ ΚΑΚΩΣΕΙΣ
- ΥΠΕΡΚΙΝΗΤΙΚΟΤΗΤΑ
- ΔΙΑΣΠΑΣΗ ΠΡΟΣΟΧΗΣ
- ΠΡΩΙΜΗ ΠΑΡΕΜΒΑΣΗ
- ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΕΣ ΔΙΑΤΑΡΑΧΕΣ
- ΝΟΗΤΙΚΗ ΥΣΤΕΡΗΣΗ
- ΚΙΝΗΤΙΚΗ ΥΣΤΕΡΗΣΗ
- ΑΔΕΙΟΤΗΤΑ
- ΓΝΩΣΤΙΚΕΣ ΕΛΛΕΙΨΕΙΣ
- ΜΑΘΗΣΙΑΚΕΣ ΔΥΣΚΟΛΙΕΣ
- ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗ ΣΕ ΓΟΝΕΙΣ

ΣΤΗΤΗΡΟΣ ΔΙΟΣ 49, ΠΕΙΡΑΙΑΣ 18534 (ΠΑΣΑΛΙΜΑΝΙ) ΤΗΛ. 4133509

Η «Διαταγή»...

Πράματα και θάματα ακούω και βλέπω ετούτες τις μέρες στο Τσιρίγιο, όμως με τη «διαταγή βουβαμάρας» που υπάρχει χωριανό, δε μπορώ πια να σας γράψω, μοναχά στην πεζούλα και τον καφενέ, αν αγαπάτε, ελάτε να τα πούμε. Κρυφά βέβαια, μη μας πάρει χαμπάρι κανένα σπιούνικο αντί και μας τραβούνε μες στο κατακαλόκαιρο στα δικαστήρια, όπως είναι «της μόδας», τώρα τελευταία...

Δημοκρατικά πράγματα σας λέω χωριανό. Όχι χωρατά. Ούτε ο καιρός του Παπαδόπουλου να είτανε... Βέβαια τούτη τη διαταγή, μερικοί, μετά χαράς την είδανε...

Τέλος πάντων, καλά να πάθουν οι Τσιριγώτες, γιατί η γλώσσα μας επάινε μιρμπίλι και πού να σταματήσει, προπαντός εμάς των δημόσιων γραφιάδων, η κεφαλή μας είχε πάρει για τα καλά αέρα. Να δούμε όμως είναι θα γενούμε οι προκομμένοι, τώρα που μας τον βουλώσανε με «διαταγή», εσά μάλιστα που είμαστε και κομμάτι κακομαθημένοι... Βέβαια, με τη μουριά που έχουμε μερικοί, εύκολα δε μπορεί να μας σταματήσει η «διαταγή της βουβαμάρας», να γράφουμε κι ας μας φοβερίζουν να μας αφήσουν ξεβράζοντας ή να μας βάλουνε στη στρούγκα. Ακούτε το λοιπόν χωριανό είναι άκουσα ετούτες τις μέρες.

Αλλά Θεός και Παναγία μη το μάθει κανένας «ξένος» και βρούμε το μπελά μας κι είναι θα γενώ

ο γρουσουζής που έχω νέα γυναίκα και μικρά παιδιά.

Έμαθα το λοιπόν, πως κυκλοφόρησε ένα κρυφό φημάνι του αφέντη, το έστειλε, λέει, ολόυθε στην αυτοκρατορία, ακόμα και στον Αυτοκράτορα.

Τώρα είναι ακριβώς λέει το φημάνι, δεν κατέχω να σας πω.

ΤΟ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

Του Γιώργου Λευθέρη

Πάντως για του λόγου σας τους Τσιριγώτες λέει, πως και καλά είμαστε πάρα πολύ «καλοί άνθρωποι». Ας είναι καλά ο αφέντης μας, πολυχρονόμενος να είναι. Πιστεύω να φιλιαστήκατε, έξιπνοι αθρόωτοι είσατε, δε θέλετε και πολλά... Βέβαια δεν ξέρω αν είναι αλήθεια χωριανό, στην πεζούλα τα άκουσα κι εγώ και οι πεζούλες, όπως ξέρετε, δε λένε πάντα αλήθειες, αλλά ούτε και τελείως ψέματα...

Εγώ πάντως, όπως προστάζει η «διαταγή βουβαμάρας», δεν είδα, δεν άκουσα, δεν ξέρω... Μέχρι τότε; Έχει ο Θεός πατριώτες. Δε μπορεί να ξεμερώσουν και καλύτερες μέρες... Θυμόσαστε να κείνες τις περιβόητες μέρες των «Ελλήνων Χριστιανών», που τόσο δεινοπαθήσαμε με δαυτές. Όμως περάσανε κι αυτές... Υπομονή λοιπόν...

Η ΑΙΤΗΣΗ του Καθηγητή Γ. ΚΑΣΙΜΑΤΗ

Πολλά σημαντικά θέματα τίγονται στην αίτηση ανάκλησης των ασφαλιστικών μέτρων, την οποία υπέβαλε ο καθηγητής του Συνταγματικού Δικαίου στο Παν/μιο Αθηνών και πρόεδρος του ΕΣΡ και Γ. Κασιμάτη. Παρακάτω δημοσιεύονται τα πλέον χαρακτηριστικά αποσπάσματα από την αίτηση.

«... η προσβαλλόμενη, προφανώς παρασυρόμενη από υπάρχουσες συνωνυμίες στα επίθετα ορισμένων εκ των καθών, παντελώς αβάσιμα και πεπλανημένα διαχωρίζει τους καθών σε δύο ομάδες (κοινώς λεγόμενες «φατρίες») και ειδικότερα σε εκείνη της οικογένειας Καλλιγερου και εκείνη της οικογένειας Κασιμάτη, στις οποίες καταλογίζει ευτελή, ιδιόελη, παράνομα και ανήθικα κίνητρα, σκοπιμότητες και επιδιώξεις, που υπαγόρευαν τα επίδικα (προσβλητικά της προσωπικότητας και συκοφαντικά κατά την προσβαλλόμενη) δημοσιεύματα και πράξεις των καθών σε βάρος των αιτούντων - αντιδίκων. Συγκεκριμένα στην πρώτη ομάδα (οικογένεια Καλλιγερου) καταλογίζει το κίνητρο της δήθεν περισώσεως του πέμπτου των καθών Γεωργίου Κομηνού, Λυκαίρχη Κυθήρων και εκδότη της εφημερίδας «ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ» από την κατηγορία του δεύτερου των αντιδίκων ότι κατέστησε παλλακίδα μαθητή του και ότι κατέχει (ο δεύτερος των αντιδίκων) αποδεικτικά έγγραφα περί τούτου στη δεύτερη ομάδα (οικογένεια Κασιμάτη) καταλογίζει ότι μάχεται μέσω των επιδικών δημοσιευμάτων και πράξεων των καθών να διατηρήσει τα κεκτημένα σχετικά με τη διαχείριση της περιουσίας των προαναφερθέντων ιερών προσκυνημάτων που υπάγονται κατά τα ανωτέρω στην δικαιοδοσία της Επιτροπής Εγχώριας Περιουσίας, όπως επίσης να διατηρήσει τις αμοιβές από τη διαχείριση της εγχώριας περιουσίας. Με δεδομένο ότι, ως προαναφέρθηκε, η προσβαλλόμενη αφενός μεν εντάσσει ως μέλος στην «οικογένεια Κασιμάτη» και αφετέρου (και κυρίως) μου αποδίδει την κατά κατάχρηση των αρμοδιοτήτων και της τότε ιδιότητάς μου πατρότητα του νόμου και του εκτελεστικού αυτού π.δ. των σχετικών με τη διαχείριση της περιουσίας των ανωτέρω ιερών προσκυνημάτων, είναι προφανές ότι η ως άνω μορφή που ε-

πιρρίπτει η προσβαλλόμενη σε βάρος της «οικογένειας Κασιμάτη» αντανάκλα ευθέως (κατ' ακριβολογία: κυρίως) και στο πρόσωπό μου και με συμπεριλαμβάνει κατά τρόπο άμεσα προσβλητικό και μειωτικό της προσωπικότητάς μου και των επιμέρους εκφάνσεων αυτής.

Σε πλείστα όσα σημεία της δέχεται παντελώς αβάσιμα και αναπόδεδικτα η προσβαλλόμενη την ύπαρξη δήθεν ανώνυμων «κυθηραϊκών κύκλων», στους οποίους πασιφανώς και προεχόντως, σύμφωνα με τις προαναφερθείσες και αναλυθείσες έτερες παραδοχές της συμπεριλαμβανόμηναι και εγώ και μάλιστα σε ηγετική θέση...

...Αναφέρει παντελώς αβασάνιστα στο σκεπτικό της η προσβαλλόμενη ότι η Μητρόπολη των Κυθήρων εμφανίζει ποικίλα προβλήματα και εκ της ολιγανθρωπίας, τα οποία (κατά την προσβαλλόμενη πάντοτε) η λαϊκή σοφία συμπυκνώνει στην έκφραση «Κακό χωριό τα λίγα σπίτια» (5ο φύλλο όπισθεν).

Η ως άνω αναφορά και ο συσχέτισμός της γενέτειράς μου των Κυθήρων και της τοπικής κοινωνίας τους με την παραπάνω έκφραση αρνητικού περιεχομένου και μάλιστα με την αξίωση διηγετικού κοινωνιολογικού θέσφατου ως διατυπώνεται και προβάλλεται στην προσβαλλόμενη, συνιστά ευθεία και βαρύτατη προσβολή και μορφή, που αντανάκλα στην προσωπικότητα κάθε Κυθηρίου όπου γης, καθόσον τα Κύθηρα και η τοπική κοινωνία τους, τόσο οντολογικά όσο και αξιολογικά, αποτελούν αφενός το πατρογονικό λίκνο της ιστορικής, κοινωνικοπολιτικής και πολιτιστικής παράδοσης και κληρονομιάς μας και αφετέρου το σταθερό σημείο αναφοράς που αενάως νοηματοδοτεί, σηματοδοτεί και χαρακτηρίζει την ύπαρξη και την προσωπικότητα κάθε Κυθηρίου, αποτελώντας αναπόσπαστο συστατικό στοιχείο και περιεχόμενο της προσωπικότητάς του.

...Η διάταξη της προσβαλλόμενης που απαγορεύει στους πρώτο, τρίτο, τέταρτο και πέμπτο των καθών να δημοσιεύουν στα έντυπά τους οτιδήποτε αφορά τον βίο και την πολιτεία των αντιδίκων, άνευ της προηγούμενης έγγραφης εγκρίσεως των τελευταίων είναι καταφανώς αντισυνταγματική, έχω δε εν-

νομο συμφέρον να ζητήσω την ανάκλησή της, το οποίο θεμελιώνεται στο συνταγματικώς κατοχυρωμένο δικαίωμά μου ως Κυθηρίου πολίτη για ενημέρωση και συμμετοχή στην κοινωνική ζωή του τόπου μου, δικαίωμα το οποίο δραστηρικά και κατάφωρα περιορίζεται από την ως άνω διάταξη.

...Λογοκρισία είναι ο προληπτικός έλεγχος του εντύπου λόγω από τις κρατικές αρχές. Προληπτικός δε είναι ο έλεγχος που γίνεται πριν την κυκλοφορία του εντύπου. Τα ανωτέρω είναι κοινός τόπος για τους νομικούς και όχι μόνον. Φρονώ ότι παρέλκει οποιαδήποτε περαιτέρω ανάλυση του ανωτέρω ΑΠΟΛΥΤΟΥ ΑΠΑΓΟΡΕΥΤΙΚΟΥ ΚΑΝΟΝΑ που θεσπίζει το άρθρο 14 παρ. 2. Είναι πρόδηλο ότι η υπόψη διάταξη της προσβαλλόμενης, που επέβαλε προληπτική λογοκρισία από τους αντιδίκους στο περιεχόμενο των τοπικών Κυθηραϊκών εφημερίδων που εκδίδουν οι ανωτέρω των καθών είναι ΚΑΤΑΦΑΝΩΣ ΑΝΤΙΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΗ και, ως εκ τούτου, ανακλητέα και εξαφανιστέα.

Η παραπάνω διάταξη βρίσκεται σε κατάφωρη αντίθεση και με το άρθρο 10 της Ευρωπαϊκής Σύμβασης των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου (ΕΣΔΑ), εκθέτοντας τη χώρα μας διεθνώς και στον κίνδυνο κατάδικης...

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αγροτεμάχιο, άρτιον και οικοδομήσιμον με πρόσωπον επί αγροτικής οδού προς Άγιον Ονούφριον, στη θέση «Καθαράδες» του οικισμού Ζαγλανικιάνικων - Κοινότητας Ποταμού, καλλιεργημένο, άνευ δασικής φυτεύσεως, εμβαδού: 5.578 μ², σε τιμή διαπραγματεύσιμη.

Πληροφορίες: ΑΘΗΝΑ (01)4113147 (Κα Ιωάννα Μανουσάκη). ΚΥΘΗΡΑ (0735)33388 (κον Κωστόπουλο).

Η ΑΥΘΕΝΤΙΚΗ ΕΙΚΟΝΑ ΤΗΣ ΠΑΝΑΓΙΑΣ ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΑΣ



Ένα μοναδικό έργο τέχνης με την υπογραφή του γνωστού ζωγράφου ΤΑΚΗ ΠΑΡΑΒΑΤΖΑ και την υπευθυνότητα των εργαστηρίων μας, διατίθεται στους εξής τύπους:

- 1) Χειροποίητη από καθαρό ασήμι 1.000* Διαστ. 24X29 εκ. δρχ. 35.000. Η ίδια με επίχρυσμα χρυσού Κ 24, 40.000 δρχ.
- 2) Η ίδια σε διαστάσεις 19X24 εκ. 12.000 δρχ. και με επίχρυσμα χρυσού Κ 24, 15.000 δρχ.
- 3) Χρυσό μενταγιόν Κ 14 19.500 δρχ.
- 4) Ασημένιο μενταγιόν 925* 3.000 δρχ.
- 6) Ασημένια κλειδοθήκη 925* 6.000 δρχ.

Αποκλειστική διάθεση: **ΧΡΥΣΟΧΟΕΙΑ**

Μεγαλοικονομόν

Λ. ΚΥΠΡΟΥ & ΓΡΑΜΜΟΥ 5, Αργυρούπολη 164 51
(Δίπλα στην Εθνική Τράπεζα) Τηλ. 9923347
ΚΑΨΑΛΙ - ΚΥΘΗΡΑ ΤΗΛ. (0735) - 31 064 - 31663

Κάτι άλλο στα δώρα



Δημήτρης Νομικός
Χώρα - Τηλ. (0735) 31561

PORFYRA travel

Εισιτήρια ΟΛΥΜΠΙΑΚΗΣ και όλων των αεροπορικών εταιριών
Εισιτήρια για ΙΤΑΛΙΑ: ANEK - MINOAN - SUPER FAST - HML
Κρατήσεις σε ξενοδοχεία - διαμερίσματα
Ενοικιάσεις αυτοκινήτων-μοτοποδηλάτων
Οργανωμένες εκδρομές



ΛΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ

Υπεύθυν Γραφείου: Τζούλια Τζανιδου-Ζούμπερερ

Τηλ: (0735) 31.888 - 094 59.63.56

Fax: 094 59.63.58



ολες οι κρατήσεις γίνονται ON-LINE μέσω του δικτύου



ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Ν. ΦΑΤΣΕΑΣ

ΕΜΠΟΡΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ

ΣΤΟΝ ΑΣΤΕΡΙΣΜΟ ΤΩΝ ΜΕΓΑΛΩΝ ΟΝΟΜΑΤΩΝ



PHILIPS

Whirlpool



DAEWOO

SAMSUNG



SINGER



Bompani



MAYTAG

Miele

SONY



PIONEER

ΠΟΙΟΤΗΤΑ-ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ-SERVICE

ΟΙ ΚΑΛΥΤΕΡΕΣ ΤΙΜΕΣ ΤΗΣ ΑΓΟΡΑΣ

ΦΑΤΣΑΔΙΚΑ ΚΥΘΗΡΑ 80100 Τηλ. 0735-31089 FAX 0735-31641

ΜΟΣ ΚΟΥΖΙΝΑΣ • T.V. • VIDEO • HI-FI

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΔΟΜΝΑ ΚΟΝΤΑΡΑΤΟΥ
ΒΑΣΙΛΙΚΗ ΧΟΛΕΒΑ
ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΚΑΛΑΝΤΖΗΣ
& ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ
ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΕΣ - ΠΟΛ. ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ

μελετες - κατασκευες - οικόδ. αδειες
αναπαλαιωσεις κτιριων - επισκευες
τουριστικες εγκαταστασεις

Αθήνα, τηλ. 7705030 - 7783716
Κύθηρα, τηλ. 0735-31364

ΤΟ SUPER MARKET «ΔΑΒΑΡΗΣ»

Ευχαριστεί θερμά το αγοραστικό κοινό των Κυθήρων για την ανταπόκρισή του και ευχαριστεί όλους όσους παρέστησαν στα εγκαίνια του νέου καταστήματος στο Λειβάδι.

Εγκαينيάσαμε ένα νέο τρόπο εξυπηρέτησης με εκλεκτά προϊόντα, σταθερή ποιότητα και χαμηλές τιμές. Περιμένουμε κι εσάς να σας εξυπηρετήσουμε έτσι όπως δεν είχατε συνηθίσει ποτέ.

SUPER MARKET «ΔΑΒΑΡΗΣ»

Ένα ακόμη κατάστημα για την εξυπηρέτησή σας

ΑΠΙΣΤΕΥΤΗ ΤΑΛΑΙΠΩΡΙΑ ΕΠΙΒΑΤΩΝ

Μια βλάβη στο τοπικό (και μοναδικό μέχρι στιγμής) F/B των Κυθήρων «ΜΑΡΙΑ ΠΑ» είχε ως αποτέλεσμα την απίστευτη ταλαιπωρία εκατοντάδων επιβατών, κυρίως επισκεπτών των Κυθήρων. Συγκεκριμένα το πλοίο στις 24 Ιουνίου υπέστη βλάβη στο μηχανισμό ανύψωσης των αγκυρών και παρέμεινε στο Γύθειο για επισκευή μέχρι την επομένη. Το κακό είναι ότι μόλις το πλοίο έφθασε στα Κύθηρα, υπέστη ξανά βλάβη κι επανήλθε στο Γύθειο για επισκευή. Εκεί συγκεντρώθηκαν στις 26 Ιουνίου και οι επιβάτες της 25ης και ανέμεναν την επισκευή της βλάβης μέχρι το πρωί της 28ης Ιουνίου, οπότε το πλοίο έκανε δρομολόγιο. Φυσικά μια βλάβη σ' ένα πλοίο δεν είναι κάτι το ασυνήθιστο, αλλά η ταλαιπωρία οφείλεται στο ότι οι υπεύθυνοι του πλοίου (και εν προκειμένω οι τεχνικοί που είχαν αναλάβει την επισκευή) έδιναν εσφαλμένες πληροφορίες, λέγοντας συνεχώς στο κοινό, που ανέμενε ότι σε 10' θα επισκευασθεί για να φθάσουν τελικά, μετά από παρέμβαση του Λιμεναρχείου να ανακοινώσουν στις 3 τη νύχτα της Παρασκευής προς Σάββατο ότι το πλοίο δεν θα επισκευασθεί μέχρι το πρωί τουλάχιστον και να επιτρέψουν την είσοδο σ' αυτό των ήδη εξουθενωμένων, από

την αναμονή και την κούραση, επιβατών.

Είναι ευνόητο ότι οι διαμαρτυρίες των ταλαιπωρηθέντων ήταν εύλογες και σχετικά ήπιες, αλλά η ζημία από τις εντυπώσεις μεγαλύτερη από την ίδια τη βλάβη. Σημειώνουμε ότι μεταξύ των επιβατών, που ταλαιπωρήθηκαν ήταν και τα μέλη του Συλλόγου Γονέων και Κηδεμόνων του Δημοτικού Σχολείου Καρβουνάδων, που έμειναν κι αυτοί στο Γύθειο (στην πρώτη βλάβη του πλοίου), χωρίς, όπως και οι υπόλοιποι επιβάτες, να έχουν στοιχειώδη πληροφόρηση για τι πρόκειται να συμβεί.

Επί τη ευκαιρία ν' αναφέρουμε σχετικά και τα παρόμοια πολλών επιβατών, που επιθυμούσαν να ταξιδεύσουν κατά τους μήνες Μάιο και Ιούνιο με το αυτοκίνητό τους και έπαιρναν την απόφαση από τα πρακτορεία ότι το πλοίο είναι πλήρες.

Αυτό είχε ως αποτέλεσμα πολλές ακυρώσεις και φυσικά ζημία και στον τουρισμό, καθώς πολλοί άλλαζαν προορισμό κι όσοι μπορούσαν, μέσω, χρησιμοποιώντας τα Ιπτάμενα ή τα αεροπλάνα (στα οποία βέβαια επικράτησε άλλου είδους χάος...).

Το φαινόμενο δεν είναι άγνωστο στις γραμμές όχι μόνο των Κυθήρων, όμως ποτέ δεν υπήρξε

σε τόσο έκταση. Σύμφωνα με τα επίσημα στοιχεία του Λιμεναρχείου Γυθείου κατά το κρίσιμο δίμηνο, δύο-τρεις μόνον φορές το πλοίο έφυγε υπερπλήρες. Όλες τις άλλες και τις αναμονές εξυπηρέτησε και κενές θέσεις είχε. Αυτό όμως είναι εκ των υστέρων πληροφόρηση, αφού ποιος ταξιδιώτης ξεκινά από την Αθήνα να πάει στο Γύθειο με την αβεβαιότητα να ταξιδεύσει ή όχι; Είναι γεγονός ότι οι κρατήσεις που γίνονταν τηλεφωνικά και κάλυπταν σημαντικό αριθμό θέσεων, χωρίς τελικά να εμφανίζονται οι ενδιαφερόμενοι για το ταξίδι, δημιουργήσαν το σημαντικό αυτό πρόβλημα. Όπως είπαμε, το φαινόμενο δεν είναι καινούργιο, καθώς γινόταν πάντα όχι όμως σ' αυτή την έκταση. Κι είναι ιδιαίτερα περίεργο και άξιο ερεύνης, πως ξαφνικά οι συνήθεις ανεκτέλεστες κρατήσεις έφθασαν ακόμη και να τριπλασιαστούν κατά το κρινόμενο δίμηνο. (Σημειώνεται ότι το πρωτόκολλο μεταφοράς του ΜΑΡΙΑ ΠΑ είναι 92 Ι.Χ. και του «Μάρθα» επί παραδείγματι, για σύγκριση, ήταν 61 Ι.Χ.). Φυσικά πέρσι είχαμε και το «Θησεύς», που δρομολογήθηκε στις 25 Ιουνίου 96 για το καλοκαίρι και κάλυπτε τις επιπλέον ανάγκες. Το πρόβλημα αναμένεται να λυθεί οριστικά με τη δρομολόγηση του ΚΑΝΤΙΑ, θέμα για το οποίο γράφουμε ξεχωριστά.

ΕΡΓΑ ΣΤΟ ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ

Δημοπρατήθηκε ο Ηλεκτροφωτισμός του διαδρόμου. ΣΥΝΤΟΜΑ ΤΑ ΚΤΙΡΙΑ.

Δημοπρατήθηκε τον περασμένο μήνα το έργο του ηλεκτροφωτισμού του διαδρόμου προσγείωσης του αεροδρομίου Κυθήρων, συνολικού προϋπολογισμού 300 εκ. δρχ.

Το έργο αυτό, μόλις ολοκληρωθεί, θα επιτρέπει και νυκτερινές πτήσεις γεγονός που θ' αυξήσει σημαντικά τις δυνατότητες του αεροδρομίου ενώ βέβαια θα μπορεί να χρησιμοποιηθεί τη νύκτα σε έκτακτες περιστάσεις, όπως π.χ. μεταφορά ασθενών.

Το Σεπτέμβριο ή τον Οκτώβριο αναμένεται να προχωρήσει η δημοπράτηση και των έργων ανύψωσης των κτιριακών εγκαταστάσεων συνολικού προϋπολογισμού 1,2 δις, κονδύλιο που έχει ενταχθεί στο Β' πακέτο Ντελόρ και που θα αναβαθμίσει σημαντικά τις παρεχόμενες υπηρεσίες στους επιβάτες, οι οποίοι χρησιμοποιούν τώρα τις πρόχειρες εγκαταστάσεις του αεροδρομίου.

Σημειώνεται ότι φέτος γίνονται αρκετά δρομολόγια με μεγάλα αεροσκάφη, για να καλυφθεί η ζήτηση θέσεων που έχει αυξηθεί αισθητά. (Για τα προβλήματα πάντως που δημιουργήθηκαν στα τέλη Ιουνίου θα διαβάσετε στη σελ. 16).

• ΚΕΝΤΡΙΚΟΣ Ν. ΠΡΑΚΤΩΡ GOLDEN FERRIES:

F/B ΜΑΡΙΑ ΠΑ. ΓΙΑ ΠΕΛΟΠΟΝΝΗΣΟ - ΚΡΗΤΗ

• ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ ΜΕ FLYING DOLPHINS

ΓΙΑ ΑΡΓΟΣΑΡΩΝΙΚΟ ΚΑΙ ΠΕΙΡΑΙΑ

CONOMOS TRAVEL

Δ/ΝΤΗΣ Λ. ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΥ

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ (ΣΤΗΝ ΑΡΧΗ ΤΗΣ ΠΡΟΒΛΗΤΑΣ)
ΤΗΛ. 0735 - 33 490 / FAX 33 890

ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΥΜΕ ΤΗΝ ΠΩΛΗΣΗ ΤΟΥ ΑΚΙΝΗΤΟΥ ΣΑΣ ΜΕ ΤΟΥΣ ΚΑΛΥΤΕΡΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΟΙΚΟΠΕΔΑ - ΜΟΝΟΚΑΤΟΙΚΙΕΣ - ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ - ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ - ΕΚΤΑΣΕΙΣ - ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ
Επισκεφθείτε μας και θα εξυπηρετηθείτε αμέσως
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Φ. ΣΤΑΥΡΟΠΟΥΛΟΣ
ΚΤΗΜΑΤΙΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ
Λ. Καλαμακίου 59 - Καλαμάκι Τ.Κ. 174 55 Άλιμος - ΑΘΗΝΑ
Τηλ.: 98 26 530 - 98 27 156 - Fax: 9820984

Delagia Aphrodite Hotel

THEODOROS & HELEN CHLAMBEAS
Proprietors

Agia Pelagia
Kythira GREECE

Phone: 0735 - 33926/33927/33928
Fax: 0735 - 34242



ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΧΡΥΣΟΧΟΪΑΣ



ΧΩΡΑ (ΚΑΜΑΡΑ) ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. 31 954

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ:
Α. ΦΡΑΝΤΖΗ
& Θ. ΒΡΕΣΘΕΝΗΣ
(Ν. ΚΟΣΜΟΣ) - ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ. 92 30 422

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ δύο καινούργια καταστήματα στο καλλίτερο σημείο της Αγίας Πελαγίας. Ισόγειο 200 τ.μ. συν 30 τ.μ. βεράντα, καταπληκτικό για Souper Market. Α' όροφος 200 τ.μ., για εξυπνο επιχειρηματία. Μία επίτοπου επίσκεψη θα σας βεβαιώσει. Τηλέφ. 31064 ή 094-363732.

Ο ΘΗΣΑΥΡΟΣ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

ένα ανεκτίμητο δώρο



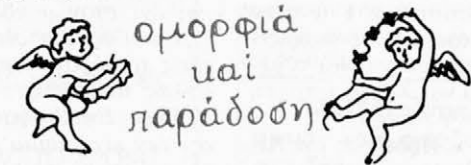
Η γνωστή εικόνα της Παναγίας Μυρτιδιώτισσας προσφέρεται τώρα σε μία επιμελημένη καλλιτεχνική έκδοση. Ασημένια 999° σε 4 μεγέθη. Ασημί-χρυσός, σε 2 μεγέθη. Το μικρότερο μέγεθος προσφέρεται και σε βελούδινη κασσετίνα κατάλληλη για ένα όμορφο δώρο. Υπάρχει και κασσετίνα-μπομπονιέρα.

Γίνονται δεκτές παραγγελίες για οποιοδήποτε μέγεθος αγιογραφίας.

Μπορείτε να τα βρείτε στο κατάστημα «ΜΥΡΤΩ» της Ματίνας Σκιαδά - Πετροχειλίου στη Χώρα τηλ. 31368 και στην Αθήνα τηλ. 8081521.

ΑΝΤ/ΠΟΣ ΤΗΣ TRIUMPH
ΕΣΩΡΟΥΧΑ - ΜΑΓΙΩ
σε μεγάλη ποικιλία

Λευκά είδη και
είδη λαϊκής τέχνης



ΠΟΛΥΧΡΟΝΑΚΟΥ ΠΑΝΑΓΙΩΤΑ
Χώρα - Κύθηρα Τ.Κ. 80100 Τηλ. 0735 - 31280

SEAT βελιώτη ν. & σια ο.ε.

• ΠΩΛΗΣΕΙΣ • SERVICE • ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ • ΑΞΕΣΟΥΑΡ

Γιώργος Κασσιμάτης

Υπεύθυνος Πωλήσεων

ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ
ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ

- ανταλλαγές
- ευκολίες

Πλήρες δίκτυο τεχνικής εξυπηρέτησης

ΚΑΛΛΙΘΕΑ Θησέως 355

Τηλ. 94 18 198-9429457

SERVICE

Λ. Θησέως 306

Τηλ. 9414179 - 9417893 -
9303350 - 9303351

INTERAMERICAN

Το υποκατάστημα των Κυθηρίων
Λ. ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ 269 (κτίριο ΙΟΝΙΑ CENTER)
τηλ. 2714360 - FAX 2792347

ΓΙΑΝΝΗΣ & ΚΑΙΤΗ ΖΕΡΒΟΥ

ΓΡΑΜΜΑ ΓΙΑ ΤΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΚΟ

κ. Διευθυντά

Διάβασα με μεγάλη προσοχή το χρονογράφημα του συνεργάτη σας κ. Λευθέριος «Το Καράβι» στο φύλλο του Μαΐου 1997. Επειδή ήμουν ένας από αυτούς που πρωτοστάτησαν στο θέμα της συγκοινωνίας του νησιού μαζί με άλλους επαγγελματίες, θάθελα να κάνω κάποιες σκέψεις, πάνω στα γραφόμενά του και να θέσω μερικά ερωτήματα.

Κατ' αρχήν τα γραφόμενα περί συμπεριφορών και πιέσεων, δεν πρέπει να αφορούν το πρόσωπό μου. Αν έχει αντίθετη πληροφορία ο χρονογράφος σας, παρακαλώ ας το δηλώσει, για να μην μένουν αμφιβολίες σε κάποιους «αφελείς» που δεν το πιστεύουν.

Ούτε πούθενά στο έγγραφο αυτό υπάρχει το αίτημα για επανδρομολόγηση των προηγούμενων πλοίων. Τα πλοία αναφέρονται ενδεικτικά γιατί μ' αυτά είτε κάποιος το αποδέχεται είτε όχι, έγινε το μεγάλο «μυθιστό» της Τουριστικής Ανάπτυξης του νησιού μας και οι Κυθήριοι μάλλον δεν θα έπρεπε να ξεχνάμε σε ποια κατάσταση ήταν ο τουρισμός τα προηγούμενα χρόνια με το ένα επιχορηγούμενο πλοίο της γραμμής και την «θρυλική παντόφλα» ΕΛΑΦΟΝΗΣΟΣ με τα 11 Ι.Χ. που μπορούσε να μεταφέρει.

Τώρα αν η εκλογή του συγκεκριμένου πλοίου που ανέλαβε τη γραμμή είναι η καλύτερη δυνατή, θα φανεί στους αμέσως προσεχείς μήνες. Πάντως τις ημέρες του Πάσχα πήραμε μια μικρή γεύση.

Και έρχομαι σε κάποια ερωτήματα.

Πώς ερμηνεύει ο κ. Πρόεδρος του Λιβαδίου, το γεγονός ότι ο αρμόδιος Υπουργός, προκήρυξε δύο μάλιστα φορές τη δημοπράτηση της γραμμής και στο τέλος βρέθηκε να υποστηρίξει ότι δεν έχει χρήματα να δώσει για την επιχορήγησή της; Γνωρίζει ο κ. Λευθέριος από την ανάμειξή του στα κοινά να προβλέπεται από κάποιο (Διάταγμα-Νόμο κλπ.) η δημοπράτηση έργου ή Υπηρεσίας, χωρίς να έχει εξασφαλισθεί η απαιτούμενη πίστωση; Και στην συνέχεια αυτού, μήπως γνωρίζει το πιθανό παρασκήνιο και τι μεσολάβησε για να αλλάξει η πρώτη απόφαση του Υπουργού;

Επειδή ο κ. Πρόεδρος του Λιβαδίου συμμετείχε και έχει υπογράψει κάποιες αποφάσεις σε συνεδριάσεις των Κοινοταξίων του Νησιού με τη συμμετοχή του Επαρχιακού Συμβουλίου, μήπως γνωρίζει ποιων ήταν η ιδέα, να θεωρήσουν επαρκές το δρομολογηθέν πλοίο για τις ανάγκες της γραμμής σε αντικατάσταση δύο άλλων πλοίων πολύ μεγαλύτερων κατά μέσο όρο και με λιγότερο από τα μισά δρομολόγια;

Επιτρέπεται να μη γνωρίζει ο κ. Λευθέριος σαν παλιός πλοίαρχος του Ε.Ν. κάποια στατιστικά στοιχεία για να έχει πλήρη γνώση του τι θα γίνει το καλοκαίρι;

Μπορεί να μας πει ο χρονογράφος σας, πώς χαρακτηρίζει την ασυνήθιστη, τουλάχιστον, επιστολή που έστειλαν στον Υπουργό για να τον ευχαριστήσουν για την δρομολόγηση ενός πλοίου στα Κύθηρα, λες και δεν ήταν μέσα στα καθήκοντά του, ή έδωσε την καλύτερη λύση; Ποιοι ήταν οι εμπνευστές αυτής της επιστολής ή μήπως σκέφτηκε σε τι απέβλεπε αυτή;

Δεν διανοήθηκε ποτέ, ότι ο ίδιος και πολλοί άλλοι μπορεί να πέφτουν στην παγίδα κάποιων; Και για να τελειώνουμε γιατί τα ερωτηματικά είναι πάρα πολλά, δεν γνωρίζει τίποτα ο κ. Λευθέριος για κάποιους ακήρυκτους πολέμους συμφερόντων που μαίνονται, ίσως και με επίκεντρο το συγκοινωνιακό;

Αυτά προς το παρόν και ελπίζω να μην χρειαστεί να επανέλθουμε.

Σας ευχαριστώ.

ΝΙΚΗΤΑΣ ΠΑΤΕΡΟΣ
Ν. ΠΡΑΚΤΟΡΑΣ
ΤΗΛ. 31301

Ο Συνεργάτης μας κ. Γ. Λευθέριος υπ' όψιν του οποίου θέσαμε την επιστολή του κ. Πάτερων, απαντά ως εξής:

Διάβασα το γράμμα του κ. Νικ. Πάτερων με την κριτική του στο χρονογράφημά μου «Το Καράβι» του Μαΐου 1997. Τον τελευταίο καιρό τα χρονογραφήματά μου δημιουργούν ποικίλες αντιδράσεις στο αναγνωστικό κοινό των Κυθήρων και αυτό με τιμά ιδιαίτερα, έστω κι αν μερικά απ' αυτά με οδηγούν στα δικαστήρια... Πριν κάνω κι εγώ με τη σειρά μου μερικές ερωτήσεις στον κ. Πάτερο θέλω να κάνω μια ξεκαθαρή δήλωση. Δεν έχω τίποτε προσωπικό με τον επιστολογράφο κι ότι ουδέποτε ήμουν, ούτε ποτέ στο μέλλον θα υπάρξω εξαρτημένος γραφιάς κανενός. Και τώρα ρωτώ: Γιατί έστειλε μόνο σε μένα αυτή την επιστολή και όχι στον αρμόδιο υπουργό Ε.Ν. και τους υπόλοιπους δεκατρείς προέδρους του νησιού; Εγώ απλώς τα γεγονότα καταγράφω. Δεύτερο. Ενώ αφήνει να εννοηθεί ότι δεν είχε καμία ανάμειξη στη δρομολόγηση του πλοίου στη γραμμή, στη συνέχεια επισημαίνει το «μυθιστό» της τουριστικής ανάπτυξης του νησιού επί εποχής του προηγούμενου εφοπλιστικού φορέα στη γραμμή. Εδώ έμμεσα δε λαβαίνει θέση ο κ. Πάτερος; Κι ενώ πράγματι στην αρχή εξυπηρετήθηκε το νησί με τα δύο πλοία, θυμάται ή δε θυμάται ο κ. Πάτερος τις ανωμαλίες που είχαν παρατηρηθεί τον τελευταίο καιρό

στα δρομολόγια των δύο πλοίων λόγω της αδυναμίας της εταιρείας και την αφάνταστη αναστάτωση που προξενήθηκε στο επιβατικό κοινό των Κυθήρων; Κάτι που δυστυχώς επαναλαμβάνεται και με το καινούργιο πλοίο αυτές τις μέρες, διαφεύδοντας έτσι τις ελπίδες όλων μας για μία καλύτερη κατάσταση. Ακόμα. Διάβασε ή δε διάβασε ο κ. Πάτερος την επιστολή που κάνα στο ίδιο χρονογράφημά μου, που επέχει και θέση κριτικής, ότι «μαζί με το σωστό καράβι χρειάζονται και οι σωστοί πράκτορες και εφοπλιστές με λόγο και συνέπεια»; Και θέτω σαν προϋπόθεση επιτυχίας του πλοίου «αν κάνει δρομολόγια που υποσχέθηκε να κάνει και όσα χρειασθούν μέσα στο καλοκαίρι».

Όσον αφορά την ευχαριστήριο επιστολή των προέδρων ήταν μια τυπική χειρονομία ευγενείας που κανονικά δεν χρειζόταν αφού οι Υπουργοί δεν μας κάνουν χάρη, αλλά έχουν υποχρέωση να εξυπηρετούν το λαό. Έμεινε όμως η συνήθεια καλά ή κακά. Όμως το ερώτημα αυτό ο κ. Πάτερος πρέπει να το απευθύνει σε όλους τους προέδρους και όχι επιλεκτικά σε μένα μόνο. Αλλά γιατί διαμαρτύρεται ο κ. Πάτερος γι' αυτή την επιστολή, όταν μάλιστα ούτε καν θίγει τέτοιο θέμα στο χρονογράφημά μου; Σε κείνο που συμφωνώ με τον κ. Πάτερο είναι στους «πολέμους συμφερόντων» που μένουν με επίκεντρο το συγκοινωνιακό. Αυτοί οι πόλεμοι κ. Πάτερε υπήρχαν, υπάρχουν και θα υπάρχουν και δυστυχώς κι αυτή τη στιγμή μένουν παλι... Λεφτά είναι στη μέση... Η ολοκλήρωση όμως του λιμανιού στο Διακόφτι, στο μέλλον θα λύσει πολλά προβλήματα του επιβατικού κοινού των Κυθήρων και αυτό ας το καταλάβουν καλά όλοι οι «εμπλεκόμενοι» στους διαφόρους «πολέμους» τόσο στο Βορρά, όσο και στο Νότο του νησιού...

Γιώργος Λευθέριος
Ιούνιος 1997

ΜΑΡΜΑΡΙΚΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ
ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ ΠΛΑΚΙΔΙΩΝ
ΠΛΑΚΕΣ ΚΑΡΥΣΤΟΥ - ΠΗΛΙΟΥ

ΚΟΣΜΑΣ ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ
ΦΡΑΤΣΙΑ - ΤΗΛ. 31517



ΝΩΠΑ ΚΟΤΟΠΟΥΛΑ
ΚΟΚΟΡΙΑ ΕΛΕΥΘΕΡΗΣ
ΒΟΣΚΗΣ
ΟΛΑ ΝΤΟΠΙΑ
«ΡΕΦΟΣΠΥΡΟΣ»
ΣΠ. ΠΡΙΝΕΑΣ
ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ
☎ 33278

ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΕΡΓΑ
ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ ΑΝΔΡΕΑΣ

ΜΕΛΕΤΗ - ΕΠΙΒΛΕΨΗ
ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ - ΕΠΑΝΕΛΕΓΧΟΣ
ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ
ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ
ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ - ΟΙΚΙΩΝ - ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΩΝ
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΩΝ - ΒΙΟΤΕΧΝΙΩΝ
ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ ΚΑΙ ΥΠΟΣΤΑΘΜΩΝ
ΤΗΛ. 31197 και 7715618

Αναζητώντας τις ρίζες μας

Καταγωγή ονομάτων και τοπωνυμίων του Κυθηραϊκού χώρου

Το επώνυμο Μάγειρος

Ένα ακόμη παλαιότατο Κυθηραϊκό επώνυμο και μάλιστα μεταξύ αυτών που έχουν περιορισθεί σήμερα σ' ένα-δυο κλάδους στα Κύθηρα κι έχει έτσι σημαντικό κίνδυνο εξαφάνισης στις επόμενες γενιές είναι το επώνυμο **Μάγειρος**. Ετυμολογικά σημαίνει σήμερα τον παρασκευαστή φαγητών, είναι επομένως ένα επαγγελματικό επώνυμο. Ως λέξη είναι παλαιότερη και του Ομήρου, αφού αναφέρεται στη Βατραχομυομαχία (Βλ. Δικ. Βαγιακάκος, Ιστορία εικονογραφημένη, τ. 191). Η λέξη τότε εσήμαινε τον «σφάζοντα τα προς τρώγην ζώα» και αργότερα, κατά τη Βυζαντινή περίοδο, πήρε τη σημερινή σημασία της. Είναι πιθανό επομένως το σημερινό Κυθηραϊκό επώνυμο να έχει Βυζαντινή προέλευση, καθώς στο Βυζάντιο ήταν συχνή η αναφορά επαγγελματιών ως επωνύμων ή παρωνυμίων. Η αρχαία όμως καταγωγή της λέξης είναι μία ακόμη επιβεβαίωση της καταγωγής των Ελλήνων, αφού η γλώσσα είναι το χαρακτηριστικό, το οποίο αποτελεί τον απνεύστερο μάρτυρα αυτής της συνέχειας.

Για να επανέλθουμε στο επώνυμο κατά τους Βυζαντινούς χρόνους είναι γνωστός ο στρατηγός Μαγειρίνος, που αναφέρεται στο «Στρατιωτικόν» του Κεκαυμένου. Στα Κύθηρα το επώνυμο είναι μεταξύ αυτών, τα οποία ανιχνεύονται στα μέσα του 16ου αιώνα, είναι επομένως πιθανόν να προϋπήρχαν της καταστροφής του Βαρθολομαίου ή ν' ανήκουν σ' αυτούς που ήλθαν στη συνέχεια ως νέοι έποικοι στο νησί για να συμπληρώσουν τον πληθυσμό που είχε ελαττωθεί λόγω της επιδρομής. Η συχνή αναφορά την εποχή αυτή είναι ένα ασθενές στοιχείο υπέρ της πρώτης απόψης.

Από συμβόλαια πάντως, εντοπίζουμε το **Μιγάλη Μάγερο** (10.12.1565) στο χωριό Λειβάδι, ενώ λίγα χρόνια μετά βρίσκουμε το **Γεώργιο Μάγερο** (1568) και τον **Γαμπριόλη (Γαβριήλ) Μάγερο** (1568). Η κατοίκηση στο Λειβάδι είναι επίσης χαρακτηριστική, καθώς η μεταγενέστερη ανίχνευση του επων. στο Δρυμόνα, χωριό που είναι κοντά στο Λειβάδι, δείχνει ότι δεν έχει μεγάλη

διασπορά από τότε το επώνυμο. Η επόμενη αναφορά εντοπίζεται σε διαθήκη, που συντάσσεται στις 7.12.1746, ο **Γεώργιος Μάγειρος του ποτέ Θεοδώρη**, όταν φεύγει για να εργασθεί στην Πελοπόννησο, στις τουρκοκρατούμενες περιοχές και αφήνει διαθήκη στη γυναίκα του (το γ. Φατούσα). Η διαθήκη αυτή είναι ιδιαίτερα σημαντική για τις οικονομικές συνθήκες που επικρατούσαν τότε στα Κύθηρα και έχει δημοσιευθεί από τον **Εμμ. Βορεινάκη** (Πνευματικά Χανιά, περ. Β', τ. 3), σύντομα δε ελπίζουμε να μας δοθεί η ευκαιρία να δημοσιεύσουμε και στα «Κ», τόσο τη διαθήκη, όσο και σχετικά με τις συνθήκες που βρέθηκε αυτή σε παλιά κατάστιχα του συμβολαιογράφου της εποχής παπά **Μάρκου Στάη**, που τυχαία βρέθηκαν σε ναό της Κρήτης. Είχαμε όμως και προγενέστερη αναφορά στο επώνυμο πάλι σε διαθήκη του Γ. Κελοῦση (1685), που γίνεται τυχαία αναφορά στο επώνυμο κατά τον προσδιορισμό των συμπληρωσίων κτήματός (κλήριον **Ιωάννη Μαγερού**). (Κυθηραϊκά Μελετήματα, Δ. Ανδριτσάκη - Μ. Πετρόχειλου).

Το μικρό όνομα καιτοι κοινότατο, συνεχίζει ν' αποτελεί βασικό βαπτιστικό ενός από τους κλάδους της οικογένειας σήμερα. Τελευταία σημαντική αναφορά στο επώνυμο είναι από τα «Χρονικά» του Ιερέως Γρηγ. Λογοθέτη, στα οποία αναφέρεται για το φρόνο του Γ. Τραβασάρου από τον αδελφό του το 1814, τον οποίο αποδίδει εις τη συμπεριφορά της συζύγου του, «το γένος Μαγερού από το Δρυμόνα», την οποία χαρακτηρίζει «κάκιστον, υβριστρίαν και θυμώδη»!

Από το επώνυμο Μάγειρος, το οποίο συναντάται και σε άλλα μέρη της Ελλάδος, προέρχονται πολλά άλλα παράγωγα επώνυμα (Μαγειράκης, Μαγειρίδης κλπ.) ενώ γνωστή είναι η παρουσία Κυθηραϊκών κλάδων του επωνύμου στους χώρους της Κυθηραϊκής Διασποράς (ιδίως στην Αυστραλία) σε περιορισμένη όμως έκταση, πράγμα που σημαίνει τη μικρή διασπορά του επωνύμου αυτού.

Μ.Π. Καλλιέργος

ΑΛΕΞΑΝΔΡΙΑ
ΔΕΥΤΕΡΗΣ ΜΙΧΑΛΑΡΙΑΣ
Παλαιά Αντικείμενα Τέχνης
ΑΛ. ΣΟΥΤΣΟΥ 17, ΚΟΛΩΝΑΚΙ, ΤΗΛ. 3610 225

ΑΡΤΟΠΟΙΕΙΟ «ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ»

ΣΤΑΡΕΝΙΑ ΠΑΞΙΜΑΔΙΑ
ΓΝΗΣΙΑ ΤΣΙΡΙΓΩΤΙΚΑ ΚΟΥΛΟΥΡΙΑ
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ - ΤΗΛ. 0735-31754

Τα προϊόντα μας διατίθενται:

Σε όλα τα Α + Β Βασιλόπουλος και
ΠΕΙΡΑΙΑΣ: ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ 8, ΤΗΛ. 4112526
& ΝΑΥΑΡΙΝΟΥ 7 (ΛΕΣΧΗ ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΟΣ) ΤΗΛ. 4174887
ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ 46 ΤΗΛ. 4175453
ΜΥΡΤΙΔΙΩΤΙΣΣΗΣ 21, Ν. ΦΑΛΗΡΟ - 4175524
ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗΣ Α. ΕΘΝ. ΑΝΤΙΣΤΑΣΕΩΣ 18 ΤΗΛ. 4132183



Γραφείο Ταξιδιών & Τουρισμού

Κυθηραϊκό

ΜΑΝΩΛΗΣ Α. ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ

- ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ (Αεροπορικά - Ακτοπλοϊκά - Ιπτάμενα - Φέρρυ Μπωτ για Ιταλία)
 - ΕΚΔΡΟΜΕΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ (Ειδική για ΑΓΙΟΥΣ ΤΟΠΟΥΣ & Αίγυπτο) (Ειδικές τιμές για ενορίες και συλλόγους)
 - ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΕΣ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ (Πολυτελή Φέρρυ Μπωτ για Νέιλο - Ιταλία - Ελληνικά νησιά)
 - ΔΙΑΚΟΠΕΣ: Κύθηρα - Σπέτσες - Κυκλάδες
 - ΕΚΔΟΣΗ & ΘΕΩΡΗΣΗ ΔΙΑΒΑΤΗΡΙΩΝ
- ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΕΟΥΣ 5 (ΗΜ) 106 77 ΑΘΗΝΑ Τηλ: 3827360

“ΦΑΡΟΣ” ΛΟΓΙΣΤΙΚΟ - ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ
ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ “SHARP”
ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ - FAX - ΦΩΤ/ΚΩΝ

- Τήρηση βιβλίων Α' - Β' - Γ' κατηγορίας
- ♦ ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΑ - ΛΟΓΙΣΤΙΚΑ - ΜΙΣΘΟΛΟΓΙΚΑ
- ♦ ΕΤΑΙΡΙΚΑ - ΔΑΝΕΙΑ - ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΕΙΣ
- ♦ ΦΩΤΟΤΥΠΙΕΣ
- ♦ SERVICE ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ “SHARP”

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ

ΠΤΥΧΙΟΥΧΟΣ ΑΣΟΕΕ
ΜΕΛΟΣ: ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ - 802 00
ΤΗΛ. - FAX: 0735-33130

ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΕΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΣΤΟΝ ΚΑΡΑΒΑ

Στις 22 Ιουνίου στον Καραβά έγινε σειρά πολιτιστικών εκδηλώσεων με στόχο την αναβάθμιση και την προβολή του πανέμορφου χωριού.

Οι πλούσιες θεματικά αλλά και υψηλές ποιότητα εκδηλώσεις, στον Καραβά, σηματοδοτούν ένα νέο τρόπο παρουσίασης και προβολής του νησιού μας μέσα από τον πολιτισμό.

Οι εκδηλώσεις που έγιναν στο χώρο των σχολείων, περιελάμβαναν, έκθεση ζωγραφικής, με θέματα εμπνευσμένα από τα Κύθηρα από τους ζωγράφους **Ε. Βαγγή, Γαβριήλ Ψαρά, Δάφνη Πετροχειλίου, Γιογκ Νταίνε**, έκθεση παλιών φωτογραφιών του Καραβά από τον **Ντίνο Κορωνάιο** και Βυζαντινές αγιογραφίες από τον αγιογράφο **Χρήστο Σιδέρη**.

Στην άλλη αίθουσα που έχει δημιουργηθεί από την Κοινότητα χώρος βιβλιοθήκης και χώρος διδασκαλίας πιάνου και παραδοσιακών χωρών, λειτούργησε έκθεση σχολικού μουσείου, με εκθέματα μαθητολόγιο, ελέγχους σπουδών και αντικείμενα χρήσης από το 1880 έως σήμερα. Παράλληλα μια μοναδική έκθεση στα Κύθηρα α-πολιθωμένων οστρακοειδών και θαλασσινών εκατομμυρίων ετών ευρεθέντα στο νησί μας δωρεά

προς την Κοιν. Καραβά του κ. Τάσου Κορωνάιου (Πουλάκη).

Στο κέντρο βίωτος των εκδηλώσεων ήταν η πενταμελής χορωδία του Πολ. Κέντρου Δήμου Αλίμου και το 25μελές χορευτικό συγκρότημα παραδοσιακών χορών του Πολ. Συλ. Οικ. Εκ/στών Αλίμου, οι οποίοι μετέβησαν στα Κύθηρα προσκεκλημένοι του προέδρου της Κοιν. Καραβά κ. **Κων. Φάρου**, προσφορά κι ευγενική χορηγία του Δημάρχου Αλίμου κ. **Αργύρη Αργυρίου** και του προέδρου του συλλόγου κ. **Μανώλη Φάρου**.

Χορωδία και χορευτικό, μέσα σε μια εκπληκτική βραδιά, μπροστά σ' ένα φανταστικό κοινό που φάνταζε εθισμένο σε τέτοιου είδους εκδηλώσεις, έδειξαν ότι η ποιότητα σ' αυτές τις εκδηλώσεις έχει ανταπόκριση και το κοινό ανταπέδωσε δείχνοντας ότι τα Κύθηρα και κυλλοτούρα διαθέτουν και αίσθηση της ποιότητας έχουν. Οι εκδηλώσεις αυτές τους λείπουν.

Όπως δήλωσε ο Πρόεδρος της Κοινότητας, οι πολιτιστικές εκδηλώσεις «ΚΑΡΑΒΑΣ '97» σηματοδοτούν την έναρξη των πολιτιστικών εκδηλώσεων και για το επερχόμενο καλοκαίρι. Μακάρι να έχουν συνέχεια σε ολόκληρο το νησί μας για το καλό των Κυθήρων.

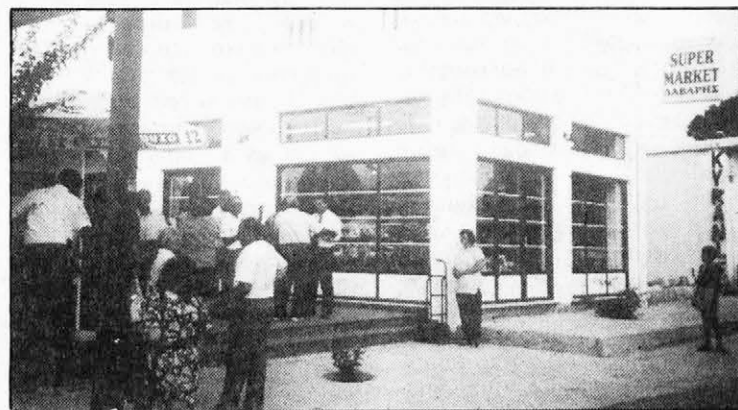
ΞΕΚΙΝΑ ΤΟ LEADER

Το πρόγραμμα LEADER για το οποίο γράψαμε λίγα λόγια στο προηγούμενο, προχωρεί κανονικά με τη σύσταση Αναπτυξιακής Εταιρείας, στην οποία θα συμμετάσχουν οι κοινότητες των Κυθήρων. Το ποσό της συμμετοχής είναι 150 εκ. και μαζί με τα 250 εκ., που διατίθενται από την Ευρωπαϊκή Ένωση, το συνολικό πρόγραμμα θα ανέλθει στα 400 εκ., ποσό ικανοποιητικό για τα Κύθηρα, αν ληφθεί υπόψη ο ισχυρός ανταγωνισμός για την ένταξη πολλών περιοχών στο LEADER ακόμη και με λιγότερα κονδύλια. Για το πρόγραμμα αυτό έχουμε γράψει πολλά στο παρελθόν, καθώς στην πρώτη προσπάθεια για ένταξη σ' αυτό και των Κυθήρων είχαν συμμετάσχει και τα «Κ», αλλά δεν είχε ενδοκιμάσει λόγω των πολιτικών παρεμβάσεων, που είχαν στρέψει αλλού τα κονδύλια. Τώρα πρόκειται για το LEADER II κι οι προοπτικές είναι καλλίτερες, αρκεί βέβαια να γίνει σωστή δουλειά από την αρχή. Εκείνο που τονίζουμε εδώ είναι ότι, μόλις συσταθεί η Εταιρεία πρέπει να καθορίσει αμέσως τους στόχους που να είναι εφικτοί και να συμφωνούν όλοι σ' αυτούς, κυρίως όμως να ξεκινήσει αμέσως η δουλειά, έτσι ώστε ν' αξιοποιηθούν οι πόροι του προγράμματος.

ΔΥΟ ΝΕΑ ΜΕΓΑΛΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΣΤΟ ΛΕΙΒΑΔΙ

Το νέο Super Market «ΔΑΒΑΡΗΣ» άνοιξε επίσημα, με εγκαίνια, στις 28 Ιουνίου στο Λειβάδι. Σε καινούργιους σύγχρονους χώρους και με μεγάλη ποικιλία προϊόντων το νέο κατάστημα

διοικητου, καταστήματος Ηλεκτρικών και Ηλεκτρονικών ειδών του Νίκου Κασσιμάτη-Ταμπούρου. Το νέο κατάστημα που ολοκληρώθηκε σε χρόνο ρεκόρ, διαθέτει μέσα στους άνετους χώ-



Το νέο Σούπερ Μάρκετ «ΔΑΒΑΡΗΣ».

διαθέτει ειδικά τμήματα για τα είδη σούπερ μάρκετ, υποδήματα και φρούτα και λαχανικά, ενώ βέβαια θα συνεχίσει τη δραστηριότητά της η επιχείρηση στη χονδρική πώληση αναψυκτικών, στα υγρά, τις ζωοτροφές και άλλα προϊόντα. Στα εγκαίνια παρέστη πολύς κόσμος, ενώ υπήρχε πλούσιος μπουφές από τον «Τοξότη».

Καλές δουλειές.

Στις 29 Ιουνίου έγιναν στο Λειβάδι τα εγκαίνια του νέου

Λόγω έκτακτης ύλης η στήλη του καθ. κ. Γ. Λεοντίνη αναβάλλεται για το επόμενο.

ΑΛΛΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΑ

● Το παλιό σχολείο στα Μαρκεσάκια, το οποίο μέχρι πέρσι λειτουργούσε ως ταβέρνα, μετατρέπεται σε πρότυπο οινόπωλειο ο επιχειρηματίας κ. Τ. Ράικος. Ήδη ο χώρος έχει μετατραπεί κατάλληλα κι αναμένεται σύντομα να τεθεί σε λειτουργία η νέα μονάδα. Έτσι οι τοιγώτες λάτρεις του οίνου θα μπορούν να βρίσκουν σταθερές γεύσεις εμφιαλωμένου κρασιού από το γνωστό μας αrikaρά (και όχι μόνον). Καλή επιτυχία και ...εις υγείαν.

● Στην Αγία Πελαγία άνοιξε ένα νέο κατάστημα φωτογραφικών ειδών η **Τίνα Κυρ. Χλαμπέα**. Το νέο κατάστημα είναι εξοπλισμένο με σύγχρονα μηχανήματα για εμφάνιση ποιότητας και θα διαθέτει και ποικιλία φωτογραφικών ειδών. Καλές δουλειές.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ κτήμα 5 στρ., άρτιο και οικοδομήσιμο, στα Σκουλιάνικα (Λειβάδι). Πληρ. Τηλ.: 0735-31197 και 2651056.

ΠΕΤΡΟΣ ΣΚΛΑΒΟΣ

Υλικά επιπλοποιίας

- Εξαρτήματα κουζίνας παντός τύπου
- Διακοσμητικά είδη
- Κλειδαριές, πάγκοι κουζίνας νεροχύτες, μπαταρίες
- Σιδηρικά και όλα τα υλικά επιπλοποιίας
- Πλήρης εξοπλισμός ξενοδοχείων και ενοικιαζομένων δωματίων
- Κουφώματα αλουμινίου, πόρτες, μηχανισμοί
- Πόρτες ασφαλείας, χρηματοκιβώτια

ΠΩΛΗΣΗ ΧΟΝΔΡΙΚΗ - ΛΙΑΝΙΚΗ

ΓΡΑΦΕΙΑ: ΜΑΝΟΥ ΚΑΤΡΑΚΗ 14, ΠΕΡΙΣΤΕΡΙ (ΕΝΑΝΤΙ «ΒΙΑΜΕΣ»)
ΤΗΛ. 5982915-6 FAX: 5982916

ΓΙΟΡΤΗ ΚΡΑΣΙΟΥ 8 & 9 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ ΣΤΑ ΜΗΤΑΤΑ ΚΥΘΗΡΩΝ ΣΗΜΕΙΩΣΤΕ ΤΙΣ ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΕΣ «ΜΥΡΤΙΑ»

ΒΕΝΕΤΣΙΑΝΙΚΟ
ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟ



ΣΠΥΡΟΣ ΜΕΓΑΛΟΥΔΗΣ

- Υψηλή ποιότητα και μεράκι για γνήσιες ελληνικές γεύσεις
- ΛΟΓΙΚΕΣ ΤΙΜΕΣ
- Πολύ καλό service - Chef
- Ξενοδοχείου 5 αστέρων
- ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ

ΚΑΨΑΛΙ - ΚΥΘΗΡΑ ΤΗΛ. (0735) 31936

Από πατέρα σε γιο συνεχίζουμε την παράδοση

ΕΥΛΟΥΡΓΙΚΟ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ

"ΜΑΣΤΟΡΕΜΑΤΑ"

ΚΩΣΤΑΣ Θ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ (ΠΡΑΠΠΑΣ)

Μελαμίνες MDF - κομμένες στα μέτρα σας - Ντουλάπες υπνοδωματίων
Επιπλα κουζίνας, από 22.000 το m² - σιδηρικά - Εργαλεία
Χρώματα - Εξαρτήματα Ραφιών ELEMENT SYSTEM - Πόμολα
Κουρτινόξυλα - Ιδέες για κατασκευές

ΜΑΔΥΤΟΥ & ΜΥΡΙΟΦΥΤΟΥ 46-48 ΝΙΚΑΙΑ (ΟΠΙΣΘΕΝ ΟΤΕ ΝΙΚΑΙΑΣ) ΤΗΛ. 49.22.197 - 41.30.930

ΣΟΦΙΑ ΑΓΓΕΛΟΥ - ΔΗΜΗΤΡΕΛΗ

ΣΥΜΒΟΛΑΙΟΓΡΑΦΟΣ

ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 96 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ. 41 74 867 - 41 12 417 - 41 78 549

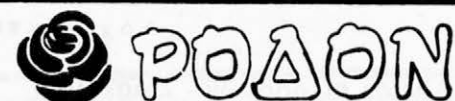
ΧΡΥΣΟΥΛΑ ΑΛ. ΖΑΧΟΥ

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ ΠΑΡ' ΑΡΕΙΩ ΠΑΓΩ & ΣΥΜΒΟΥΛΙΩ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ

ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ: ΛΙΒΑΔΙ τηλ. 31802 - 31812

ΓΡΑΦΕΙΟ ΑΘΗΝΩΝ: ΑΝΔΡΟΥΤΣΟΥ 13 - ΑΓ. ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ

ΤΗΛ. πρωί 2523527 - απόγευμα 6010343



- ★ ΕΣΩΡΟΥΧΑ
 - ★ ΚΑΛΥΝΤΙΚΑ
 - ★ ΧΡΥΣΑ
 - ★ ΝΕΩΤΕΡΙΣΜΟΙ
- ΠΟΤΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ. 33 172 - 33 106

ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ Τ. ΚΡΙΘΑΡΗΣ

- ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΜΕΤΑΞΟΤΥΠΙΑΣ
- ΑΥΤΟΚΟΛΛΗΤΑ ΣΗΜΑΤΑ
- ΕΚΤΥΠΩΣΕΙΣ ΦΙΡΜΑΣ ΣΕ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΑ ΔΩΡΑ

ΚΑΡΑΜΗΤΣΑ 15, ΑΘΗΝΑ (11255) ΤΗΛ. 20 20 096

ΜΕ ΤΗ ΦΗΜΗ ΤΗΣ ΚΑΛΗΣ ΚΟΥΖΙΝΑΣ
«**ΤΟΞΟΤΗΣ**» στο Λειβάδι
ΤΗΛ. 31780 & 31080

Δεξιώσεις - Γάμοι και κάθε εκδήλωση στην ταβέρνα ή στο σπίτι σας

ΤΩΡΑ: Ανοιχτά όλο το χρόνο

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΜΑΖΑΡΗΣ

- ΙΑΤΡΙΚΑ ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΑ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ
- ΣΤΡΩΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΚΑΤΑΚΛΙΣΕΩΝ
- ΑΝΑΠΗΡΙΚΑ ΑΜΑΞΙΔΙΑ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΤΥΠΩΝ (ΗΛΕΚΤΡΟΚΙΝΗΤΑ - ΒΕΝΖΙΝΟΚΙΝΗΤΑ)
- ΚΛΙΝΕΣ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΑΚΕΣ

ΠΕΙΡΑΙΑΣ 4 & ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ 42 - ΟΜΟΝΟΙΑ
ΤΗΛ. 5238134 - 6435937

Dr ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Μαιευτήρ Χειρουργός - Γυναικολόγος

ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 36 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ. ΙΑΤΡΕΙΟΥ: 4176216 - ΟΙΚΙΑΣ: 4176524
ΜΑΙΕΥΤΗΡΙΟ «ΙΑΣΩ» ΤΗΛ. 6184000
Κιν/τό: 094-532140



ΝΤΕΤΕΦΤΙΣ ΜΑΡΣΕΛΟΣ ΔΗΜ.
ΕΜΠΙΣΤΕΥΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΕΡΕΥΝΩΝ

ΓΕΝΙΚΕΣ ΕΡΕΥΝΕΣ - ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΕΙΣ - ΑΝΑΖΗΤΗΣΕΙΣ
ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ ΔΙΑΖΥΓΙΟΥ
ΑΝΕΥΡΕΣΗ ΧΡΕΩΦΕΙΛΕΤΩΝ (ακόλυπτες επιταγές - γραμμάτια)
ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ - ΦΩΤΟΓΡΑΦΗΣΕΙΣ - ΜΑΓΝΗΤΟΦΩΝΗΣΕΙΣ

ΠΛ. ΟΜΟΝΟΙΑΣ 9 - 8ος ΟΡΟΦΟΣ - ΓΡΑΦ. 12
ΤΗΛ. 5235373 - 5235376 ΤΗΛ. ΝΥΚΤΟΣ: 9026043

ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Κ. ΚΟΚΟΛΙΑΣ

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ ΠΑΡ' ΑΡΕΙΩ ΠΑΓΩ

ΣΟΛΩΝΟΣ 128 ΑΘΗΝΑ - 106 81

Τηλ. 38.33.907 - 38.46.941 FAX 38.46.941

ΓΡΑΦ. ΒΥΡΩΝΑ:

ΧΡΥΣ. ΣΜΥΡΝΗΣ 55 - 162 31

Τηλ. 75.26.976 Τηλ. οικίας: 76.69.933

Η ANEK ΞΕΚΙΝΑ ΜΕ ΤΟ «KANTIA»

Νέες προσπάθειες για τις συγκοινωνίες μας

Τελικά μετά από αναμονή πολλών μηνών η εταιρεία της Κρήτης ANEK μπαίνει στη γραμμή Κρήτης-Πελοποννήσου με το πλοίο KANTIA. Τις σχετικές προοπτικές και πληροφορίες είχαν γράψει τα «Κ» κατ' αποκλειστικότητα εδώ και πολλούς μήνες, έμενε όμως η αβεβαιότητα ως προς την τελική έκβαση της υποθέσεως, καθώς υπήρχαν πολλά προβλήματα. Το πιο σημαντικό για πλήρη κάλυψη της γραμμής ήταν η ακαταλληλότητα των λιμανιών Νεαπόλεως, Μονεμβασίας και Αντικυθήρων, τα οποία ήταν λογικό να καλύπτει η νέα γραμμή. Τελικά τα λιμάνια αυτά έμειναν (προσωρινά) έξω από τα αρχικά σχέδια, αφού δεν μπορούν να εξυπηρετήσουν πλοία όπως το KANTIA, που μπορεί να εξυπηρετήσει 450 Ι.Χ. και ν' αναπτύξει ταχύτητα 22 κόμβων (η διαδρομή Γύθειο-Κρήτη θα γίνεται σε 5 ώρες, Γύθειο-Κύθηρα σε λιγότερο

από 2 και Κύθηρα-Πειραιά σε 7 περίπου).

Πρόβλημα υπήρχε και με το λιμάνι του Γυθείου, το οποίο όμως ξεπεράστηκε με την κατασκευή κινητής τσιμεντένιας ύψωσης του μώλου κατά 60 εκ. Έτσι το πρώτο δεκαήμερο του Ιουνίου να ξεκινήσει δρομολόγιο.

Τα δρομολόγια αυτά που θα καλύπτουν τα λιμάνια Χανίων-Κισσάμου-Κυθήρων-Γυθείου-Καλαμάτας και Πειραιά, αναμένεται να λύσουν σε μεγάλο βαθμό πολλά προβλήματα στη συγκοινωνία και του νησιού μας, καθώς η ANEK είναι μεγάλη και σοβαρή εταιρεία και θα βοηθήσει σίγουρα στην ανάπτυξη του τουρισμού και των μεταφορών στη φυσική γραμμή Πελοποννήσου - Κρήτης, που εξυπηρετεί και τα Κύθηρα. Συγχρόνως βέβαια σημαντικά θα είναι τα οφέλη και στην περιοχή του Κισσάμου, αλλά και των περιοχών Λακωνίας και Μεσση-

νίας, που δεν συνδέθηκαν ποτέ σωστά με την Κρήτη, αν εξαιρέσουμε την προσπάθεια του «Θησεύς» που δεν πέτυχε τότε.



Το «KANTIA» έχει μηχανές 16.000 ίππων, ταχύτητα 20 κόμβων, μήκος 130 μ., πλάτος 22 μ. και μπορεί να μεταφέρει 1450 επιβάτες και 450 οχήματα.

Σημειώνεται ότι το λιμάνι στο Διακόφτι, θεωρήθηκε απολύτως κατάλληλο για το KANTIA, παρά το γεγονός ότι ανεύθυνες φήμες εδώ και καιρό το έφεραν ...ακατάλληλο. Αργότερα, μετά τη χαρογόγραφηση του λιμανιού των

Αντικυθήρων, αναμένεται να προσεγγίσει το πλοίο και στ' Αντικύθηρα, εφόσον το επιτρέπουν οι συνθήκες, μια φορά την εβδομάδα. Μεγάλο πρόβλημα έχει το λιμάνι της Μονεμβασίας κι ακόμη μεγαλύτερο της Νεαπόλεως, για τα οποία είναι άγνωστο πότε θα γίνουν τα απαραίτητα έργα, ώστε να ενταχθούν στο

Ο Έπαρχος Κυθήρων κ. Μ. Κασιμάτης μας δήλωσε ότι ζήτησε από το ΥΕΝ να εγκριθούν το ταχύτερο τα δρομολόγια του KANTIA, όπως υπεβλήθησαν και ν' αρχίσει να τα εκτελεί το συντομότερο δυνατό για την εξυπηρέτηση του νησιού μας.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Ευχαριστούμε θερμά όλους όσους συμμετείχαν στο βαρύτατο πένθος μας για το θάνατο του πολυαγαπημένου μας πατέρα, παππού, αδελφού και θείου

ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΙΩΑΝ.

ΚΑΛΑΙΓΕΡΟΥ

Τα παιδιά του: Ελένη Ποτήρη, Γιάννης - Μαρία, Ματίνα - Θανάσης, Σταύρος - Ρούμπη, Σπύρος - Μαίρη

Τα εγγόνια και τα δισέγγονα του.

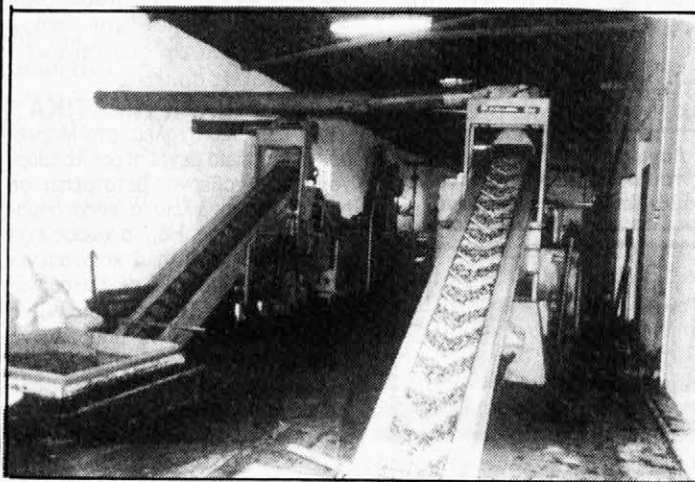
Τ' αδελφία του: Σταυρούλα Παστού, Δημήτρης - Ελένη. Και τ' ανήψια του.

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ ΠΩΛΕΙΤΑΙ
οικόπεδο εντός σχεδίου
προνομιούχο. Τηλ.
6710517.

ΑΓΡΟΤΙΚΟΣ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΣ ΛΙΒΑΔΙΟΥ

ΠΡΟΤΥΠΟ ΦΥΓΟΚΕΝΤΡΙΚΟ ΕΛΑΙΟΥΡΓΕΙΟ ALFA LAVAL

δυναμικότητας 3.000 κιλών ελαιοκάρπου ωριαίως



Αγρότη, στήριξε με την συμμετοχή σου τον Συνεταιρισμό Λιβαδίου. Είναι ο μόνος που αγωνίζεται από το 1915 για τα συμφέροντά σου

Τώρα
και όλα τα Γεωργικά Εφόδια σε πολύ χαμηλές τιμές



ΤΕΧΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

ΜΗΝΑΣ ΜΑΛΑΚΟΣ

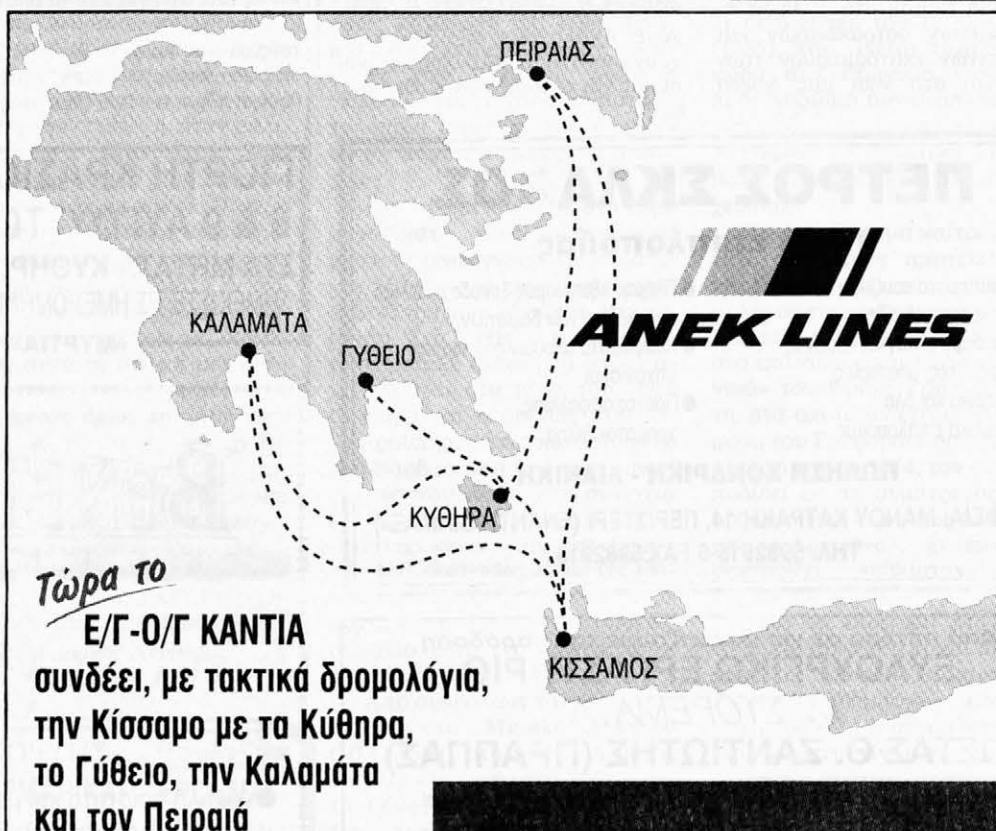
Πολ. μηχαν/κός Α.Π.Θ.

ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΣΟΥΓΙΑΝΝΗΣ

Αρχιτέκτων Ε.Μ.Π.

- Αδειες οικοδομών - επισκευών
- Μελέτες - επιβλέψεις
- Κατασκευές - επισκευές - αναπαλαιώσεις
- Οικονομοτεχνικές Μελέτες Ν. 1892/90

ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 1-3 ΠΕΙΡΑΙΑΣ & ΠΟΤΑΜΟΣ
ΤΗΛ. 4122348 - 4114009



Τώρα το

Ε/Γ-Ο/Γ KANTIA

συνδέει, με τακτικά δρομολόγια, την Κίσαμο με τα Κύθηρα, το Γύθειο, την Καλαμάτα και τον Πειραιά

Πληροφορίες και έκδοση εισιτηρίων στα Κεντρικά Πρακτορεία της ANEK και σε όλα τα συνεργαζόμενα με την ANEK Ταξιδιωτικά Γραφεία.



Λιμενικοί Πράκτορες

ΠΕΙΡΑΙΑΣ : ANEK LINES Ακτή Ποσειδώνος & Λεωφόρος, τηλ.: 01/4118611-16, fax: 01/4115465
ΧΑΝΙΑ : ANEK LINES Πλ. Σοφ. Βενιζέλου, τηλ.: 0821/27500-27504, fax: 0821/27505
ΚΙΣΣΑΜΟΣ : ΉΡΟΥΧΑΚΗΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ Οδός Παπαγιαννάκη, τηλ.: 0822/22655, fax: 0822/23464
ΚΥΘΗΡΑ : PORFYRA TRAVEL Λιβάδι Κυθήρων, τηλ.- fax: 0735/31888
ΓΥΘΕΙΟ : ΡΟΖΑΚΗ ΣΟΦΙΑ Γύθειο Λακωνίας, τηλ.: 0733/22207-22650, fax: 0733/22229
ΚΑΛΑΜΑΤΑ : K & S TRAVEL SERVICES Φάρων 186, 24100 Καλαμάτα, τηλ.: 0721/87239, fax: 0721/20198

Ε/Γ-Ο/Γ «ΜΗΛΟΣ ΕΞΠΡΕΣ»



Συνδέει τον Πειραιά με τις Δυτικές & Ανατολικές Κυκλάδες

ΤΑΧΥΤΗΣ - ΑΝΕΣΙΣ - ΠΟΛΥΤΕΛΕΙΑ

Πλοίο επιπέδου ΕΟΚ - Προσωπικό επιπέδου Ευρώπης

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΠΕΙΡΑΙΑΣ: ΤΗΛ. 4124800 - 4124900

ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΑΜΠΑΖΟΥΡ - ΦΩΤΙΣΤΙΚΩΝ
ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΠΡΩΤΩΝ ΥΛΩΝ



ΜΑΡΘΑ ΓΕΩΡΓΟΠΟΥΛΟΥ (ΦΕΛΙΑ)
ΕΚΘΕΣΗ: ΑΚΡΟΠΟΛΕΩΣ 44 & ΝΙΚΗΣ 2 - ΔΑΦΝΗ
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ: ΚΕΚΡΟΠΟΣ 11 - ΔΑΦΝΗ
ΤΗΛ.: 9027708 - 9731125 FAX: 9010558

ΕΜΠΟΡΙΟ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ ΚΑΙ ΛΑΤΟΜΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

ΑΝΔΡΕΑΣ ΓΕΩΡΓ. ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΣ

ΚΥΘΗΡΩΝ: 0735 - 31 043
ΠΕΙΡΑΙΑ: 01 - 45 15 375

ΝΙΚ-ΝΙΚ

ΑΓ. ΣΠΥΡΙΔΩΝΟΣ 17 - ΛΑΜΠΡΙΝΗ - Τηλ. 2917700

ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ - ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΩΝ

Κουρτίνες - Κουρτινόξυλα
Σεντόνια - Πετσέτες
Μοκέτες - Κουβέρτες

SUPER MARKET Γ. ΚΑΦΑΝΗΣ

Συνέπεια - ευθύνη
ποικιλία - καλές τιμές
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ - ΤΗΛ. 33.458

ΓΙΩΡΓΟΣ Π. ΦΑΤΣΕΑΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ - ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

ΛΕΩΦ. ΑΛΙΜΟΥ 131 & ΒΟΥΛΙΑΓΜΕΝΗΣ

ΤΗΛ. 99 32 847

ΤΟ «ΦΙΜΩΤΡΟ» ΚΙ ΟΙ ΑΝΤΙΔΡΑΣΕΙΣ

Η απόφαση του Μονομελούς Πρωτοδικείου Αθηνών διά της οποίας επεβλήθη ουσιαστικά λογοκρισία στις Κυθηραϊκές εφημερίδες ευαισθητοποίησε - αν και με αρκετή καθυστέρηση - τόσο και

παράγοντες στην Αθήνα, που είχαν σ' αυτήν σαφή προσηνύματα για διαθέσεις γενικότερες «φίμωσης».

Στην αρχή την απόφαση δημοσίευσε στις 5 Ιουνίου το «Ποντίκι» δίνοντας έμφαση στα επίμαχα σημεία, που περιορίζουν τις ελευθερίες του πολίτη. Ακολούθησε η εφημερίδα «ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΤΥΠΟΣ» με άρθρο για το θέμα του συνεργάτη του κ. Γ. Παπαθανασόπουλου για να παραλάβει τη σκυτάλη η «ΕΛΕΥΘΕΡΟΤΥΠΙΑ» στις 15 Ιουνίου και με ολοσέλιδο αφιέρωμα να χαρακτηρίσει την απόφαση «πρωτοφανή». Η εφημερίδα φιλοξενεί τις απόψεις των προέδρων της ΕΣΗΕΑ κ. Αρ. Μανωλάκου και ΔΣΑ κ. Αντ. Ρουπακιά και επανέρχεται στις 18 του μήνα φιλοξενώντας την αίτηση ανάκλησης της απόφασης που υπέβαλε ο καθηγητής κ. Γ. Κασσιμάτης καθώς και τις απόψεις των βουλευτών κ.κ. Φ. Κουβέλης και Γ.Α. Μαγκάκη. Το «Ποντίκι» επανέρχεται την επομένη και σε εκτενές ρεπορτάζ για το θέμα διερωτάται πώς το δικαστήριο αποδέχθηκε την «απίστευτη», όπως την χαρακτηρίζει αίτηση των κληρικών, διερωτώμενο γιατί δεν ξεσήκωσε αμέσως σάλο και αναφέρεται σε συνάντηση των προέδρων Δ.Σ.Α. και Ε.ΣΗΕΑ και σε διάβημα που θα κάνουν προς τον Πρόεδρο του Αρείου Πάγου κ. Ματθία. (Η ίδια εφημερίδα αναφέρει στις 26 Ιουνίου τα νέα για την αναβολή της συζήτησης μιλώντας για «φρικαλέα» για τον Τύπο και τα Κύθηρα, απόφαση).

ΠΩΛΕΙΤΑΙ κατάσταση με είδη αλιείας στον Ποταμό, που λειτουργεί πολλές δεκαετίες, με σταθερή πελατεία. Τηλ. 9717026, 9027708.

Στην αίτηση ανάκλησης της απόφασης, που υπέβαλε ο αναπληρωτής κ. Γ. Κασσιμάτης έναντι παρεμβάσεων η Ένωση Ιδιοκτητών Ημερησίων Εφημερίδων Αθηνών και η Ένωση Συντακτών Ημερησίων Εφημερίδων Αθηνών, υπέρ της ελευθερίας του Τύπου και κατά των λογοκριτικών επεμβάσεων. Η αίτηση συζητήθηκε στις 25 Ιουνίου, αλλά ανεβλήθη για τις 22 Ιουλίου κατόπιν αιτήσεως του συνηγόρου του Μητροπολίτη και των δύο Αρχιμανδριτών κ. Δ. Λουράντου. Το δικαστήριο έκανε δεκτή - με συναίνεση και του συνηγόρου του Μητροπολίτη - αίτηση προσωρινής αναστολής του σημείου της απόφασης, που επιτάσσει τη δημοσίευση περιλήψεως της σε εφημερίδες των Αθηνών και της Αυστραλίας.

Φ. ΚΟΥΒΕΛΗΣ

Προληπτικό μέτρο απαγόρευσης

Ο βουλευτής του Συνασπισμού Φ. Κουβέλης δήλωσε: Η απόφαση του Μονομελούς Πρωτοδικείου Αθηνών έρχεται σε αντίθεση με την διάταξη της παραγράφου 2 του άρθρου 14 του Συντάγματος. Πρόκειται ουσιαστικά για προληπτικό μέτρο απαγόρευσης που δεν βρίσκει έρεισμα στο Σύνταγμα. Η απόφαση αυτή δεν είναι μόνο αντίθετη προς το Σύνταγμα, αλλά και προς τη στοιχειώδη λογική: Ποιος είναι σε θέση να προβλέψει τι μπορεί να κάνουν αυτοί οι τρεις συγκεκριμένοι μετά την έκδοση της απόφασης; Κατά συνέπεια η απόφαση φέρει την επιβολή δημοσιογραφικής σιωπής για οτιδήποτε η δραστηριότητά τους παραγάγει. Είναι μια απόφαση που μας στέλνει πολλά χρόνια πίσω. Η προστασία της προσωπικότητας του πολίτη σε καμία περίπτωση δεν συνεπάγεται άρνηση της συνταγματικής νομιμότητας και σεβασμό της ελευθεροτυπίας.

«ΒΥΘΟΣ»

ΕΙΔΗ ΥΠΟΒΡΥΧΙΟΥ ΑΛΙΕΙΑΣ
Χονδρική - Λιανική
ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ
ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΤΩΝ ΟΙΚΩΝ
O. MER, H. DESSAULT, SALVAS,
TUSA, POSEIDON, IKELITE,
VALENTIN, ORCA.
ΦΟΥΣΚΩΤΑ NOVURANIA
ΕΞΩΛΕΜΒΙΟΙ ΚΙΝΗΤΗΡΕΣ YAMAHA
ΣΧΟΛΗ ΑΥΤΟΔΥΤΩΝ «ΒΥΘΟΣ»
και ΕΛΕΥΘΕΡΑΣ ΚΟΛΥΜΒΗΣΗΣ
Παρέχεται και πτυχίο P.A.D.I. Αμερικής



1. ΕΛ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ 50, Ν. ΣΥΜΠΛΗ:
ΤΗΛ. 9333260, 9354397 FAX 9356341
2. Μ. ΣΤΟΑΣ 3, ΠΕΙΡΑΙΑΣ (ΛΙΜΑΝΙ)
ΤΗΛ. 4171205
3. ΦΑΝΕΡΩΜΕΝΗΣ 1Α, ΧΟΛΑΡΓΟΣ
ΤΗΛ. 6520796, 6540254

ΔΕΛΤΙΟ ΔΙΚΩΝ

Σύμφωνα με όσα έγιναν στο Δικαστικό Μέτωπο που έχει ανοιχθεί στα Κύθηρα, από τις 27 Μαΐου που σταματήσαμε στο προηγούμενο φύλλο μέχρι σήμερα, έχει ως εξής:

Στις 2 Ιουνίου είχε προγραμματισθεί στο Πλημμελειοδικείο Πειραιά η εκδίκαση μηνύσεως του Αρχιμ. Κύριλλου Σταυρόπουλου εναντίον των Γ. Κορηνού και Δημ. Μαρσέλου για συκοφαντική δυσφήμιση. Η δίκη αυτή ανεβλήθη τελικά για τον Οκτώβριο, λόγω παρελεύσεως του ωραρίου. Στις 4 Ιουνίου, πάλι στο Πλημμελειοδικείο Πειραιά, ήταν η δίκη για μήνυση για συκοφαντική δυσφήμιση διά του Τύπου, του Αρχιμ. Κύριλλου Σταυρόπουλου εναντίον του προέδρου της Κοιν. Λειβαδίου Γ. Λευθέρη και των κοινοτικών συμβούλων Ν. Κασσιμάτη και Ι. Καραβουσάνου, για το ψήφισμα των ενοριτών Κ. Λειβαδίου, του Μαρτίου 1996, που χαρακτήριζε το μηνυτή «ανεπιθύμητο». Η δίκη ανεβλήθη

για τις 16 Οκτωβρίου λόγω αιτήματος του συνηγόρου του μηνυτή, ο οποίος είπε ότι είναι ασθενής και δε μπορεί ν' ανταποκριθεί στη διαδικασία.

Στις 9 Ιουνίου, στο Τριμελές Εφετείο Πειραιά δικάζονταν οι Γ. Κορηνός και Γ. Καψάνης σε μήνυση Κύριλλου Σταυρόπουλου για συκοφαντική δυσφήμιση. Πρωτόδικα οι κατηγορούμενοι είχαν δικασθεί (4 Απριλίου 1996) σε 1μηνη φυλάκιση. Το δικαστήριο μετά από 6ωρη ακροαματική διαδικασία αθώωσε και τους δύο κατηγορουμένους, οι οποίοι παρέστησαν με τους συνηγόρους τους Κων. Καλλίγερο και Πλάτωνα Νιάδη ο κ. Γ. Κορηνός και Φρ. Ραγκούση ο κ. Γ. Καψάνης.

Στις 25 Ιουνίου ήταν στο Μονομελές Πρωτοδικείο Αθηνών η αίτηση ανάκλησης της απόφασης των Ασφαλιστικών Μέτρων για την οποία αναφέρουμε αλλού, που υπεβλήθη από τον καθηγητή κ. Γ. Κασσιμάτη.

ΑΝΤΩΝΗΣ ΡΟΥΠΑΚΙΩΤΗΣ

Δεν επιθυμώ να σχολιάσω την απόφαση, δηλώνω πάντως αυτοτελώς ότι η Εκκλησία είναι πηγή εξουσίας. Η ελευθερία του τύπου πρέπει να διασφαλίζεται από κινδύνους που προέρχονται από όλες τις εξουσίες. Ρυθμίσεις σαν αυτές της απόφασης «άνευ της προηγούμενης εγγράφου εγκρίσεως των αιτούντων» πλήττουν στον πυρήνα της την ελευθερία του τύπου και σκιάζουν και τη συμπεριφορά εκπροσώπων της Εκκλησίας. Άλλο το δικαίωμα του πολίτη να ζητήσει προστασία από προσβολή της προσωπικότητάς του στο μέλλον και άλλο αυτή η απαίτηση».

ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΣ ΜΑΝΩΛΑΚΟΣ

«Πιστεύω ότι η συγκεκριμένη απαγόρευση υπερβαίνει τα όρια και της πιο συντηρητικής ερμηνείας των νόμων και αντιβαίνει προς όλη την ως σήμερα νομολογία ώστε συνιστά κατ' ουσία λογοκριτική παρέμβαση».

Και σε άλλη δηλώση

«Η ΕΣΗΕΑ θεωρεί αυτήν την απόφαση κατάφωρη παραβίαση των διατάξεων που κατοχυρώνουν την ελευθερία του Τύπου και δεν μπορεί να αφήσει το θέμα να περάσει απαρατήρητο».

«Γιατί», όπως επισήμανε ο κ. Μανωλάκος «συνήθως από την επαρχία αρχίζουν να χτυπάνε τα καμπανάκια πριν φθάσουν στην Αθήνα».

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ ΡΑΪΚΟΣ



Από εφέτος λειτουργούμε πάλι με την διεύθυνση της κυρίας Ραϊκού. Διαθέτουμε τα παραδοσιακά πανοραμικά δωμάτια με την καταπληκτική θέα στη Χύτρα, το Καψάλι και το Κάστρο. Παράλληλα δε στο χώρο της πισίνας λειτουργεί αίθουσα πρωινού και snack-bar ανοικτή για όλο τον κόσμο που θέλει να μας επισκεφθεί. ΤΗΛ. 0735 - 31629, 31766 FAX: 0735 31801 ΤΗΛ ΑΘΗΝΑΣ 01 2470522

ΓΕΝΙΚΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΙ ΥΛΙΚΑ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ



ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ - ΤΖΑΝΝΕΣ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ 70 (Ιερά Οδός) ΑΘΗΝΑ

ΤΗΛ. 34.12.315 - Κινητό 093 273498

ΚΥΘΗΡΩΝ 0735 - 31.574 & 31.983

ΚΩΣΤΑΣ Π. ΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ

ΔΙΠΛ./ΧΟΣ ΤΟΠΟΓΡΑΦΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ Α.Π.Θ.

ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΑΠΟΤΥΠΩΣΕΙΣ
ΥΨΗΛΗΣ ΑΚΡΙΒΕΙΑΣ
ΜΕ ΣΥΓΧΡΟΝΑ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ E.D.M.

Δια πάσης φύσεως Συμβόλαια: Μεταβιβάσεις - Παροχές - Δωρεές - Διανομές και δια Μελέτες Οικοδομικών Αδειών

ΠΟΤΑΜΟΣ (πάροδος Αγ. Κων/νου)
Ν. ΚΥΘΗΡΑ (802 00)
☎ (0735) - 33.388

ΗΛΕΚΤΡΑΓΟΡΑ ΚΥΘΗΡΩΝ



ΟΛΕΣ ΟΙ ΟΙΚΙΑΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ, ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΕΙΔΗ, ΤΗΛΕΟΡΑΣΕΙΣ, VIDEO, HI-FI, ΒΙΝΤΕΟΣΚΟΠΗΣΕΙΣ

ΝΙΚΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
1ο ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ: ΛΙΒΑΔΙ Τηλ./FAX 31720
31719
2ο ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ: ΠΟΤΑΜΟΣ ☎ 33620

Από το Μπρογγί διαμαρτύρονται κι ο Πρόεδρος απαντά

ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑ

Θα ήθελα μέσω της εφημερίδας σας να καταγγείλω την αδιαφορία του προέδρου της κοινότητας Καραβά Κυθήρων διότι στο χωριό Μπρογγί δεν υπάρχει νερό ούτε δρόμος για να επικοινωνούμε με τα σπίτια μας. Είναι όλο υποσχέσεις και μονίμως το αναβάλλει. Δεν πάει άλλο!!

Νομίζω στον 20ό αιώνα είναι απαράδεκτο να συμβαίνουν αυτά.

Αν θέλουμε να λεγόμαστε Ευρωπαίοι να συμπεριφερόμαστε και να εργαζόμαστε ως Ευρωπαίοι.

Η υπομονή τελείωσε!

Σας ευχαριστώ.

Παναγιώτης Ζ. Σουρής

Υ.Γ. Προς το παρόν μόνο αυτά.

*

Όπως κάνουμε κατά πάγια τακτική, θέσαμε την επιστολή υπ' όψιν του προέδρου της Κοινότητας Καραβά κ. Κ. Φάρου, ο οποίος μας έστειλε την ακόλουθη απάντηση.

Απαντώντας στην πιο πάνω καταγγελία κ. Διευθυντά των Κυθηραϊκών θα ήθελα να απαντήσω και εγώ διά μέσου της εφημερίδας σας μια που όπως φαίνεται η προφορική ενημέρωση δεν έχει γίνει αντιληπτή από τον κ. Σουρή.

Επειδή το Προγγί πρόκειται να υδρευθεί από το δίκτυο Πετρονίου - Γερακαρίου τα οποία ανήκουν στον Σύνδεσμο Οχέλων έχει ήδη ζητηθεί και έχει μπει στο πρόγραμμα του Συνδέσμου με άμεση προτεραιότητα. Συνεπώς

δεν υπήρξε καμία ολιγορία στο θέμα και πόσο δε μάλλον αδιαφορία εκ μέρους της Κοινότητας και του Κ.Σ. Καραβά. Όσον αφορά τον δρόμο βεβαίως και υπάρχει δρόμος και μάλιστα τελευταία έχει τοιμεντοστρωθεί μικρό τμήμα του όπου υπήρχε έντονο πρόβλημα και είχε τοιμεντοστρωθεί και το Γεφύρι στο Προγγί ώστε να αντέχει να περνάνε μεγαλύτερα οχήματα.

Αντιθέτως μέσα στον 20ό αιώνα ο κ. Παναγιώτης Ζ. Σουρής είχε διατελέσει 2 τετραετίες και μάλιστα τελευταία Κ. Σύμβουλος και θα έπρεπε να γνωρίζει τις δυσκολίες μια που τότε υπήρχε μέγα πρόβλημα στην ύδρευση στο Πετρονίου στο Γερακάρι και ακόμη στον Καραβά και στην Πλατεία Άμμο κατά τους θερινούς μήνες, προβλήματα που τα τελευταία 2 χρόνια εκλίνουν παντελώς με ενέργειες του Κ.Σ. Καραβά.

Όσο για το να συμπεριφερόμαστε και να εργαζόμαστε σαν Ευρωπαίοι αυτό δεν μπορεί να το υποδείξει ο κ. Σουρής καθόσον δεν γνωρίζω κανένα Ευρωπαίο κτηνοτρόφο να ταΐζει το κοπάδι των βοοειδών του εν μέσω κεντρικού Επαρχιακού δρόμου και η Κοινότητα να απολαμβάνει των περιτωμάτων των ζώων εν μέσω της κεντρικής οδού, αλλά και άλλων πολλών ενεργειών που δεν καταμαρτυρούν συνείδηση ευρωπαίου πολίτη.

Μετά τιμής

Ο Πρόεδρος της Κοινότητας
Καραβά Κυθήρων

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΝΟΜΑΡΧΙΑ ΠΕΙΡΑΙΑ
ΕΠΑΡΧΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΚΥΘΗΡΩΝ
Τηλέφωνο: 0736-31213
Κύθηρα 17 Ιουνίου 1997
Αριθ. Πρωτ. 410

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Ανακοινούται ότι:

Από 1ης έως 31 Ιουλίου 1997 στο Γραφείο της Κοινότητας Κυθήρων θα αναρτηθούν οι πίνακες της προτάσεως της Πολεοδομικής μελέτης αναθεώρησης και ένταξης σε σχέδιο και καθορισμού των όρων και περιορισμών δόμησης του οικισμού ΧΩΡΑΣ της Κοινότητας Κυθήρων καθώς και οι σχετικοί χάρτες.

Η ανάρτηση αφορά τέσσερις περιοχές του οικισμού σύμφωνα με το υπ' αριθμ. 4307/1480/20-2-1997 έγγραφο της Δ/σης Πολεοδομικού Σχεδιασμού του Υπουργείου ΠΕΧΩΔΕ και τον χάρτη που το συνοδεύει.

Παρακαλούνται οι ενδιαφερόμενοι να λάβουν γνώση των ανωτέρω και να υποβάλλουν τυχόν ενστάσεις.

Ο Πρόεδρος της Κοινότητας
Κυθήρων
ΑΡΤΕΜΗΣ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ ΣΤΟΥΣ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΕΣ

Η Κοιν. Καραβά συγχαίρει και ευχαριστεί τους ξενοδόχους των PELAGIA BEACH, BENARLOS HOTEL και POMANTIKA, καθώς και τα εστιατόρια «ΚΑΛΕΡΗΣ» και «ΤΑΡΤΑΡΟΥΓΑ» για την συμπαράσταση στο πρόβλημα του αποκλεισμού, λόγω πλοίου, του Grup από τον Άλιμο με την χορωδία και το χορευτικό, προσφέροντας επιπλέον μεγάλες εκπτώσεις συμμετέχοντας ενεργά με αυτόν τον τρόπο στην καλύτερη διαφήμιση του νησιού μας δίδοντας μαθήματα φιλοξενίας και ανθρωπιάς, αλλά και βαθύτερου επαγγελματισμού.

Για την Κοινότητα
Ο Πρόεδρος
Κων. Φάρος

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο 2,5 στρ., πάνω στο δρόμο προς Πλ. Άμμο, 1200 μ. από την παραλία της, με υπέρροχη θέα στο στενό, 50 μ. φάτσα, οικοδομήσιμο. Πληρ. 4312032, 4008447, 0735-33853.

ΝΕΑ ΤΟΥ ΕΠΑΡΧΕΙΟΥ

4, 5, 6 Ιουνίου 1997. Στην έκθεση Βυζαντινής και Μεταβυζαντινής Τέχνης στο Λειβάδι Κυθήρων, κάθε πρωί, μια ομάδα παιδιών, μαθητές σχολείων του νησιού μας, παρακολουθούν μ' ενδιαφέρον την εμφυχήτρια που στέκεται μπροστά τους.

Οι ερωτήσεις διαδέχονται η μία την άλλη και τα παιδιά κοιτώντας γύρω τους, ανιχνεύοντας τα συναισθήματά του κι εξερευνώντας τις γνώσεις τους, ψάχνουν για απαντήσεις. Την αρχική αμηχανία γρήγορα διαδέχεται η χαρά της ανακάλυψης, το πρώτο τρακ ο ενθουσιασμός της συμμετοχής.

Πρόκειται για το εκπαιδευτικό πρόγραμμα «Από το Βυζαντινό αλφωγράφο στο σημερινό επιστέγμη», το οποίο - με πρωτοβουλία του Επαρχείου Κυθήρων - υλοποιείται από φέτος στο χώρο της Έκθεσης Βυζαντινής και Μεταβυζαντινής Τέχνης στο Λειβάδι.

Πρόθεσή μας, ν' αξιοποιήσουμε τον πραγματικά καλοσχεδιασμένο και έτοιμο να φιλοξενηθεί εκπαιδευτικό πρόγραμμα χώρο της Έκθεσης, να σταθούμε σύντροφοι στους εκπαιδευτικούς που μόνοι - στο μακρινό νησί μας - μάχονται το δύσκολο αγώνα της μόρφωσης των παιδιών μας μα κυρίως - να δώσουμε τη δυνατότητα στα παιδιά μας, ξη-

τώντας τους ν' ανακαλύψουν την πραγματικότητα που τα περιβάλλει, να παρατηρήσουν, να εξερευνήσουν, να συγκρίνουν, να ταξινομήσουν, να φανταστούν - μ' ένα λόγο - να δημιουργήσουν.

Ευχαριστούμε την αναπληρώτρια Έφορο στην Α' Εφορεία Βυζαντινών Αρχαιοτήτων κ. **Ελένη Τσοφοπούλου** για τη συνεργασία και τις πολύτιμες υποδείξεις της, τους υπεύθυνους για τα εκπαιδευτικά προγράμματα τόσο στη Δ/ση Βυζαντινών και Μεταβυζαντινών Μνημείων του ΥΠ.ΠΟ όσο και στο Βυζαντινό Μουσείο της Αθήνας για την ανεκτίμητη βοήθειά τους στο σχεδιασμό και την υλοποίηση του προγράμματος, την Κοινότητα Λειβαδίου Κυθήρων και ιδιαίτερα τον πρόεδρό της για την οικονομική συμβολή της στην κατασκευή του αναγκαίου για την παροχή του προγράμματος εμποτικού υλικού και βεβαίως την κ. **Κοκκινοπούλου-Θεοδούλη** και τον κ. **Βάρδα Νικόλαο** που συμμετείχαν στο σχεδιασμό και την οργάνωση και ανέλαβαν την παρουσίαση του προγράμματος.

Με τη νέα σχολική χρονιά το πρόγραμμα θα λειτουργήσει ξανά και περιμένουμε πάλι τους μαθητές της Ε' και Στ' Δημοτικού Σχολείου, του Γυμνασίου και του Λυκείου στη συντροφιά μας.

Εκ του Επαρχείου

ΠΕΡΙΚΛΗΣ Χ. ΤΖΑΝΝΕΣ

ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ - ΕΙΔ. ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Τ. ΙΑΤΡΟΣ ΠΑΘ/ΚΗΣ & ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΙΚΗΣ
ΚΛΙΝΙΚΗΣ ΤΖΑΝΝΕΙΟΥ ΓΕΝ. ΝΟΣ/ΜΕΙΟΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

ΛΕΧΕΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ
ΗΡΩΝ ΠΟΛΥΤΕΧΝΕΙΟΥ 55-57 6ος όρ.
(πρ. ΒΑΣ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ)
ΤΕΡΨΙΘΕΑ
ΤΗΛ. 42 96 564

ΣΥΓΧΡΟΝΟ ΔΙΑΓΝΩΣΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ
ΚΑΡΔΙΑΚΩΝ & ΑΓΓΕΙΑΚΩΝ ΠΑΘΗΣΕΩΝ
ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΗ ΧΕΙΡΟΥΡΓΗΘΕΝΤΩΝ ΑΣΘΕΝΩΝ

ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΑ ΕΙΔΗ - ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΕΣ ΑΠΟΚΛ. ΑΝΤ/ΠΟΣ

Ελαστικά DUNLOP - Αυτ/τα ΣΤΑΚΟΡ FORD -
Τρακτέρ FIAT, INT' L & RUGGERINI -
Πιεστικά - αντλίες - μοτέρ - Υδραυλικά είδη -
Κρασιά ποιότητας

ΚΩΣΤΑΣ Ε. ΣΤΑΘΗΣ
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ - ΤΗΛ. 31.854

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΚΥΡΙΑΚΗ ΖΑΡΠΑ-ΤΡΙΜΜΗ
ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΑ - ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΤΗΛ. 0735 - 33107 - 34114

ΜΟΝΤΕΡΝΑ ΥΠΟΔΗΜΑΤΑ

ΜΑΡΙΑ ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ
ΑΝΔΡΙΚΑ - ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ - ΠΑΙΔΙΚΑ
ΛΕΙΒΑΔΙ - ΤΗΛ. 31 517

ΕΛΕΝΗ ΓΚΟΤΣΗ - ΜΑΛΑΚΟΥ

ΣΥΜΒΟΛΑΙΟΓΡΑΦΟΣ

ΓΡΑΦΕΙΟ: ΑΓ. ΚΩΝ/ΝΟΥ 5
185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΟΡΟΦΟΣ 4ος ΓΡ. 10
ΤΗΛ. 41 21 596 - 41 73 020

Σπυριδούλα Κ. Καραγιάννη - Δευτερέβου Συμβολαιογράφος

ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ & ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΕΟΥΣ 23-25
8ος ΟΡΟΦΟΣ - ΓΡΑΦ. 7
106 77 ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ. ΓΡΑΦΕΙΟΥ 36 22 363 - 36 02 738
ΤΗΛ. ΟΙΚΙΑΣ 68 41 195 - 6848632

«ΦΙΛΟΞΕΝΕΙΑ»

Διαμερίσματα 1, 2 & 3 δωματίων, πλήρως εξοπλισμένα
σ' ένα συγκρότημα παραδοσιακού στυλ, κοντά στη θάλασσα
Στην όμορφη ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ
ΤΗΛ. ΑΘΗΝΑ: 4173542, 4133573, 9620763 FAX. 4133548
ΚΥΘΗΡΑ: 0735-33610 & 31016 & 33100

ΚΥΡΙΑΚΟΣ ΔΗΜ. ΜΑΛΑΝΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ - ΠΡΟΣΘΕΤΟΛΟΓΟΣ

ΦΩΚΙΑΝΟΥ 46 ΙΑΤ.: 72 13 423
ΑΓΑΛΜΑ ΤΡΟΥΜΑΝ 72 34 234

«ΚΥΘΕΡΕΙΑ ΑΦΡΟΔΙΤΗ» ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΖΑΧΑΡΟΠΛΑΣΤΙΚΗΣ

Τα πιο καλοφτιαγμένα γλυκά
για το σπίτι σας ή στο μαγαζί μας
ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. 31700

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ

Ι. & Π. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ Ο.Ε.

CERIGO
CAR

ΧΩΡΑ - ΚΥΘΗΡΑ ☎ 31363 - 31030 - 31836

ΝΙΚ. ΣΚΕΤΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΤΖΑΚΙΩΝ

• ΔΙΑΚΟΣΜΗΣΕΙΣ ΕΣΩΤ. ΧΩΡΩΝ
• ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΤΥΠΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΠΛΑΚΩΝ

ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ ☎ 33826

Ο Τ. ΕΠΑΡΧΟΣ Θ. ΚΑΪΡΑΚΗΣ ΓΙΑ ΤΗΝ «ΙΣΤΟΡΙΑ»

ΠΡΟΣ: Αξιότιμον Κύριον
Καλλίγερον Εμμανουήλ
Διευθυντή Εφημερίδος
«ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ»

Αξιότιμε κύριε Καλλίγερε
Διάβασα με πολλή προσοχή
το βιβλίο σας «Εδώ γεννήθηκε η
Αφροδίτη» το οποίο είχατε την
ευγενή καλωσύνη να μου προσφέ-
ρετε.

Αισθάνομαι την επιθυμία να
σας συγχαρώ για εργασία σας
αυτή που πιστεύω πως είναι μονα-
δική σήμερα, γιατί αποτελεί μια
πλήρη ιστορία για τα όμορφα
Κύθηρα, γραμμένη έτσι ώστε όχι
μόνο να μην κουράζει τον ανα-
γνώστη, αλλά να τον προτρέπει
να συνεχίζει την ανάγνωση.

Εύχομαι το βιβλίο σας αυτό,

να διαβαστεί απ' όλους τους Κυ-
θηρίους και όχι μόνο απ' αυτούς,
αλλά και από πολλούς Έλληνες
και είναι βέβαιος πως όποιος το
διαβάσει θα προσπαθήσει να έλ-
θει σύντομα στα Κύθηρα.

Με την ευκαιρία σας ευχαρι-
στώ και πάλι θερμά για την τα-
κτική αποστολή της εφημερίδας
σας στο σπίτι μου. Περισσότερο
να σας πω πως μόλις την παίρνω
την διαβάζω ολόκληρη με μεγάλη
επιμέλεια και ξαναζώ τις όμορ-
φες στιγμές που πέρασα στο νησί
σας, κοντά στους παντοτινούς
φίλους μου Κυθηρίους.

Με αγάπη
ΚΑΪΡΑΚΗΣ ΘΕΟΔΩΡΟΣ
τ. Έπαρχος Κυθήρων

ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΙΩΑΝ. ΚΑΛΙΓΕΡΟΣ

Στις 4-6-97 πέθανε στο
Newcastle της Αυστραλίας σε η-
λικία 86 ετών ο αγαπημένος μας
πατέρας και παππούς Εμμανουήλ
Ιωαν. Καλλίγερος (Σκάρος) από
τα Πιτσινιάνικα. Για ένα μεγάλο
μέρος της ζωής του εργάστηκε
σκληρά μαζί με τη σύζυγό του
και τα παιδιά του στη μακρινή
Αυστραλία. Ήταν από εκείνους
τους ανθρώπους που ευτύχησαν
να ζήσουν χαρούμενα γηρατειά,
περιστοιχισμένοι από τα παιδιά
του και τα εγγόνια του. Παράλ-
ληλα, τ' αλλεπάλληλα ταξίδια
του σε Ελλάδα και Αυστραλία
τον αναζωογονούσαν αφού του
έδιναν τη δυνατότητα να βλέπει
όλα τα παιδιά και τα εγγόνια
του. Τώρα, ξεκουράζεται κοντά
στην αγαπημένη του σύζυγο. Η
απουσία του για όλους εμάς
είναι μεγάλη, όμως το μόνο που
μπορούμε να κάνουμε είναι να
παρακαλούμε το Θεό να του δί-
νει καλή ανάπαυση.

ΚΑΙ Ο ΦΙΛΟΛΟΓΟΣ ΚΑΙ ΣΥΓΓΡΑΦΕΑΣ Κ. ΕΜΜ. ΒΙΚΕΤΟΣ

Αγαπητέ μου Μανώλη,
Σ' ευχαριστώ θερμά για την
ευγενή και τόσο διακριτική
παρουσίαση των βιβλίων μου.

Εύχομαι ο Θεός να σου χαρί-
ζει υγεία, δύναμη, έμπνευση και
φωτισμό, για να συνεχίσεις επί
πολλά χρόνια.

ΕΜΜ. Ι. ΒΙΚΕΤΟΣ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ δύο οικόπεδα
543 τ.μ. και 827 τ.μ. αντί-
στοιχα, εντός ρυμοτομικού
σχεδίου Αγ. Πελαγίας Κοιν.
Ποταμού Κυθήρων, στο οικ.
τετράγωνο 149 του Β' Το-
μέα, πλήρως διαμορφωμέ-
να, με πανοραμική θέα.
Τηλ. 0735-33388 κ. Κωστό-
πουλος.

ΦΩΤΟ ΤΣΕΡΙΓΟ

Η πείρα μας πάνω στη **ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΑ** έφερε τώρα και την **ΤΑΧΥΤΗΤΑ**.
ΤΩΡΑ ΟΙ ΕΓΧΡΩΜΕΣ ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΕΣ ΣΑΣ ΣΕ ΜΙΑ ΩΡΑ.
Εμφανίστε τα φιλμ σας σε μας και **ΓΡΗΓΟΡΑ** και **ΠΟΙΟΤΙΚΑ**.
Φέρτε μας την παλιά σας φωτογραφία, **ΕΓΧΡΩΜΗ** ή **ΑΣΠΡΟΜΑΥΡΗ** να
σας τυπώσουμε μια καινούρια ή το slide σας να το κάνουμε φωτογραφία.
ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΟ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ 1 ΩΡΑΣ
ΒΑΛΕΡΙΟΣ Χ. ΚΑΛΟΚΑΙΡΙΝΟΣ
ΧΩΡΑ: ΤΗΛ. 31226, 31633, 31951

ΤΕΧΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

ΣΤΑΘΗΣ ΚΩΝ/ΝΟΣ
Τεχν. Πολιτικός Μηχανικός
ΣΤΑΘΗΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ
Διπλ. Μηχανολόγος Μηχανικός

ΜΕΛΕΤΗ - ΕΠΙΒΛΕΨΗ - ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ

- Οικοδομικών έργων
- Ηλεκτρομηχανολογικών έργων
(θέρμανση, κλιματισμός, υδραυλικά, ηλεκτρολογικά)
- Τοπογραφίες - αναπαλαιώσεις
- Οικονομοτεχνικές μελέτες ν. 2234/94

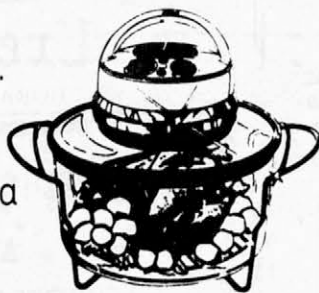
Τηλ. Αθήνας: (01) 9313396/9517229 — Τηλ. Τρίπολης: 0792/22225
Τηλ. Κυθήρων: (0735) 31293/31377

Το μοναδικό γνήσιο Αμερικανικό μηχάνημα, ιδανικό για δίαιτα και υγιεινή διατροφή **AROMA ROBOT**

- Χάνετε κιλά
- Χωρίς να κάνετε δίαιτα.
 - Χωρίς να χάνετε
το χρόνο σας και
με αφάνταστη οικονομία
και ταχύτητα.

Τέλος στη χοληστερίνη
και τα επικίνδυνα λίπη.

ΓΕΩΡΓΙΑ ΚΟΥΤΡΟΥΜΑΝΟΥ-ΚΑΡΑΒΟΥΣΑΝΟΥ
ΤΗΛ. (01)-9221686 & 094-312885



ΜΕ ΟΔΗΓΟ ΤΟ «ΠΗΔΑΛΙΟΝ»

Αποσπάσματα από το «Ιερόν Πηδάλιον»

Παραθέτω παρακάτω ορισμένα αποσπάσματα από το ΙΕΡΟΝ ΠΗ-
ΔΑΛΙΟΝ, το Κανονικόν δίκαιον δηλαδή, που εδώ και αιώνες διέπει
την Ορθόδοξη εκκλησία μας και που οι κανόνες, που περιέχονται σ'
αυτό είναι απαράβατοι όποιοι δε τιμωρηθεί με τις ποινές που προβλέ-
πονται απ' αυτό δεν έχει κανένα δικαίωμα έφεσης, η τιμωρία του εί-

Του Γ.Π. Κασσιμάτη

ναι επιβαλλόμενη κατά θεϊαν (και όχι ανθρωπινή) δικαιοσύνη και δεν
έχει τι άλλο παρά να την αποδεχθεί.

Κάνω αντιγραφή από την Ιερά αυτή Βίβλο, όπως εκδόθηκε στην
Αθήνα το 1841 από τις εκδόσεις ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΓΚΑΡΠΟΛΑ. Το
βιβλίο αυτό το κληρονόμησα απ' τον παππού μου, τον αξιοσέβαστο
παπά Γιώργη Κασσιμάτη-Καρτσούρη, τον επί τριακονταετία διακονί-
σαντα την Ιερά Μονή Μυρτιδίων.

Κανών ΚΕ των Αγίων
και Πανσέπτων Αποστόλων

«Επίσκοπος ή Πρεσβύτε-
ρος ή Διάκονος επί πορνεία ή
επιπορκία ή κλοπή αλούς, κα-
θαιρείσθω και μη αφοριζέ-
σθω. Λέγει γαρ η γραφή
«Ότι εκδικήσεις δις επί τω
αυτώ». Ωσαύτως και οι λοι-
ποί κληρικοί.

Ερμηνεία

Όλοι οι ιερωμένοι και κληρι-
κοί πρέπει να είναι καθαροί και
ανέγκλητοι, διά τούτο και ο πα-
ρών κανών διορίζει έτσι. Όποιος
Επίσκοπος ή Πρεσβύτερος ή Διά-
κονος ήθελε πιασθή, ήγουν ήθε-
λεν αποδειχθή, πως έκαμε πορ-
νεϊαν ή παράβασιν όρκου ή κλε-
ψίαν και άλλα όμοια, ας καθήρη-
ται μεν από την ιερωσύνην, ας μη
αφοριζήται δε και από την
Εκκλησίαν και προσευχήν των
Χριστιανών...

Κανών ΚΖ των Αγίων
και Πανσέπτων Αποστόλων

Επίσκοπον ή Πρεσβύτε-
ρον ή διάκονον, τύποντα πι-
στούς αμαρτάνοντας ή απί-
στούς αδικήσαντας και διά
των τοιούτων φοβείν εθέλον-
τα, καθαιρείσθωι προτάσσο-
μεν. Ουδαμούν γαρ ο Κύριος
τούτο εμάς εδίδαξε. Τουναν-
τίον δε, αυτός τυπτόμενος,
ουκ αντέτυπε, λοιδορούμε-
νος, ουκ αντελοιδόρει, πά-
σων ουκ ηπείλει.

Ερμηνεία

...Μια δε από τας εντολάς του
είναι το να στρέφωμεν την αρι-
στεράν μας σιαγόνα, εις εκείνον
οπού ήθελεν μας κτυπήσιν εις την
δεξιάν. Αν λοιπόν απ' όλους
τους Χριστιανούς η εντολή αυτή
πρέπει να φυλλάτται, πολύ πε-
ρισσότερον από τους ιερωμέ-
νους, και μάλιστα από τους Επι-
σκόπους.

Κακών Δστ' των αγίων
και Πανσέπτων Αποστόλων

Ει τις χειροτονηθείς Επί-
σκοπος, μη καταδέχοιτο την
λειτουργίαν και την φροντί-
δα του λαού την εγχειρισθεί-
σαν αυτό, τούτον αφωρισμέ-
νον τυγχάνειν, έως αν κατα-
δέχηται...

Ερμηνεία

Όποιος χειροτονηθεί διά της
θείας των ευχών ιεροτελεστίας,
Επίσκοπος μιας επαρχίας ή Πρε-
σβύτερος ή διάκονος μιας Ενο-

Κανών ΙΔ 15 της εν Καρθαγένη
συνόδου (418 μ.Χ.)

Ήρεσεν, ίνα όστις δήπο-
τε των Επίσκοπων ή Πρε-
σβυτέρων ή Διακόνων ή
Κληρικών πράγματος αυτό
εγκληματικό ή πολιτικό εν
τη Εκκλησία κινουμένου, ε-
άν παραιτούμενος το εκλη-
σιαστικόν δικαστήριον, δημο-
σίως θελήσει καθαρθήναι
δικαστηρίοις και υπέρ αυ-
τού η ψηφος εκφωνηθή, ό-
μως τον ίδιον τόπον απώλε-
ση. Και τούτο μεν επί του ε-
γκληματικού, επί δε του πο-
λιτικού, απώλεση το, εις ο ε-
νίκησεν, εάν τον ίδιον τόπον
θελήσει κατέχειν.

Ερμηνεία

Οι ιερωμένοι πάντες και κλη-
ρικοί, όταν έχουσιν καμμίαν υπό-
θεσιν, ή εγκληματικήν, ή οποία η-
μπορεί να τους καθήρη, ή πολιτι-
κήν, ήγουν διά χρημάτων ζημίαν,
πρέπει τώσον οι ενάγοντες, όσον
και οι ενανόγμενοι, να θεωρούν
ταύτην εις το εκκλησιαστικόν
κριτήριον εις το όποιον υπόκει-
νται, καθώς ο παρών διορίζεται.
Όχι και καταφρονήσιν μεν το ε-
σωτερικόν κριτήριον τινάς εξ αυ-
τών, θελήσει δε να φανεί καθαρός
από το έγκλημά του, εις εξωτερι-
κά δικαστήρια και κοσμικά, ου-
τος, καν και δικαιωθή από το έ-
γκλημά του εις αυτά, να καθήρη-
ται, αν η υπόθεσις ήταν εγκλημα-
τική. Ει δε η υπόθεσις ήτον διά
χρήματα, και ενίκησε την κρίσιν.
Ει μεν αυτός θέλη να έχη τον βαθ-
μόν της Ιερωσύνης, και να μην
καθαιρεθή, πρέπει να χάση το
κέρδος των χρημάτων οπού έλαβε
διά των κοσμικών κριτηρίων.
Όχι και δεν παραιτεί το κέρδος
αυτό, να καθήρηται διά την κατα-
φρόνησιν οπού έκαμε του εκκλη-
σιαστικού κριτηρίου. Ανάγνωθι
και τον οδ Αποστολικόν, τον στ
της α' και τον θ της δ'.

(Η συνέχεια στο επόμενο)

ΒΑΛΕΡΙΟΣ ΧΡ. ΚΑΛΟΚΑΙΡΙΝΟΣ

ΚΙΝΗΤΗ ΤΗΛΕΦΩΝΙΑ PANAΦON

ERICSSON GA318, ERICSSON GO118, PANASONIC G350,
MOTOROLA D460, NOKIA 1611, PHILIPS FIZZ.

ΔΩΡΕΑΝ ΤΗΛΕΦΩΝΟ ΜΕ ΤΗΝ ΣΥΝΔΕΣΗ

Στα υπόλοιπα τηλέφωνα μεγάλες προσφορές σε όλους τους Κυθηρίους
ΑΞΕΣΟΥΡΑ ΚΙΝΗΤΩΝ ΤΗΛΕΦΩΝΩΝ CAR-KIT
ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ ΤΗΛΕΦΩΝΩΝ.
Άμεση αντικατάσταση ελαττωματικού ή κατεστραμμένου
ή χαμένου Κινητού με άλλο.

ΕΚΠΛΗΚΤΙΚΕΣ ΤΙΜΕΣ ΣΕ ΟΜΑΔΙΚΕΣ Η ΕΤΑΙΡΙΚΕΣ ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ
ΑΜΕΣΗ ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΣΕ ΟΛΗ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΜΕ COURIER

ΓΙΑ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΤΗΛΕΦΩΝΗΣΤΕ ΣΤΑ ΤΗΛΕΦΩΝΑ:
0735-31226, 31633, 094-334759

Ή ΣΤΕΙΛΤΕ FAX ΣΤΟ 0735-31633 ΝΑ ΣΑΣ ΑΠΑΝΤΗΣΟΥΜΕ.

Μεγαλοκονόμος

Τα πάντα για το
αυτοκίνητο

4932 258 - 4908 059

ΓΡ. ΛΑΜΠΡΑΚΗ & ΜΗΔΕΙΑΣ 1 - ΝΙΚΑΙΑ



ΕΠΙΓΡΑΦΕΣ
ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ
plexiglass

ΑΥΤΟΚΟΛΛΗΤΑ
ΓΡΑΜΜΑΤΑ
ΝΕΟΝ ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ
ΜΕΤΑΞΟΤΥΠΙΕΣ
ΣΦΡΑΓΙΔΕΣ
ΕΝΤΥΠΑ ΚΑΡΤΕΣ

ΨΕΥΔΟΡΟΦΕΣ
ΓΥΨΟΣΑΝΙΔΕΣ
ΡΑΜΠΟΤΕ ΠΑΤΑΡΙΑ

ΛΑΜΙΑΣ 2, ΑΛΙΜΟΣ 1 κ. 164 52
(ΔΙΠΛΑ ΣΤΟ CONTINENT)
ΤΗΛ. FAX. 9968.573

ΓΙΩΡΓΟΣ Π. ΚΟΜΗΝΟΣ

ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΑ ΚΕΝΤΡΑ

FAX - ΑΥΤ. ΤΗΛΕΦΩΝΗΤΑΙ - ΤΗΛΕΦΩΝΑ

ΔΙΚΤΥΑ ΗΛΕΚΤΡ. ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ

ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ - ΕΜΠΟΡΙΟ

ΙΘΑΚΗΣ 4 ΜΟΣΧΑΤΟ

ΤΗΛ. 94 21 453, 094-315552 - FAX 93 01 100

ΤΗΛ. ΚΥΘΗΡΩΝ 31 505

Η ΑΠΟΦΑΣΗ ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΩΝ

Η απόφαση 13593/1997 του Μονομελούς Πρωτοδικείου Αθηνών, για την οποία γράφουμε σε άλλο σημείο αξίζει από πολλές απόψεις, να δημοσιευθεί ολόκληρη. Δυστυχώς η έκτασή της δεν επιτρέπει στην εφημερίδα μας να αφιερώσουμε τόσο χώρο και για τον λόγο αυτό περιοριζόμαστε στα κυριότερα σημεία της.

«...Ο πρώτος των αιτούντων είναι επί 18 έτη Μητροπολίτης Κυθήρων, ήτοι επί χρόνον πολύ μακρότερον του συνήθους. Η Μητρόπολις των Κυθήρων με 3.000 περίπου πιστούς είναι η μικρότερη του Ελλαδικού χώρου από δυναμικό εν γένει, τα δε Κύθηρα δεν παρακολουθήσαν την ανάπτυξη (κοινωνική - οικονομική) λοιπών περιοχών του Νομού Πειραιώς (όπου ανήκει διοικητικά), της Πελοποννήσου, ούτε των νήσων του Ν. Κυκλάδων, λόγω της γεωγραφικής των απομονώσεως, και της αδιαφορίας της πολιτείας από της ενσωματώσεως μαζί με τις Ιονίους Νήσους. Ούτω η Μητρόπολις αυτή που διατηρείται για ιστορικούς λόγους, εμφανίζει ποικίλα προβλήματα και εκ της ολιγανθρωπίας, τα οποία η λαϊκή σοφία συμπεκνώνει στην έκφραση «Κακό χωριό τα λίγα σπίτια». Ασχέτως όμως του γεγονότος τούτου, που λαμβάνεται αντιπαγγέλτως υπόψιν κατ' άρθρον 336 παρ. 1 Κ.Πολ.Δ., η άσκησις εξουσίας επί των τόσων ολίγων ανθρώπων και επί τόσο μακρού χρονικού διαστήματος φθείρει τον ασκούντα αυτήν, δημιουργεί επιπρόσθετα προβλήματα - αντιδικίες, (ως οι κρινόμενες), γνωστές στο Νομοθέτη προ πολλού, για αυτό και υπάρχει νομοθετική πρόβλεψη περί υποχρεωτικής μεταθέσεως υπαλλήλων-δημοσίων λειτουργών μετά από ορισμένο χρόνο ακόμη και σε περιοχές εκατονταπλάσιες σε πληθυσμό από την ανωτέρω. Τοιαύτη όμως δυνατότητα υποχρεωτικής μεταθέσεως δεν προβλέπεται ούτε η Ιερά Παράδοσις ούτε το Κανονικό (Εκκλησιαστικό) Δίκαιο· ούτε επί Ιεραρχών ούτε επί του κλήρου εν γένει.

Ο α' των αιτούντων έχει υποστεί λοιπόν την φυσική φθορά ως της ασκήσεως της ποιμαντικής του εξουσίας μολοντί, εκ προκύπτει εκ των εγγράφων που προσκομίζονται οι καθών, είναι ιεράρχης «χαμηλών τόνων» ουδέποτε αναμειχθείς σε κριτική πολιτικών κλπ. ως συνήθιζεται, ούτε σε οικονομικά σκάνδαλα-διαχειριστικά ζητήματα (τα οποία είναι σχεδόν πάντοτε η αιτία αντιδικιών), λόγω του ότι η Ιερά Μητρόπολις Κυθήρων (Ι.Μ.Κ.) δεν έχει περιουσία διαχειριζόμενη υπό του Μητροπολίτη, αλλά από λαϊκούς και μόνον. Το γεγονός ότι η Ι.Μ.Κ. Κυθήρων στερήθηκε με Νόμο, (που ψηφίστηκε ότε συγγενής των καθών ήταν νομικός σύμβουλος του αιμνήστου Πρωθυπουργού Α. Παπανδρέου, και για την αυτοπρόσωπη εμφάνιση του οποίου εξητήθη ανεπιτυχώς αναβολή της συζητήσεως) αντικανονικά, και κατ' εξώφθαλμο παράβαση της Ιεράς Παράδοσης, του δικαιώματος της οικονομικής αυτοδιαχειρήσεως, έχουν δημιουργήσει την εντύπωση σε ορισμένους Κυθηρίους, ότι ούτοι δύνανται να υποκαταστήσουν τον εκάστοτε Μητροπολίτη και εις την διοίκησιν της Μητροπόλεως και στα διοικητικά του δικαιώματα επί των Ιερών εν γένει Προσκυνημάτων της Μητροπόλεως, και στις μεταθέσεις τοποθετήσεως ιερών - ιερομονάχων. Τοιαύτα όμως διοικητικά προνόμια απολαμβάνει και ο τελευταίος επίσκοπος της Αγγλικής Προτεσταντικής Εκκλησίας σύμφωνα με την παράδοση της οποίας, αφηρέθη (μόνο στα Κύθηρα) η οικονομική αυτοδιαχείριση. Ο α' των αιτούντων μολοντί δεν έχει αντιδράσει στο καθεστώς στερήσεως της οικονομικής ανεξαρτησίας της Μητροπόλεως, έχει αντιδράσει και μάλιστα επιτυχώς στην υποκατάστασιν του στην διοίκησιν της, όχι εκ προσωπικής φιλοδοξίας ούτε εκ φιλαρχίας ή άλλης ματαιοδοξίας, αλλά εξ υπακοής στο κανονικό δίκαιο και στην Ιερά Σύνοδο της Εκκλησίας της Ελλάδος. (Ι.Σ. τ. Ε.Ε.), η οποία βεβαίως δεν είναι δυνατόν να δεχθεί το εκκλησιαστικώς αυτοδιοίκητο υπό λαϊ-

κών, μέρους του ελληνικού χώρου, κατά τα πρότυπα «Κουακερών ή Μορμόνων» της Βορείου Αμερικής contra όχι μόνον στην Ιεράν Παράδοσιν της αλλά και σε εκείνη των λοιπών χριστιανικών ευρωπαϊκών εκκλησιών. Διά τούτο ο α' των αιτούντων δεν μετατίθεται από την τελευταίαν παρά τις προσπάθειες τούτου και κυρίως ορισμένων Κυθηρίων, μολοντί ο ανωτέρω μακρύς χρόνος φθείρει στην Ελλάδα, οιονδήποτε κατέχοντα θέσιν-θεσμών ανεξαρτήτως του είδους της εξουσίας (εκκλησιαστική-πολιτική-δικαστική), που ασκεί.

Επιπλέον τούτων ο α' των αιτούντων έχει δώσει στο παρελθόν αποδείξεις σε ωρισμένους κυθηραίους κύκλους ως μη διαλλακτικός και μη δυνάμενος ευκόλως να χειραγωγηθεί-ποδηγηθεί. Ούτω με την πάροδο των ετών και ενώ επικρέμαται η απειλή απώλειας του ανεξέλεγκτου της διαχειρίσεως των οικονομικών της Μητροπόλεως των Κυθήρων, έχει δημιουργηθεί από ετών μία κίνηση Κυθηρίων να εκβιασθεί η αντικατάσταση του α' των αιτούντων άλλωστε και κατά το παρελθόν κύκλοι Κυθηρίων είχαν συγκρουσθεί και επέτυχαν την εσπευσμένη απομάκρυνση του Ιεράρχη των, Δωροθέου Κοτταρά, μετέπειτα διαπρέφαντα Μητροπολίτη Λαρίσης και κοσμήσαντα τον Αρχιεπισκοπικό θρόνο της Εκκλησίας της Ελλάδος. Προς εξυπηρέτησιν του ανωτέρου πνεύματος «αλλαγής» περί των εκκλησιαστικών των, οι καθών έχουν τελείσει τις κατωτέρω αδικοπράξεις, επί πλέον της μονίμου υπονομιεύσεως και μεγαλοποιήσεως των τυχόντων διοικητικών παραλείψεων των α' και β' των αιτούντων, και επιπλέον της προσωπικής αντιδικίας που ορισμένοι εκ των καθών έχουν με τον β' των αιτούντων, καθόσον ο τελευταίος τους έχει σύρει στα Δικαστήρια, όπου ηττήθησαν. Ειδικότερα με την υπ' αρ. 1/1996 απόφαση του α' των αιτούντων, αποφασίσθηκε η μεταφορά μεγάλου αριθμού (93) εικόνων από το παρεκκλήσιο του Αγ. Ιωάννη του Θεολόγου που παρουνότιζε λόγω παλαιότητας και ελλείψεως συντηρήσεως έντονα σημάδια υγρασίας και μούχλας στο ανακαινισμένο και αναπαλαιωμένο Αγγλικό σχολείο της Ι.Μ. Οσίου Θεοδώρου. Η μεταφορά αυτή αποφασίσθηκε χωρίς την πρωτοβουλία των ανωτέρω κύκλων, χάριν καλύτερας ασφαλείας των εικόνων, (λόγω καταστροφής του συναγεμίου στον Αγ. Ιωάννη Θεολόγο, και εγκαταστάσεων καινούργιων στην Ι.Μ. Οσ. Θεοδώρου), προστασίας και συντηρήσεως τούτων (στην Ι.Μ. Οσ. Θεοδώρου, υπάρχει θερμανσις, εξαερισμός επαρκής, φωτισμός κλπ.). Η μεταφορά εγένετο κατόπιν φωτογραφήσεως και καταγραφής των εικόνων υπό πενταμελούς επιτροπής (στην οποία δεν συμμετείχε ο τρίτος των αιτούντων), άνευ όμως της τυπικής αδείας της αρχαιολογικής υπηρεσίας (που εξεδόθη αργότερον) γεγονός που θεωρήθηκε ως αφορμή για την ποινική δίωξη των δύο πρώτων των αιτούντων εκλεκτικώς υπό των ανωτέρω κύκλων και ως «έγκλημα καθοσιώσεως» υπό τούτων. Στην πραγματικότητα όμως αμφισβητείται η κυριότητα των εικόνων αυτών. Κατά τους αιτούντες ανήκουν στην Μητρόπολη, ενώ κατά τους καθών ανήκουν στην «Εγχώριο Περιουσία» των Κυθήρων, η αμφισβήτησις δε αυτή είναι η αιτία της δημιουργηθείσης διενέξεως, και όχι η άδεια της αρχαιολογικής υπηρεσίας την οποία συνέδεσαν εντέχνως με εργασίες εκσκαφών που έκανε για λόγους συντηρήσεως στην Ι.Μ.Οσ. Θεοδώρου ο β' των αιτούντων, ως κατά την διάρκεια διαμορφώσεως σε μονή, χώρου σταυλισμού αιγοπροβάτων και τις εναφάνισαν ως τυμβωρυχία, παράνομες αρχαιολογικές ανασκαφές και αρχαιοκαπηλεία. Ο 12ος των καθών όργανων των ανωτέρω κύκλων, μολοντί ενεργηθείς υπό του πρώτου των αιτούντων, επιδεικνύοντας σαφώς τις βλέψεις και απόψεις του, παραχώρησε συνέντευξη στον 5ο των καθών Γεώργιο Κομνηνό, (Λυκειάρχη, τον οποίον ο β' των αιτούντων έχει δημοσίως καταγγεί-

λει ως «παιδεραστή» παρά τους στενούς δεσμούς του τελευταίου με τις μεγάλες οικογένειες-κύκλους των Κυθήρων, τις οποίες βεβαίως κατέστησε ούτω φανατισμένους εχθρούς του), η οποία (συνέντευξις) δημοσιεύθηκε στο με αριθμό 48 φύλλο της εφημερίδας «ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ» (Σεπτέμβριος 1996, Οκτώβριος 1996, σελ. 2,3 και 4).

Σε αυτήν καταφέρεται και εναντίον κυρίως των δευτέρου και τρίτου των αιτούντων, έμμεσα όμως πλην σαφώς και κατά του πρώτου τούτων, επιχειρώντας να τον εμφανίσει ως ευήθη και ανίκανο Ιεράρχη, έρμεο των χειρισμών των δύο ετέρων, αυτοχρϊζόμενος ταυτόχρονα προστάτης και τιμητής του...

...Εκ των ανωτέρω όμως αποδείξεων πιθανολογήθηκε αρκούντως, ότι ο γ' των αιτούντων είχε καρποφόρα και αρίστη θητεία στην Μητρόπολη Λήμνου διατηρούσε δε άριστες σχέσεις με τον ανωτέρω Ιεράρχη, μέχρις ότου ανεχώρησε στην αλλοδαπή για μεταπτυχιακές σπουδές, το 1988 (βλ. α) την από 19/10/1987 επιστολή του επάρχου Λήμνου προς Ι.Σ.τ.Ε.τ.Ε β) την από 22/4/1987 επιστολή Διευθυντή Ναυτικού Κλιμακίου Λήμνου προς Ι.Μ. Λήμνου και την από 18/7/1988 «άριστος έκθεσις» του Μ. Λήμνου Παντελεήμονα περί του γ' των αιτούντων). Εκ των εγγράφων των καθών προκύπτει ότι ο Ιεράρχης αυτός παραιτήθη το 1989 λόγω της εκ βαθυτάτου γήρατος αδυναμίας του να παρενρίσκει στην Λήμνο. Σημειώνεται ότι μολοντί εις βάρος του ήθους του γ' των αιτούντων ουδεμία συγκεκριμένη αναφορά-ουδέ καν νύξεις, έχει γίνει, συμπεριεληφθεί στους ανεπιθύμητους με τους λοιπούς των αιτούντων. Οι δε ισχυρισμοί των καθών ότι ο γ' των αιτούντων, εξέδωσε κατά το παρελθόν ακάλυπτες επιταγές εφόσον δεν συνοδεύονται υπό καταδικαστικών αποφάσεων είναι αλυσιτελείς. Επίσης ο 12ος των καθών κατηγορεί τον γ' των αιτούντων ότι γνωρίζει όλους τους Εισαγγελλείς και Δικαστές με την έννοια ότι οι τελευταίοι καλύπτουν τις σεξουαλικές του διαστροφές και αυτόν έναντι των Κυθηρίων. Εκ των εγγράφων όμως που προσκομίσθηκαν προκύπτει ότι ο γ' των αιτούντων εις ουδεμία δίκη έχει ποτέ εμπλέξει Κυθηρίους (αντιθέτως με τον β' τούτων που έχει κατ' επανάληψιν νικήσει σε δικαστικούς αγώνες Κυθηρίους), δεν ασχολείται με υλικά έργα, ούτε έχει να επιδείξει τοιαύτα (όπως ο β' των αιτούντων που ουσιαστικά αναζωογόνησε την Ι.Μ.Οσ.Θεοδώρου), αλλά μόνον πνευματικά τοιαύτα, εκδίδων μηνιαία εφημερίδα της Μητροπόλεως (καλύτερη μάλιστα από κάθε άποψη από κάθε παρόμοια έκδοση που γνωρίζει το Δικαστήριο εκ της υπέρ 7ετούς θητείας σε έτερες Μητροπόλεις) και τέλος δεν ασχολείται με την διοίκησιν της Μητροπόλεως (την οποίαν ασκεί αποκλειστικά ο α' των αιτούντων με τις γύμνες λαϊκών) ούτως ώστε να δικαιολογείται κάποια πικρία των Κυθηρίων. Επομένως εφόσον αντικειμενικώς δεν πιθανολογείται άλλη εύλογη αιτία για την οποία οι ανωτέρω Κυθηριοί κύκλοι (διά του 12ου των καθών) κατασκευάζουν τον γ' των αιτούντων η μόνη που απομένει είναι εκείνη κατά την οποία ούτος κινείται για να άρει την ανωτέρω αποβολή της Εκκλησίας από την διαχείριση της εγχώριας - Μητροπολιτικής περιουσίας. Οι κινήσεις δε αυτές, λόγω των γνώσεων του γ' των αιτούντων έχουν φοβίσει τους διαχειριστές, για αυτό και ο τελευταίος θεωρείται ως επικίνδυνος για τα συμφέροντά των (όχι ανατιολόγητα, κατά την κρίσιν του Δικαστηρίου τούτου, γιατί ο σχετικός Νόμος μόνον στα Κύθηρα, και όχι στα υπόλοιπα Ιόνια νησιά που διετέλεσαν υπό προτεσταντικήν παράδοσιν, εφαρμόσθηκε).

Εντός των πλαισίων της πολιτικής απομάκρυνσης του α' των αιτούντων ο 12ος των καθών, ως αιχμή δόρατος των ανωτέρω κύκλων, συμμετείχε σε εκπομπές του τηλεο-

στη σελ. 14

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Γ. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ ΤΟΠΟΓΡΑΦΟΣ

ΑΠΟΤΥΠΩΣΕΙΣ ΔΙΑ ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΣΥΜΒΟΛΑΙΑ
ΤΑΧΕΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΙΣ ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ
ΚΟΝΤΟΛΙΑΝΙΚΑ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΟΔΟΣ
ΚΥΘΗΡΑ 80100 ΤΗΛ. 0735-31671
ΑΘΗΝΑ 8561715

ο Τσιριγώτης τοπογράφος

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΚΟΝΤΟΛΕΩΝ

ΥΔΡΑΥΛΙΚΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ • ΑΥΤΟΝΟΜΗ ΘΕΡΜΑΝΣΗ • ΜΕΛΕΤΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ

Αναλαμβάνουμε υπεύθυνα εργασίες και στα Κύθηρα

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ 10, ΚΑΛΑΜΑΚΙ, ΤΗΛ. 9811904-(0735) 33015

ΜΕΓΑ ΚΤΗΜΑΤΙΚΗ

Μεσίτης Αστικών Συμβάσεων
αγορές - πωλήσεις - αντιπαροχές

Μ. Μεγαλοκονόμου

Αγ. Σπυρίδωνος 21 (4ος όροφος)
Πειραιάς 18535 Τηλ.: 4227302

ΣΤΑΥΡΟΣ ΓΑΡΥΦΑΛΛΙΔΗΣ

Χρυσά Κοσμήματα
Αργυρά σκεύη

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΚΘΕΣΗ — ΣΤΑΔΙΟΥ 3
1ος ΟΡΟΦΟΣ ΤΗΛ. 3246045

ΣΥΝΕΡΓΑΤΗΣ: ΤΑΣΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

Ειδικές τιμές για Κυθηρίους του Εξωτερικού

Dr. ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Γ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
ΔΕΡΜΑΤΟΛΟΓΟΣ

Τ. ΕΠΙΜ. ΝΟΣ. "ΣΥΓΓΡΟΥ" & ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΜΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
ΔΙΔΑΚΤΩΡ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
ΕΠΙΣΤ. ΣΥΝ. ΕΥΓΕΝΙΔΕΙΟΥ ΘΕΡΑΠΕΥΤΗΡΙΟΥ

ΙΑΤΡΕΙΟ: 11 Μεραρχίας 19 - ΤΗΛ. 429 64 97 ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΟΙΚΙΑ: Υψηλάντου 174-176 - ΤΗΛ. 412 13 71 & 429 75 69

Mercato

Creperie - Bar

CHORA - KITHIRA TEL. 31.922

ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ "ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ"

ΑΦΟΙ ΓΟΥΝΑΡΙΔΗ

Υλικά Οικοδομών
(Παράδοση στον 1ο όροφο)

ΠΕΙΡΑΙΑΣ & ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ 12 - ΚΑΜΙΝΙΑ
ΤΗΛΕΦ. 4112.526 - 4137.180 - 4221.563
FAX: 4178.588 - ΚΙΝΗΤΟ: (093) 257878
ΤΗΛ. ΚΥΘΗΡΩΝ: (0735) 31760 - ΟΙΚΙΑΣ: 95.66.112

ΕΘΝΙΚΗ
Η ΠΡΩΤΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ

ΓΡΑΜΜΕΝΟΥ - ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΥ
ΠΑΣΧΑΛΙΑ

Δ/ΝΣΗ ΓΡΑΦΕΙΟΥ: ΤΣΑΜΑΔΟΥ 1 - 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ
ΤΗΛ. (01) 4175 410 - 4221 769 FAX: 4221 768
ΤΗΛ. ΟΙΚΙΑΣ (0735) 31921

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Ν. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ

ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 1-3 & ΣΩΤΗΡΟΣ
(1ος όροφος)
ΠΕΙΡΑΙΑΣ (ΟΠΙΣΘΕΝ ΔΗΜΑΡΧΕΙΟΥ)
ΤΗΛ. 4127646 - 4126230

νέα των ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

Από τον κ. Ι. Γλυτσό

Προβλήματα

Τα πιο σημαντικά προβλήματα των Αντικυθήρων για τα οποία διαπιστώνεται αδιαφορία των αρμοδίων είναι:

● **Συγκοινωνικό.** Οι κάτοικοι των Αντικυθήρων εξακολουθούν να ταλαιπωρούνται γιατί έχουν τώρα δύο μόνο προσεγγίσεις την εβδομάδα αντί των έξι που είχαν. Για το θέμα αυτό κατέθεσε τον Απρίλιο ερώτηση στη Βουλή ο βουλευτής της Ν.Δ. κ. Π. Καμμένος, ο οποίος θεωρεί απαραίτητη τη σύνδεση με Πειραιά, για άνετη διακίνηση ανθρώπων και προϊόντων.

● **Ηλεκτροδότηση.** Οι διαδικασίες για τη σύνδεση της ΔΕΗ με το φωτοβολταϊκό σταθμό και τις εγκαταστάσεις του ΟΤΕ ξεκίνησαν εδώ και 8 μήνες, αλλά παρά το γεγονός ότι η ΔΕΗ έχει ήδη πληρωθεί, ανεικονώσε πως οι εργασίες θ' αρχίσουν τον Οκτώβριο, με πιθανό αποτέλεσμα να μείνουν στο σκοτάδι άλλο ένα χειμώνα οι κάτοικοι.

● **Ελικοδρόμιο.** Μέσα στο μήνα που πέρασε, παρελήφθησαν όλα τα ελικοδρόμια στα νησιά του Αιγαίου. Για το ελικοδρόμιο Αντικυθήρων, σύμφωνα με την Υ.Π.Α. ουδείς έχει ενδιαφερθεί έτσι ώστε κανείς δεν ξέρει αν και πότε θα γίνει. Οι κάτοικοι του α-

κριτικού νησιού διερωτώνται. Τι πρέπει να κάνουν για να σκύψουν οι αρμόδιοι και στα δικά τους προβλήματα; Και γιατί αυτό το «παιχνίδι» με το Αιγαίο; Πότε ένα νησί είναι στο Αιγαίο και πότε όχι;

● **Τηλέφωνα.** Εδώ και πέντε χρόνια ο ΟΤΕ προγραμματίζει την τοποθέτηση 10 νέων γραμμών και 2 καρτοτηλεφώνων. (Ένα το χρόνο να έβαζε θα είχαν μπει ήδη τα μισά).

● **Τηλεόραση.** Εδώ και οκτώ χρόνια η ΕΤ2 έχει υποσχεθεί να τοποθετήσει κεραία στ' Αντικύθηρα. (Ακόμη περιμένουμε...!)

● **Οδοποιία.** Η τσιμεντοστρώση πολλών δρόμων, ειδικά όμως προς Γαλανιάνα, εκκρεμεί εδώ και χρόνια.

● **Αλιευτικό καταφύγιο.** Έχει ζητηθεί η τοποθέτηση γερανού στο αλιευτικό καταφύγιο για να σηκώνουν τις βάρκες σε περίπτωση θαλασσοταραχής. Το Λιμενικό Ταμείο Κυθήρων έχει υποσχεθεί την τοποθέτηση από χρόνια. Τι γίνεται;

Οι Αντικυθηριοί ζητούν περισσότερη ευαισθησία από το κράτος για τους κατοίκους του ακριτικού νησιού τους και μεγαλύτερο ενδιαφέρον από τους βουλευτές της Περιφέρειας.

Ειδήσεις

● Έπειτα από διαβήματα της Κοινότητας και της Ενώσεως Αντικυθηρίων άρχισε η χαρτογράφηση του λιμανιού των Αντικυθήρων. Ο χάρτης που θα προκύψει θα χρησιμεύσει στους πλοίαρχους που θα προσεγγίζουν στο νησί.

● Μετά το ενδιαφέρον, που έδειξε το Υπουργείο Υγείας, τοποθετήθηκε κι ανέλαβε υπηρεσία ο 2ος αγροτικός γιατρός στ' Αντικύθηρα.

● **Δωρεές.** Στην Ένωση Αντικυθηρίων προσέφεραν: Στ. Γαλανάκης AUD 100 Πετρ. Γαλανάκης 10.000 δρχ. και από 5.000 οι: Μαρ. Ι. Αλεβιζάκης, Θεώνη Νούσια, Απόστ. Νούσιας, Ιω. Τσι-

χλάκης. Το Δ.Σ. τους ευχαριστεί όλους.

● Εκδρομή στην Αταλάντη έγινε την 1η Ιουνίου από την Ένωση Αντικυθηρίων. Γέμισαν δύο πούλμαν και διασχέδασαν με βιολί (Χρ. Χαρχαλάκη), λύρα (Μαν. Κατσανεβάκη) και λαούτο (Μαν. Μαργακάκη).

● Από την Αυστραλία ήρθαν στ' Αντικύθηρα οι ομογενείς Στ. Γαλανάκης, Μαρίνος Κατανέβας και Πέτρο. Γαλανάκης.

● Το Δ.Σ. της Ενώσεως Αντικυθηρίων επεσκέφθη το Βουλευτή κ. Θεόδ. Κατσανεβά και το Νομάρχη κ. Φωτίου και τους εξέθεσαν τα προβλήματα του νησιού με έμφαση στο συγκοινωνιακό.

ΝΕΑ ΓΙΑ ΤΟ ΜΕΛΙ

● Η ομάδα παραγωγών μελιού του Αγροτικού Μελισσοκομικού Συνεταιρισμού Κυθήρων οργανώνει στα πλαίσια των πρωτοβουλιών για το 1997, μελισσοκομική εβδομάδα από 28-7-97 έως 2-8-97. Η εκδήλωση είναι αφιερωμένη στη μνήμη του μεγάλου μας δασκαλού **Παναγιώτη Βαμβακάρη.**

● Ο Αγροτικός Μελισσοκομικός Συνεταιρισμός με αίτηση που υπέβαλε στις 20 Μαρτίου '97 στο Υπ. Εμπορίου ζήτησε την κατοχύρωση σήματος για το μέλι του.

● Για τρίτο χρόνο συνεχίστηκε η συνεργασία του Προέδρου του Συνεταιρισμού με το Γεωπονικό Πανεπιστήμιο και με ειδικούς επιστήμονες για την τακτοποίηση του Τσιριγώτικου μελιού. Μετά την ολοκλήρωση της έρευνας και με βάση τα πρίσματα της, ο συνεταιρισμός θα ζητήσει Π.Ο.Π. (Μέχρι τώρα δεν υπήρχαν επίσημα στοιχεία για να προχωρήσει ο Συνεταιρισμός σε σχετικές ενέργειες).

● Ο Συνεταιρισμός συμμετείχε φέτος σε τρεις εκθέσεις στο Στάδιο Ειρήνης και Φιλίας.

ΕΝ ΣΥΝΤΟΜΙΑ

● Επιστολές στις Κοινότητες, στις οποίες λειτουργούν Σχολεία απέστειλε ο ΟΣΚ, ο οποίος μάλιστα είχε την ευαισθησία να ενημερώσει και τον Τύπο.

Σ' αυτές αναφέρεται στα προβλήματα που έχουν τεθεί για το 1997 και σχετίζονται με τα σχολεία, ενώ αναφέρεται στις επιχορηγήσεις που δόθηκαν το 1996. Για τα Κύθηρα είναι:

Κοιν. Κυθήρων 3.000.000, Λειβαδίου 762.000, Ποταμού 26.100.000, Καρβουνάδων 600.000, Αντικυθήρων 400.000, Φριλιγκανικών 400.000 και Καραβά 400.000.

● Την Κοινότητα Κυθήρων ευχαριστεί η Β' Εφορία Βυζαντινών Αρχαιοτήτων, τόσο για τη συνεργασία της όσο και για τη διάθεση εργατών για τον καθαρισμό του Κάστρου.

ΕΥΚΑΙΡΙΑ ΓΙΑ ΚΑΡΡΙΕΡΑ

Η INTERAMERICAN στη συνεχιζόμενη αναπτυξιακή της πορεία ζητεί νέους - νέες δυναμικούς και δραστήριους για συνεργασία στους τομείς: Ασφαλιστικό, Χρηματοοικονομικό και προϊόντων νέας τεχνολογίας. Οι νέοι συνεργάτες θα ενταχθούν στο δυναμικό της εταιρείας και θα τους εξασφαλισθεί η ευκαιρία για μία δυναμική καριέρα στο χώρο.

Απευθυνθείτε στο Κυθηραϊκό υποκατάστημα ΓΙΑΝΝΗ και ΚΑΙΤΗΣ ΖΕΡΒΟΥ, ΤΗΛ. 2714360 - 2792847.

ΛΟΓΙΣΤΙΚΟ ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ
ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΥΜΕ ΤΗΝ ΕΚΤΥΠΩΣΗ ΤΩΝ ΛΟΓΙΣΤΙΚΩΝ ΕΝΤΥΠΩΝ ΣΑΣ
ΤΙΜΟΛΟΓΙΑ - ΑΠΟΔΕΙΞΕΙΣ
ΕΠΙΣΤΟΛΟΧΑΡΤΑ
ΔΙΑΦΗΜΙΣΤΙΚΑ ΠΡΟΣΠΕΚΤΟΥΣ
ΠΟΤΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΑ
ΤΗΛ. - FAX 0735 - 33130

Ο καθ. κ. Π. Βάρδας

ΚΥΘΗΡΙΟΣ, ΨΥΧΗ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΥ ΣΥΝΕΔΡΙΟΥ

Στις 8 Ιουνίου έγιναν στο Λόφο της Πνύκας στην Ακρόπολη οι επίσημες τελετές για την έναρξη των εργασιών του EURO-PACE, του συνεδρίου των Καρδιολόγων, οι οποίοι εξετάζουν κάθε χρόνο ένα σημαντικό πρόβλημα του τομέα αυτού της Ιατρικής. Στο φετινό συνέδριο συμμετείχαν άνω των 600 συνέδριοι απ' όλα τα μέρη του κόσμου, οι οποίοι ήρθαν στην Ελλάδα, που είχε αναλάβει τη διεξαγωγή του Συνεδρίου μέσω της Ελληνικής Καρδιολογικής Εταιρείας. Ψυχή και οργανωτικός υπεύθυνος του Συνεδρίου ήταν φέτος ο Κυθηριος καθηγητής της Καρδιολογίας κ. **Πάνος Βάρδας**, ο οποίος

είναι Αντ/ρος της Ελληνικής Καρδιολογικής Εταιρείας και ο επόμενος πρόεδρος της.

Ο κ. Βάρδας υπεδέχθη την αφρόκρεμα της Καρδιολογίας απ' όλο τον κόσμο, τους οποίους χαιρέτισε με θερμά λόγια στο Λόφο της Πνύκας, εκεί που πριν 2000 χρόνια, όπως είπε, μιλούσαν οι αρχαίοι σοφοί της Ελλάδος, που έδωσαν τα φώτα του πολιτισμού μας και κατέστησαν το χώρο αυτό το λίκνο της Δημοκρατίας. Στην εναρκτήρια τελετή μετά τις ομιλίες και χαιρετισμούς, ακολούθησε καλλιτεχνικό πρόγραμμα με τον τραγουδιστή Σ. Γαϊτάνο. Την εκδήλωση παρακολούθησαν όλοι οι ξένοι συνέδριοι.

ΕΝΑ ΔΗΜΟ ΘΕΛΕΙ Ο Κ. ΔΑΠΟΝΤΕΣ

Αθήνα, 12/6/97

Προς τα «ΚΥΘΗΡΑΙΚΑ»

Αγαπητέ Μανώλη

Παρακολουθώ πάντα με πολύ ενδιαφέρον την εφημερίδα σου για την οποία και για τις εν γένει προσπάθειές σου σε συγχαίρω.

Σ' αυτό το σύντομο σημείωμά μου αισθάνομαι την επιθυμία να εκφρασθώ δημόσια σχετικά με το ζήτημα της συζητούμενης συνένωσης των Κοινοτήτων.

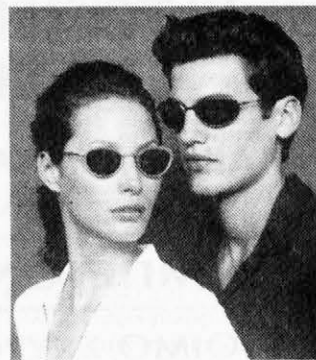
Η γνώμη μου λοιπόν σχετικά μ' αυτό το θέμα στηρίζεται σε μια πείρα που απέκτησα ασχολούμενος για κάποια χρόνια με τα κοινά του νησιού μας, αλλά και σαν προϊστάμενος των τοπικών υπηρεσιών της ΔΕΗ, είναι: **ΕΝΑΣ ΔΗΜΟΣ.**

Κοντολογίς και για να μην τα πολυλογούμε, συμφωνώ απόλυτα με τα όσα γράφει στο τεύχος Ιουνίου της αγαπητής μου εφημερίδας σου, ο γραμματέας της Κοινότητας Καρβουνάδων **Εμμ. Στάθης.**

Κι αυτό, όπως εσύ γνωρίζεις, είναι κάτι που το έχω επισημάνει και το φωνάζω από χρόνια.

Με την αγάπη μου
Μανώλης Δαπόντες

OPTEK
MANALHS
ΟΠΤΙΚΑ - ΦΑΚΟΙ ΕΠΑΦΗΣ



5 άτοκες δόσεις
με κάρτες
DINERS και
ΕΘΝΟΚΑΡΤΑ -
MASTER CARD

GIORGIO ARMANI
OCCHIALI

FLORENCE VOQUE

byblos

Calvin Klein
eyewear

VALENTINO
LES LUNETTES

Jean Paul Gaultier

Πρωτεύς 24 Π. Φάληρο, τηλ. 9837183, Fax 9847329
Πλάτωνος 16-18, Χαλάνδρι, τηλ. 6843916, Fax 6895125
Βασ. Κων/νου 20, Χαλάνδρι, τηλ. 6894050



ΠΑΤΕΡΟΣ ΝΙΚΗΤΑΣ & ΣΙΑ Ε.Ε.

Βιοτεχνία - Εισαγωγές - Εξαγωγές

Ο,ΤΙ ΒΑΛΕΙ ΟΝΟΥΣ ΣΑΣ ΣΕ ΕΙΔΗ ΔΙΑΚΟΣΜΗΣΕΩΣ ΚΑΙ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΕΩΣ ΤΟΥΡΤΩΝ - ΠΑΓΩΤΩΝ - COCKTAILS

Επίσης εκατοντάδες πολυτελή είδη συσκευασίας, Διακοσμητικά κεριά, Κορδέλες, Μεταξωτά άνθη κλπ.

Εργοστάσιο: Θεσσαλονίκης 107 Μοσχάτο

Τηλ.: 4110907-8, 4811207, 4825436,

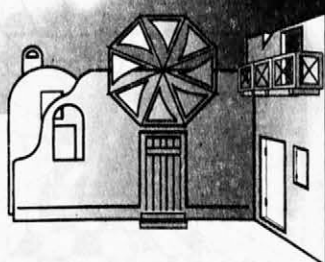
Telex: 213397 Fax: 4831732

ΟΥΖΟ ΜΕΖΕΣ

το νησί

ANNA ALFIERI

ΑΚΤΗ ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΕΟΥΣ 348, ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΤΗΛ. 4513.491



ROMANTICA

ΜΗΝΑ Γ. ΣΟΥΡΗ

Επιπλωμένα διαμερίσματα 1-2-3 δωματίων πλήρως εξοπλισμένα, κλιματιζόμενα, με θέα. Ανοικτά όλο το χρόνο.

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ ΤΗΛ. (0735)-33834, 33814

FAX 33915

ΑΘΗΝΑ: ΤΗΛ. (01) 9708289

ΣΤΟ ΚΟΣΜΗΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟ ΤΟΥ

ΑΘ. ΚΑΛΦΑ
ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 73 - ΑΘΗΝΑ

Αντιπροσωπεύουμε τα περίφημα κοσμήματα και αλυσίδες

FA.CA.DORO

και τα διαθέτουμε σε πολύ χαμηλές τιμές

ΤΗΛ. 32 11 562

Η ΑΠΟΦΑΣΗ ΕΠΙ ΤΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΩΝ

από τη σελ. 12

πτικού σταθμού «ΣΚΑΪ» υπό τον τίτλο «ΚΙΤΡΙΝΟΣ ΤΥ-ΠΟΣ» και «ΖΟΥΓΚΛΑ» δίδοντας την εντύπωση στον κοι-νό τηλεθεατή ότι η Ι.Μ. Οσ. Θεοδώρου είναι κέντρο παρά φύσιν γεννητικής δραστηριότητας, ο β' των αιτούντων, (Ηγούμενος και ζωοδότης της μονής αυτής), ο ενορχη-στρωτής των ακολουσιών και μεγάλος εγκληματίας (αρχαι-οκάπηλος, διαβολικός, εκβιαστής κλπ.) ο δε α' τούτων γνώστης όλων των σκανδάλων και εν γένει εγκληματικών πράξεων που αναφέρθηκαν και μη αντιδρών σε αυτές απο-δεχόμενος τις σιωπηρώς (βλ. υπό των διαδικών προσαγό-μενες απομαγνητοφωνημένα κείμενα των εκπομπών αυ-τών ως και τις εκπομπές μαγνητοσκοπημένες σε κασέττες που προσκομίζουν οι ίδιοι).

Εκ της απλής παρακολούθησής των εκπομπών αυτών ο μέσος τηλεθεατής κατέχων κοινή κρίση-λογική και ανε-κτικότητα στην κακογουστιά, ευκόλως διαγιγνώσκει ότι τα καταγγελλόμενα σε αυτές είναι ψευδή και ότι διατυπώ-θησαν, εάν όχι μόνον χάρις τηλεθέσεως, αλλά και χάριν ετέρων σκοπών, εκτός απο συγκεκριμένες ωρισμένες σε-ξουαλικές παρενοχλήσεις που φέρεται να διέπραξε εκτός μονής Οσίου Θεοδώρου ο 12ος των καθών, που διατυπώ-θησαν με κάποια αληθοφάνεια. Σε μία εκ των εκπομπών αυτών εμφανίζεται ο 5ος των καθών να υπαινίσσεται διά χειρονομιών γεννητικές σχέσεις των δύο πρώτων των αι-τούντων. Τούτο είναι αντικείμενο έτερας πολιτικής και ποινικής δίκης και υποθέσεων. Μετά ταύτα ο α' των αι-τούντων διείδε ότι οι ανωτέρω κύκλοι θα εκμεταλλευθούν τον αντίκτυπο των εκπομπών στην μικρή-κλειστή κοινο-νία των Κυθήρων, διέταξε αφ' ενός μεν την προσωρινή α-πομάκρυνση των δύο λοιπών των αιτούντων αφετέρου δε έκτακτη (γιατί τακτική ανάκριση μόνον ο ίδιος ηδύνατο να διεξαγάγει), έρευνα-ανάκριση η οποία υλοποιήθηκε με-τά την άρνησή του αρχικώς διορισθέντος, υπό του πρωτο-πρεσβυτέρου Σπυριδώνος Τσάκαλου (εφημέριου του Ι.Ν. Γεν. Χριστού Καματερού Δ. Αττικής, καθηγητή θεολόγου αποκαλούμενου εφεξής ανακριτού). Ο ανακριτής υπέβαλε το από 22/1/1997 πόρισμα του μετά από μετάβασίν του στα Κύθηρα και εξέτασιν εικοσιπέντε (25) μαρτύρων κα-τηγορίας, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνεται και μεγάλος αριθμός των καθών και προσθέτως παρεμβαίνοντων, αλλ' όχι και ο καταγγέλλας ότι παρενοχλήθη κατ' επανάληψιν σεξουαλικά από τον 12ο των καθών, που απεκλήθη απ' αυτόν και «Ρασπούτιν»), και μη προσδιορισθέντα αριθμό μαρτύρων υπερασπίσεως, στο οποίο (πόρισμα) αναγράφε-ται ότι ουδεμία εκ των καταγγελλιών προέκυψε. Έρευνα για το «πόθεν έσχες» των διαχειριζομένων την εγχώρια μητροπολιτική περιουσία και τις σχετικές καταγγελίες δεν έγινε. Με έτερο έγγραφό του ο ανακριτής εισηγείται την ε-παναποποθέτηση των λοιπών αιτούντων (η οποία είχε γί-νει μετά την κατάρτησιν των κατηγοριών) στον α' των αι-τούντων (βλ. την από 30/1/1997 επιστολήν τούτου στον α' των αιτούντων) οριστικώς (η έκφρασις προσωρινώς αφο-ρά την αγαμία τούτων και κατά το κανονικόν δίκαιον, ό-λες οι εκτός μονής θέσεις των αγάμων είναι προσωρινές). Εκ της προσήκουσας μελέτης της επιστολής αυτής και του πορίσματος συνεπάγεται ότι ο πρώτος των αιτούντων α-ντικανονικώς είχε απολύσει τους λοιπούς τούτων, υποκύ-πτων προφανώς σε πιέσεις κυθηριακών κύκλων των ιδίων που τον παρέσυραν-προέτρεψαν να χειροτονήσει τον 12ο των καθών, ο οποίος φέρεται να πρωταγωνιστεί των σε-ξουαλικών σκανδάλων, τις οποίες καταλογίζουν εις βάρος των δύο πρώτων των αιτούντων. Εδώ ακριβώς επιβεβαιώ-νεται η προσπάθεια των ανωτέρω κύκλων για αλλαγή Μη-τροπολίτη με αθέμιτα μέσα, διότι εάν εγένοντο, καλύ-πτον τα σκάνδαλα του 12ου στον οποίον αποδί-δονται. Εάν πάλι δεν εγένοντο, υποκρίνονται ότι εθίγησαν από κάτι που δεν συνέβη και θεωρούν τον β' των αιου-ντων υπεύθυνο και κατ' επέκτασιν τον α' τούτων συνυ-πεύθυνον. Επίσης στο σημείο τούτο αξίζει να αναφερθεί ότι οι α' και γ' των αιτούντων είχαν διαχωρίσει την θέσιν των αρχικώς από τον β' τούτων ασκήσαντες αίτηση (πα-ρόμοια με την κρινόμενη) από την οποία παραιτήθησαν, στην συνέχεια δε επανήλθαν από κοινού, με την κρινόμε-νη, πεισθέντες περί της αθωότητας του β' των αιου-ντων...

...Επίσης ο 15ος των καθών δεν πιθανολογήθηκε να α-νήκει σε κάποια από τις δύο ομάδες των καθών. Ούτε δηλ. σε εκείνη της οικογένειας Καλλιγέρου που μάχεται κατά του β' των αιτούντων, για να περισώσει τον 5ο των καθών (λυκειάρχη κατηγορούμενον υπό του β' των αιτούντων ότι κατέστησε παλλακίδα μαθήτριά του, ότι κατέχει έγγραφα περί τούτου κλπ.), ούτε σε εκείνη της οικογένειας Κασσιμά-τη που μάχεται για την διατήρηση των ανωτέρω κεκτημέ-νων. Συνεπώς η αίτηση ως προς τον 15ο των καθών είναι απορριπτή ως ουσιαστικά αβάσιμη αφού οι αιτούντες δεν αποδεικνύουν άλλως την συμμετοχήν τούτου...

...Συνεδίκαζον κατ' αντιμωλίαν των διαδικών την στο-σκεπτικό αίτηση και πρόσθετη υπέρ των καθών παρέμβα-ση. Απορρίπτει την αίτησιν ως προς τον 15ο των καθών. Δέχεται την αίτησιν ως προς τους λοιπούς των καθών εν μέρει. Διατάσσει την συντηρητικήν κατάσχεση κάθε κινητής και ακίνητης περιουσίας ενός ε-κάστου εκ των καθών (εκτός του 15ου) που βρίσκεται στα χέρια τους ή στα χέρια τρίτου για να εξασφαλιστούν οι στο σκεπτικό απαι-τήσεις του α' των αιτούντων που έχει καθ' ε-νός εκάστου τούτων μέχρι του ποσού δέκα ε-

κατομμυρίων (10.000.000) δραχμών.

Διατάσσει την συντηρητική κατάσχεση κάθε κινητής και ακίνητης περιουσίας ενός εκάστου των καθών εκτός του 15ου τούτων, που βρίσκεται στα χέρια τους ή στα χέ-ρια τρίτου για να εξασφαλιστούν οι στο σκεπτικό απαιτή-σεις του β' των αιτούντων που έχει καθ' ενός εκάστου τούτων μέχρι του ποσού των τεσσάρων εκατομμυρίων πε-ντακοσίων χιλιάδων (4.500.000) δραχμών.

Διατάσσει την συντηρητική κατάσχεση κάθε κινητής και ακίνητης περιουσίας ενός εκάστου εκ των καθών πα-ρεκτός των 7ου, 13ου, 14ου και 15ου των καθών παρεκτός των 7ου, 13ου, 14ου και 15ου των καθών που βρίσκεται στα χέρια τους ή στα χέρια τρίτου για να εξασφαλιστούν οι στο σκεπτικό απαιτήσεις του γ' των αιτούντων που έ-χει καθ' ενός εκάστου εκ των ανωτέρω μέχρι του ποσού των δέκα εκατομμυρίων (10.000.000) δραχμών.

Επιτρέπει εις ένα εκάστον των καθών να ματαιώσει το ανωτέρω ασφαλιστικό μέτρο ή τυχόν επιβληθέν να το άρει διά της καταθέσεως στην γραμματεία του Δικαστηρίου τούτου εγγυητικής επιστολής νομίμως λειτουργούσης στην ημεδαπή Τραπεζής ισοπόσου με τα ανωτέρω ποσά.

Απαγορεύει προσωρινούς στους α', γ', δ' και ε' των καθών να δημοσιεύσουν στα έντυπα των οτιδήποτε αφορά τον βίον και πολιτείας των αιτούντων, άνευ της προηγού-μενης εγγράφου εγκρίσεως των τελευταίων.

Ορίζει χρηματική ποινή εκ 200.000 (διακοσίων χιλιά-δων) δραχμών για κάθε παράβαση της υπέρθεν διατάξεως εις βάρος του παραβάτη εκ των ανωτέρω καθών και υπέρ του θιγομένου εκ των αιτούντων.

Διατάσσει την δημοσίευσιν με μέριμνα του επιμελεστέ-ρου των αιτούντων και με δαπάνες των καθών περιλήψε-ως του σκεπτικού της παρούσας μέχρι 200 λέξεων και του διατακτικού της παρούσας σε μια Ελληνική και σε μια Αυσ-τραλιανή Εφημερίδα της επιλογής των.

Επιβάλλει εις βάρος ενός εκάστου εκ των καθών σύμ-φωνα με τις εξαιρέσεις των ανωτέρω διατάξεων περί συ-ντηρητικής κατασχέσεως και εις βάρος από κοινού των προσθέτων υπέρ αυτών παρεμβαίνοντων την εκ δρχ. είκοσι τεσσάρων χιλιάδων (24.000) δικαστική δαπάνη ενός εκά-στου των αιτούντων και εις βάρος των αιτούντων από κοινού την εκ δρχ. είκοσι τεσσάρων χιλιάδων (24.000) δι-καστική δαπάνη του 15ου των καθών.

Κρίθηκε αποφασίστηκε και δημοσιεύτηκε σε έκτακτη δημόσια συνεδρίαση στο ακροατήριό του στις 26 Μαΐου 1997.

Κοινωνικά

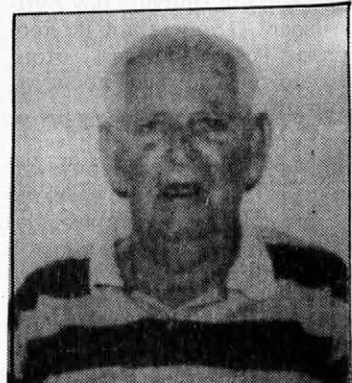
ΣΤΗ ΜΝΗΜΗ ΤΟΥ ΑΓΑΠΗΜΕΝΟΥ ΜΑΣ ΠΑΠΠΟΥ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΙΩΑΝ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ

Η άνοιξη είναι συνδεδεμένη με την ομορφιά, τη χαρά, την ευτυχία. Για μέ-να, όπως και για όλα τα εγγόνια του παππού, η άνοιξη μας έφερε κάτι πε-ρισσότερο, μας έφερε τον ίδιο τον παππού μας. Ο παππούς μας ήταν σαν ένα χελιδνάκι με δύο φωλιές: η μία ή-ταν στα Πιτσινιάνικα και η άλλη στην Αυστραλία. Ο ερχομός του παππού ή-ταν το πιο χαρμόσυνο και ελπιδοφόρο γεγονός του χρόνου, ενώ αντίθετα η α-ναχώρησή του μας γέμιζε λύπη κι αγω-νία για το αν θα είμαστε και την επόμε-νη άνοιξη μαζί. Κάποια πρωινά μέσα στην καρδιά του χειμώνα, χτυπούσε το τηλέφωνο: ήταν ο παππούς. Η ανυπο-μονησία να μιλήσουμε μαζί του και η κή του απέραντη επιθυμία ν' ακούσει η φωνή μας θα είναι για πάντα χαραγ-μένες στη μνήμη μας. Η ερώτηση «Παππού, πότε θα έρθεις;», και η απά-ντησή του παππού «Όταν φτιάξει ο καιρός, αν θέλει ο Θεός», ήταν νότες αισιοδοξίας μέσα στη βαρυσχεμονιά.

Η φετινή όμως άνοιξη ήταν διαφο-ρετική από τις άλλες. Πέρασε ο Απρί-λιος και ο παππούς δεν είχε έρθει. Στο τηλέφωνο η φωνή, του πάντα αισιόδο-ν παππού, μάλλον ακουγόταν με-γχολική. Η ερώτηση «Πότε θα έρ-εις;» δυστυχώς δεν είχε την αντίστοι-απάντησή.

Ήταν Παρασκευή 30 Μαΐου όταν

τελευταία φορά άκουσα τη φωνή



του παππού μου. Βρισκόταν στο νοσο-κομείο σε κρίσιμη κατάσταση. Τον ζή-τησα να κάνει υπομονή και κουράγιο κι εκείνος αντλώντας όση δύναμη είχε, μου απάντησε: «Μανώλη μου δε θα σας ξαναδώ, σας αγαπώ πολύ και να προσέχετε». Ήταν ο τελευταίος απο-χαιρετισμός.

Τώρα οι εποχές θα διαδέχονται η μία την άλλη, όμως ο παππούς δεν θα χρειάζεται να ταξιδεύει σαν το χελιδ-νάκι, αφού από εκεί ψηλά που βρίσκε-ται μπορεί να βλέπει όλα τα εγγόνια του και τα παιδιά του. Παππού, θα σε αγαπάμε για ΠΑΝΤΑ και η σκέψη ότι θα βρισκεσαι συνεχώς ανάμεσα μας θα μας παρηγορεί. Αιώνια σου η μνήμη.

Ο εγγονός σου Μανώλης

«ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ»

ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΗ

ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 150

ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ

ΓΡΑΦ. ΑΘΗΝΩΝ

ΜΕΓΙΣΤΗΣ 31, ΚΑΛΑΜΑΚΙ

Τ.Κ. 174 55, ΤΗΛ. 9827436

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ

ΕΚΔΟΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

ΕΜΜ. Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

ΣΥΜΒ. ΕΚΔΟΣΗΣ

Γ. ΔΗΜΗΤΡΙΑΔΗΣ

ΑΝΤ/ΠΟΣ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ

MAR. VLANTIS

44 ETNA ST. GOSFORD 2250

N.S.W. TEL. 043/244869 (6-10 pm)

ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ

Ιδιωτών

Τιμητικές

Συλλόγων

N.Π.Δ.Δ. - Τραπεζών

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ

ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ

ΗΠΑ κλπ.

Τιμητικές στο διπλόσιο

ΦΩΤΟΣΤΟΙΧΕΙΟΘΕΣΙΑ - ΕΚΤΥΠΩΣΗ:

ΓΡΑΦΙΚΕΣ ΤΕΧΝΕΣ «M. & Γ. ΖΩΡΖΟΣ Ο.Ε.»

Μεσολογίου 10 Αθήνα Τηλ. 3301600

(Τα ενυπόγραφα άρθρα εκφράζουν τις α-πόψεις των συγγραφέων τους).

ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΑΔΡΑΝΗ ΥΛΙΚΑ

ΑΜΜΟΣ - ΧΑΛΙΚΙ - ΨΗΦΙΔΑ - 3Α

ΜΠΕΤΟΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΕΤΟΙΜΟ ΣΚΥΡΟΔΕΜΑ:

B-160

B-225

B-300

ΤΗΛ. ΛΑΤΟΜΕΙΟΥ 31900
ΓΡΑΦΕΙΟΥ 31657
FAX 31680

Αφοι ΜΠΑΛΑΜΠΑΝΟΥ

ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΥΜΕ

ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΓΕΩΤΡΗΣΕΙΣ

ΔΟΚΙΜΑΣΤΙΚΕΣ ΑΝΤΛΗΣΕΙΣ

ΑΝΤΛΗΣΕΙΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ΓΕΩΤΡΗΣΕΩΝ

ΤΟΠΟΘΕΤΟΥΝΤΑΙ ΠΟΜΟΝΕΣ ΥΠΟΒΡΥΧΙΑ

ΕΓΓΥΗΣΗ 15 ΕΤΩΝ

ΓΛΥΚΟΒΡΥΣΗ ΛΑΚΩΝΙΑΣ - ΤΗΛ. (0735) 91555, 91459

ΑΣΒΕΣΤΟΠΟΪΑ

ΕΜΠΟΡΙΟ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΥΛΙΚΩΝ

ΑΝΤΩΝΗΣ ΤΖΑΝΝΕΣ

ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛΕΦΩΝΑ: (0735) 31164 - 31546 - 31866

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΚΩΝ. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ

ΒΗΛΑΡΑ 2 - ΟΜΟΝΟΙΑ

Απέναντι από Ι.Ν. Αγ. Κωνσταντίνου

ΤΗΛ. 52 49 973

ΓΕΝΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ - ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΕΣ

ΒΑΛΕΡΙΟΣ ΚΑΛΟΚΑΙΡΙΝΟΣ

HONDA - MITSUBISHI - VOLVO

MOBIL ΛΙΠΑΝΤΙΚΑ

MASSEY FERGUSON URSUS KAWASAKI

ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΑ

ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΩΝ - ΤΗΛ. (0735) 31226 - 31081

ΛΕΥΤΕΡΗΣ ΚΡΙΘΑΡΗΣ

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΙΣ

ΚΑΙ

ΕΜΠΟΡΙΑ

ΠΛΑΚΙΔΙΩΝ

ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ ΤΗΛ. (0735) 33106-33172



Του τριβόλου η πεζούλα

βιβλίο του «Πάπισσα Ιωάννα» το οποίο εθεωρήθη ασεβές με αποτέλεσμα ο Μητροπολίτης Καρυστίας να ζητήσει την επέμβαση της Ιεράς Συνόδου και του Εισαγγελέως για να καταδικασθεί

Ο ΡΟΪΔΗΣ ΑΠΑΝΤΑ...

Ευρισκόμενοι εις τις παρυφές του 21ου αιώνα, ούτε εις τα χειρότερα όνειρά μας θα είχαμε φαντασθεί όσα εις βάρος του τύπου κυκλοφορούν στη εποχή μας. Ούτε βέβαια ότι 130 χρόνια μετά τη συγγραφή του θα ήταν τόσο επίκαιρο το κείμενο του Εμμ. Ροΐδη, το οποίο παρατίθεται παρακάτω και αφορά σκέψεις του για την ελευθερία του τύπου. Τότε, μόλις είχε κυκλοφορήσει το

το βιβλίο. Και υπάρχουν μεν πολλές διαφορές με τη σημερινή εποχή, υπάρχουν όμως και μεγάλες ομοιότητες. Βέβαια είναι αδύνατο να δημοσιευθεί ολόκληρη η απάντησή του Ροΐδη προς τους διώκτες του, όμως και τα παρατιθέμενα αποσπάσματα πιστεύουμε να επαρκούν για να σχηματίσει ο αναγνώστης εντύπωση για την κατάσταση που είχε προκύψει τότε.

«Ταύτα, Άγιοι μου Πατέρες, έκρινα καλόν να παρατηρήσω εις υμάς, ως ευπειθές τέκνον της Ορθοδόξου Εκκλησίας· ήδη δε συγχωρήσατέ μοι και ως απλούς τίμιος άνθρωπος να παρατηρήσω ότι τα επίθετα βλάσφημος, κακούργος, ασεβής, όργανον του Σατανά κλπ. ου μόνον απηγορευμένα είναι υπό των θείων κανόνων και ανάμωστα εις χείλη προσωρισμένα να δοξολογώ τον Πλάστην, αλλά και έχουσιν εις τα στόματα υμών σημασίαν όλως διάφορον της συνήθους· διότι ο κόσμος συνείησε προ πολλού, όταν ακούη αυτά προφερόμενα υπό ιερέων να τα μεταφράζη αμέσως διά του φιλαλήθους, ειληκρινής, προοδευτικού και άλλων τοιούτων, ενθυμούμενος ότι βλάσφημοι και ασεβείς ονομάσθησαν ο Γαλιλαίος, ο Ούσσιος, ο Πασκάλ, ο Κοραής, ο Βάμβας και ο Φαρμακίδης. Τοιούτον είναι το πνεύμα του αιώνος, κωφεύοντος εις πάσαν αναπόδεικτον κατηγορίαν και αντί ύβρεων και απαγορεύσεων ζητούντος φως, συζητήσιν και διδασκαλίαν. Το πνεύμα του όνομαζοντος πολλοί των ορθοδόξων ασεβές και αντιχριστιανικόν, ποθούντες, φαίνεται, τον χρυσούν αιώνα του Βυζαντίου, ότε οι αφορισμοί, αι προγραφαι και οι ενούχοι του Παλατίου ήσαν τα στηρίγματα της ορθοδοξίας. Αλλά· εγώ το πνεύμα του σημερινού αιώνος θεωρώ απ' εναντίας ως χριστιανικώτατον και κατά πάντα σύμφωνον με τας ευαγγελικάς παραδόσεις. Διότι τι άλλο ζητούμεν σήμερα παρ' υμών, ίνα πεισθώμεν, ειμή μόνον να μιμήσθε το παράδειγμα των αποστόλων και των πρώτων πατέρων της Εκκλησίας, οίτινες αντέτατταν την θεόπνευστον διδασκαλίαν και τους ενλόγους λόγους των εις τα επιχειρήματα των φιλοσόφων και έπειθον όλον τον κόσμον; ...Αλλά και υμείς αυτοί, αισθανθέντες πόσον ανεπαρκή ήσαν τα επίθετα ταύτα προς αντίκρουσιν του κακού, εσπεύσατε να επικαλεσθήτε την βοήθειαν του κ. Εισαγγελέως, ίνα εν ελλείψει επισημημάτων αντιτάξτε κλητήρας εις τας κακοδοξίας της «Ιωάννας». Ο τρόπος ούτος του μεταπέθειν τους κακοδόξους δεν είναι νέος· απεναντίας ήκμαζε κατά τον μεσαίωνα παρά τοις Φράγκοις μετά της Ιεράς Εξετάσεως, των συχωροχαρτίων και των ανθρωπίνων ολοκαυτωμάτων. Την μέθοδον όμως ταύτην ούτε ο Αγ. Κλήμης ούτε ο Αγ. Βασίλειος εσκέφθησαν ποτέ να μεταχειρισθώσι νομίζοντες ότι ο Ιησούς, ότε έλεγε εις τους μαθητάς: «Πορευέσθε, διδάσκετε πάντα τα έθνη», δεν ενόει ότι η διδαχή αύτη πρέπει να γίνεται διά καταμηνύσεων και κλητήρων.

Ίσως αντιτίnete εις ταύτα, πολυσεβαστοί μου, Ιεράρχαι, ότι ο Άγιος Βασίλειος και οι λοιποί πατέρες ήσαν σοφοί άνθρωποι, κάτοχοι της τε ιεράς και της θύραθεν παιδείας, και ως εκ τούτου ήδύναντο ν' α-

ντιτάττωσιν ευαγγελικάς αληθείας και ευγλώττους φράσεις εις τα σοφίσματα των εχθρών της πίστεως, ενώ υμείς δεν ήτυχησατε να μάθετε γράμματα, ευρισκόμενοι εις τοιαύτην άγνοϊαν των δογμάτων της θρησκείας, ώστε ήναγκάσθητε να καταφύγετε εις λαϊκούς, ίνα αποφασίσωσιν αν περιέχη τι κατ' αυτών η Ιωάννα, και πλην τούτου, ενώ οι Βασίλειοι και Χρυσόστομοι δεν είχαν άλλην φροντίδα παρά μόνην την διδασκαλίαν, μόλις διά της βίας δεχόμενοι επισκοπάς, υμείς απ' εναντίας έχετε μεταθέσεις να συζητήσετε, υπουργούς να παρακαλέσετε, εχθρούς να διαβάλετε, φίλους να τοποθετήσετε και άλλας ασχολίας, αιτινες δεν αφίνουσι καιρόν εις διδασχήν του ποιμνίου και διά ταύτα πάντα προτιμάτε ως προχειροτέρους τους κλητήρας. Λοιπόν, Άγιοι μου Πατέρες, επειδή δεν γνωρίζετε το επαγγέλμά σας, επειδή αι περί μεταθέσεως αντικανονικά προσπάθειαι δεν αφίνουσιν εις υμάς καιρόν ν' ανοίξετε βιβλίον, διά τούτο άρα γε πρέπει να φιλαλιζώνται οι άνθρωποι και να στερούνται του φωτός και του ήλιου, το όποϊον ο πανάγαθος Θεός ανατέλλει επί αγαθούς και πονηρούς;

...Η κοινωνία υπέβαλε τον άνθρωπον εις την υμετέραν επιτήρησιν μέχρις ου καταστή ικανός να σκέπτεται αφ' εαυτού, μέχρις ου δηλαδή γίνη άνθρωπος, ότε πάλιν εις υμάς απόκειται να διατηρήτε αυτών εις την οδόν της ορθοδοξίας, ουχί όμως πλέον δει' απαγορεύσεων και λογοκρισίας, αλλά' αποδεικνύνοντες εις αυτόν, ως έπρεπτον οι θείοι Πατέρες, ότι τα ήμέτερα διδάγματα είναι τα καλλίτερα. Το καλόν τούτο παράδειγμα δίδουσιν εις υμάς εν Γαλλία οι εν Χριστώ αδελφοί σας, οίτινες επανερχόμενοι εκόντες άκοντες εις την αποστολικήν μέθοδον, αντί να τρομάζουσιν ότε εφάνη το κακόδοξον βιβλίον του Ρενάν, αντί να ονομάσωσιν αυτόν έχιδνα, Σατανάν και κακούργον, αντί να κράζωσιν ως υμείς Σώσον, κύριε Εισαγγελέυ τον εκ βάθρων ανασπόμενον Χριστιανισμόν! (όπερ είναι ασυγχώρητος βλασφημία εις στόμα ιερέως, οφείλοντος να πιστεύη, ότι Αδον πύλαι ου κατισχύουσιν αυτού), αντί πάντων τούτων ευχαρίστησαν απ' εναντίας τον Θεόν, ότι εν τω πλήθει του ελέους του παρέσχεν εις αυτούς την ευκαιρίαν ν' αποδείξωσι και πάλιν πόσον σαθρά και ενάλωτα ήσαν τα προπύργια της ασεβείας, ως και έπραξαν, επικαλεσθέντες την βοήθειαν του Αγίου Πνεύματος αντί της του κ. εισαγγελέως. Τοιούτον σύστημα μετεχειρίσθησαν και οι εν Γερμανία ιερείς κατά του Στράους, οι Άγγλοι κατά του Δαρβίνου και οι Αμερικανοί κατά του Πάκτερ· εν γένει δε πάσα σημερον των εξηγητισμένων εθνών αι νομοθεσΐαι θεωρούνσιν ως περιττήν και επιζημιούν την φρούρησιν της θρησκείας διά κλητήρων, νομίζοντες, ότι φυσικοί αυτής φύλακες είναι αυτοί οι ιερείς, μόνα όπλα έχοντες την αρετήν και την πυρίνην γλώσσα των. Περί δε ιερέων χωρίς γλώσσαν δεν προνοεί ο νόμος, διότι ουδαμιά πλέον χειροτονούνται τοιούτοι, ως ουδέ άναπυροί γίνονται δεκτοί εις τον στρατόν.

Εκ τούτων βλέπετε, Άγιοι μου Πατέρες, ότι αι υμέτεραι εγκύκλιοι και καταμηνύσεις ου μόνον παράλογοι είναι, αλλά και παράνομοι, ούτε με τον Ευαγγελισμόν ούτε με της νομοθεσίας του σημερινού αιώνος το πνεύμα συμφωνούσαι· πολύ δε αμφιβάλλω αν κατ' αυτόν τον μεσαίωνα ήβελον εύρει χάριν. Η τότε ιεροκρατία κατεδίκαζε μεν τους υποτίποντας εις δογματικές απάτας θεολόγους και έκαιεν ενίοτε τους αιρεσιάρχας, αλλά' απείχεν από πάσης αναμίξεως εις τα μη προτιθέμενα προσηλυτισμόν φιλολογικά συγγράμματα, εν οίς έκαστος ήδύνατο να ομιλήσῃ ως φρόνιμος άνθρωπος περί Συνόδων, θαυμάτων, Αγίων κλπ., οι δε ιερείς έσπευδον πρώτοι εκείνοι να γελάσωσιν, ενόσω ο συγγραφέας δεν ελάμβανε βαρύ δογματικόν ύφος. Τα ακολαστότερα και ασεβέστερα φιλολογικά προϊόντα είδον το φως καθ' ην εποχήν ο Παπισμός και η Ιερά Εξέτασις εποδοπάζον ανιστόλως την χριστιανικήν αγέλην, ενώ αιρετικών **πυραί καίοντο θαμνισαί.**

Και τούτο ήτο επόμενον, διότι οι τότε συγγραφείς, μη βλέποντες την θρησκείαν ειμή διά του πρίσματος της δεισιδαιμονίας των καλογηρών και της αισχρότητος των αρχιερέων, είχαν καταντήσῃ να πιστεύωσιν, ότι ούτε Θεός υπάρχει εις τον ουρανόν ούτε ήβηκη εις τον κόσμον, απαράλλακτως ως αμφιβάλλει τις και σημερον περί της πραότη-
τας και μετριοπαθείας του χριστιανισμού μετά την ανάγνωσιν της εγκυκλίου, δι' ης ο Αγ. Καρυστίας υβρίζει και απειλεί τον κόσμον όλον.

...Και εν πρώτοις συγχωρήσατε να ερωτήσω υμάς, τι εννοείτε διά της λέξεως θρησκεία; Ο βασιλεύς της Γαλλίας Λουδοβίκος ο ΙΔ' συνείηζε να λέγῃ: «Η Γαλλία είμαι Εγώ». Ούτω φαίνονται εννοήσαντες των Χριστιανισμόν και πολλοί κατά καιρούς αρχιερείς, ει και δεν ετόλμησαν να έλπωσιν αναφανδόν: «Η θρησκεία είμεθα υμείς». Αν κατά την έννοιαν ταύτην παραδεχθώμεν την θρησκείαν, τότε πάντα τ' αφορώντα τον κλήρον συμπεριλαμβάνονται κατ' ανάγκην εν αυτή. Μέρος της θρησκείας αποτελούσι τότε αι κατά την εν Εφέσω Σύνοδον σφαγαί, και τα λακτίσματα του Διοσκορού, και αι πυρπολήσεις του Νεστορίου, και αι πλαστογραφίαι του Αγ. Κυρίλλου, και ο φόνος της Υπατίας, και αι ωμότητες της Αγ. Ειρήνης και όλα εν γένει τα κοσμούντα τα χρονικά του βυζαντίου κατορθώματα των ιερέων...

ΤΑ ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ ΤΟΥ «ΚΑΝΤΙΑ»

ΠΕΡΙΟΔΟΣ 1/7/97 - 13/8/97

ΚΙΣΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΑ: Αναχώρηση Τρίτη 08.00 άφιξη Τρίτη 12.00, αναχ. Πέμπτη 13.00, άφ. Πέμπτη 17.00, αναχ. Σάββατο 12.00, άφ. Σάββατο 16.00, αναχ. Κυριακή 19.00, άφ. Κυριακή 23.00.

ΚΥΘΗΡΑ - ΚΙΣΑΜΟΣ: Αναχ. Τρίτη 01.30, άφ. Τρίτη 05.30, αναχ. Τρίτη 19.00, άφ. Τρίτη 23.00, αναχ. Κυριακή 06.00, άφ. Κυριακή 10.00.

ΚΥΘΗΡΑ - ΓΥΘΕΙΟ: Αναχ. Τρίτη 13.00, άφ. Τρίτη 15.00, αναχ. Πέμπτη 18.00, άφ. Πέμπτη 20.00.

ΓΥΘΕΙΟ - ΚΥΘΗΡΑ: Αναχ. Τρίτη 16.00, άφ. Τρίτη 18.00, αναχ. Πέμπτη 21.00, άφ. Πέμπτη 23.00.

ΚΙΣΑΜΟΣ - ΚΑΛΑΜΑΤΑ: Αναχ. Τετάρτη 08.00, άφ. Τετάρτη 16.00, Αναχ. Σάββατο 12.00, άφ. Σάββατο 21.00.

ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΚΥΘΗΡΑ: Αναχ. Δευτέρα 18.00, άφ. Τρίτη 01.00.

ΚΥΘΗΡΑ - ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Αναχ. Πέμπτη 24.00, άφ. Παρασκευή 06.30, αναχ. Κυριακή 24.00, άφ. Δευτέρα 6.30.

ΚΥΘΗΡΑ - ΚΑΛΑΜΑΤΑ: Αναχ. Σάββατο 17.00, άφ. Σάββατο 21.00.

ΚΑΛΑΜΑΤΑ - ΚΥΘΗΡΑ: Αναχ. Σάββατο 24.00, άφ. Σάββατο 05.30.

ΚΙΣΑΜΟΣ - ΓΥΘΕΙΟ: Αναχ. Τρίτη 08.00, άφ. Τρίτη 15.00, αναχ. Πέμπτη 13.00, άφ. Πέμπτη 20.00.

ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΚΙΣΑΜΟΣ: Αναχ. Δευτέρα 18.00, άφ. Τρίτη 5.30.

ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΧΑΝΙΑ: Αναχ. Παρασκευή 20.30, άφ. Σάββατο 06.30.

ΓΥΘΕΙΟ - ΚΙΣΑΜΟΣ: Αναχ. Τρίτη 16.00, άφ. Τρίτη 23.00.

ΚΙΣΑΜΟΣ - ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Αναχ. Κυριακή 19.00, άφ. Δευτέρα 06.30.

(Κατά το διάστημα από 14/8 - 17/8 τα δρομολόγια τροποποιούνται).

ΠΕΡΙΟΔΟΣ 18/8/97 - 27/9/97

ΚΙΣΑΜΟΣ - ΚΥΘΗΡΑ: Αναχώρηση Τρίτη 08.00 άφιξη Τρίτη 12.00, αναχ. Πέμπτη 19.00, άφ. Πέμπτη 23.00, αναχ. Σάββατο 08.00, άφ. Σάββατο 12.00.

ΚΥΘΗΡΑ - ΚΙΣΑΜΟΣ: Αναχ. Τρίτη 01.30, άφ. Τρίτη 05.30, αναχ. Τρίτη 19.00, άφ. Τρίτη 23.00, αναχ. Σάββατο 01.30, άφ. Σάββατο 05.30, αναχ. Σάββατο 19.00, άφ. Σάββατο 23.00.

ΚΥΘΗΡΑ - ΓΥΘΕΙΟ: Αναχ. Τρίτη 13.00, άφ. Τρίτη 15.00, αναχ. Σάββατο 13.00, άφ. Σάββατο 15.00.

ΓΥΘΕΙΟ - ΚΥΘΗΡΑ: Αναχ. Τρίτη 16.00, άφ. Τρίτη 18.00, αναχ. Σάββατο 16.00, άφ. Σάββατο 18.00.

ΚΙΣΑΜΟΣ - ΚΑΛΑΜΑΤΑ: Αναχ. Τετάρτη 08.00, άφ. Τετάρτη 16.00.

ΚΑΛΑΜΑΤΑ - ΚΙΣΑΜΟΣ: Αναχ. Τετάρτη 17.00, άφ. Πέμπτη 01.00.

ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΚΥΘΗΡΑ: Αναχ. Δευτέρα 18.00, άφ. Τρίτη 01.00, αναχ. Παρασκευή 18.00, άφ. Σάββατο 01.00.

ΚΥΘΗΡΑ - ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Αναχ. Πέμπτη 24.00, Παρασκευή 06.30.

ΚΙΣΑΜΟΣ - ΓΥΘΕΙΟ: Αναχ. Τρίτη 08.00, άφ. Τρίτη 15.00, αναχ. Σάββατο 06.00, άφ. Σάββατο 15.00.

ΠΕΙΡΑΙΑΣ - ΚΙΣΑΜΟΣ: Αναχ. Παρασκευή 18.00, άφ. Σάββατο 5.30.

ΓΥΘΕΙΟ - ΚΙΣΑΜΟΣ: Αναχ. Τρίτη 16.00, άφ. Τρίτη 23.00, αναχ. Σάββατο 16.00, άφ. Σάββατο 23.00.

ΚΙΣΑΜΟΣ - ΠΕΙΡΑΙΑΣ: Αναχ. Πέμπτη 19.00, άφ. Παρασκευή 06.30.

«ΔΡΑΚΑΚΗΣ»

Κάθε εβδομάδα στη διαδρομή
Κύθηρα - Αθήνα - Κύθηρα

Πληροφορίες: Κύθηρα: 31160, 31860 - Κιν. 093 - 415266

Αθήνα: Τηλ. 2137237

Πρακτορείο «Κυθηραϊκό» Τηλ. 3827360

1ο. ποταμός κυθίων • τηλ. (0735) 33 340
2ο. χώρα κύθηρα • τηλ. (0735) 31 990

Mode
«ena»

Τα πάντα
στο ρούχο

ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ ΚΟΥΚΑΚΗ



A. Vlandis
PHOTO STUDIO
ΠΑΝ. Α. ΒΛΑΝΤΗΣ

Λ. ΓΡ. ΛΑΜΠΡΑΚΗ 63 - 184 34 - ΠΕΙΡΑΙΑ
ΤΗΛ. 41 22 411 TELEX: 218269 SPA (136)



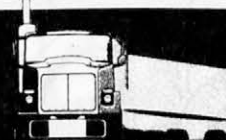
ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ

“ΒΕΝΑΡΔΟΣ”

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ

- Ανοιχτά όλο το χρόνο
- Κλιματισμός σε όλα τα δωμάτια
- Πρωινό
- Φιλική - οικογενειακή εξυπηρέτηση

ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ:
ΤΗΛ. 34205-6 FAX 33850



ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ
ΤΖΑΝΝΕΣ & ΥΙΟΣ

ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

Εμπορία
υλικών οικοδομών
γενικό εμπόριο,
μεταφορές

Γεν. Αντ/πος Ηλιακών «ΜΑΛΤΕΖΟΣ»

ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ. (0735) 31420

ΚΑΙ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ 8, ΠΕΙΡΑΙΑΣ

(ΟΠΙΣΘΕΝ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ «ΚΕΡΑΝΗΣ»

ΤΗΛ. 4127846 & 094-572030

ΧΑΟΣ ΣΤΟΥΣ ΑΙΘΕΡΕΣ, ΧΑΜΟΣ ΣΤΑ ΠΕΛΑΓΗ

Δεν προλάβαμε να πούμε «Δόξα τω Θεώ» κι αρχίσαμε τα «βόηθα Παναγία». Μόλις άρχισε το καλοκαίρι θυμήθηκαν τις λευκές απεργίες οι τεχνικοί της Αεροπορίας και τα Κύθηρα πλήρω-

σαν με ένα σωρό ματαιώσεις δρομολογίων τη νύφη κατά το διάστημα από 21 έως 26 Ιουνίου. Δεκάδες επιβάτες ταλαιπωρήθηκαν

τους άλλους, προβλήματα στις κρατήσεις. Βέβαια ο χαμός ήθελε απ' αλλού και τα «Κ» το είχαν προ καιρού επισημάνει. Η ΑΝΕΚ

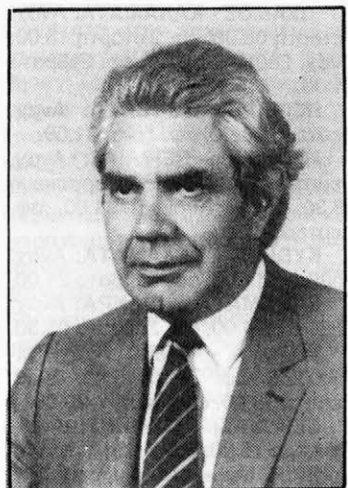
τιώσεις στο λιμάνι του Γυθείου για να μπορεί να ξεκινήσει μέσα Ιουλίου. Την ίδια στιγμή κυκλοφόρησε ότι το ΜΑΡΙΑ ΠΑ σταματά τα δρομολόγια αν μπει άλλο πλοίο στη γραμμή και το γνωστό ΥΕΝ με την αταραξία που το διακρίνει διαβεβαίωσε ότι αν σταματήσει θα δρομολογήσει αμέσως άλλο πλοίο.

Βέβαια όλ' αυτά δημιουργούν πρόβλημα στον τουρισμό μας ή πραγματοποιηθούν οι απειλές ή γίνουν όλα όπως λέει το ΥΕΝ, καθώς η πείρα μας λέει, πως σε αναστατώσεις και αβεβαιότητες, ακόμη κι αν μείνουν στο επίπεδο των φημών, η ζημιά γίνεται. Δυστυχώς τα νέα για το θέμα θα σας τα πούμε το Σεπτέμβριο, καθώς δε βγαίνουν τα «Κ» τον Αύγουστο για να προλάβουμε να γράψουμε τις εξελίξεις. Ετσι μένουμε με τις ευχές να πάνε όλα καλά, αν και δεν αρκούν πάντα οι ευχές. Χρειάζεται όλοι να κινηθούν και να κινηθούν έγκαιρα και σωστά. Γιατί κάτι μας λέει ότι πάλι «στον κασίδη το κεφάλι κάποιου μάθαιναν κουρέι».



ΝΕΟΣ ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Ε.Σ.Ρ. Ο κ. Γ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

Ο Κυθηριός Καθηγητής της Νομικής Σχολής του Πανεπιστημίου στην έδρα του Συνταγματι-



κού Δικαίου κ. Γεώργιος Ι. Κασιμάτης επελέγη από τον πρόεδρο της Βουλής και ετοποθετήθη από τον πρωθυπουργό, πρόεδρος του Εθνικού Συμβουλίου Ραδιοτηλεόρασης. Η θέση είναι σημαντική καθώς το Συμβούλιο αυτό είναι ισχυρός θεσμός, που καλείται να βάλει τάξη εις τα Ραδιοτηλεοπτικά πράγματα, εις τις άδειες των σταθμών Ραδιοφώνου και Τηλεόρασης, εις τη δημοσιογραφική δεοντολογία και άλλα ζωτικά θέματα του χώρου. Αξιοσημείωτο είναι ότι όλος ο τύπος θεώρησε την επιλογή του κ. Κασιμάτη ως σημαντική και απόλυτα επιτυχή. Καλή επιτυχία στο έργο του κι από μας.

και αναγκάστηκαν να πάρουν το πλοίο. Κι εδώ όμως πλάκωσαν φουρτούνες. Τις μέρες αιχμής δεν εύρισκες θέση για αυτοκίνητο καθώς πολλοί έκλειναν χωρίς να πηγαίνουν δημιουργώντας συν

ανεκοίνωσε στα μέσα Ιουνίου την πρόθεσή της να ξεκινήσει δρομολόγια με το «ΚΑΝΤΙΑ» στη γραμμή Καστέλλι - Αντικύθηρα - Κύθηρα - Γύθειο ή Καλαμάτα. Ζήτησε μάλιστα να γίνουν βελ-

Το «Δασικό» στο προσκήνιο

Νέο Νόμο, με τον οποίο πιστεύει να επιλύσει πολλά από τα προβλήματα, που δημιουργήσαν οι προηγούμενοι, ετοιμάζεται να καταθέσει μέσα στο καλοκαίρι το Υπ. Γεωργίας. Ο νέος Νόμος έχει ήδη γίνει αντικείμενο σφοδρών επικρίσεων από τα κόμματα της αντιπολίτευσης, τον Τύπο και πολλές οικολογικές οργανώσεις και συνδικαλιστικά όργανα των Δασολόγων. Ο λόγος είναι ότι ο νόμος αυτός προσπαθεί να ρυθμίσει και θέματα καταπατήσεων που είχαν προκύψει στο παρελθόν, ενώ οι Δασολόγοι είναι γενικά αντίθετοι σε ανάλογες ρυθμίσεις για ευνοήτους λόγους. Όσον αφορά τα Κύθηρα, πληροφορηθήκαμε ότι το σχετικό άρθρο του νέου Νόμου που ρυθμίζει τα των χειρωνακτών εκτάσεων είναι θετικό για την περίπτωση του νησιού μας με τις γνωστές ιδιαιτερότητες της εγκατάλειψης, αλλά και με το μέγα πλεονέκτημα ότι έχει επιλυθεί το ιδιοκτησιακό. (Βέβαια και αυτό αμφισβητείται από ορισμένους φωφτήρες, που ανα-

γκάζουν έτσι τους Κυθηριούς να καταφεύγουν στα δικαστήρια για να βρουν το δίκιο τους).

Τα «Κ» που έχουν κάνει αγώνες για να γίνει κατανοητό το πρόβλημα αυτό, παρακολουθούν στενά τις εξελίξεις και θα ενημερώνουν το κοινό τους για ό,τι προκύψει. Καλόν όμως είναι ανάλυση ερμηνεία να δείξουν και οι τοπικοί παράγοντες, καθώς μπορεί να προκύψουν ξαφνικά τετελεσμένα, που δεν θα ανατρέπονται πλέον εύκολα.

Προς Τράπεζα Αίματος για Κυθηριούς

Ένα σημαντικό βήμα για τη δημιουργία Τράπεζας Αίματος για Κυθηριούς έκανε ο Κυθηριός Σύνδεσμος Αθηνών. Συγκεκριμένα, ο Γ.Γ. του Συνδέσμου κ. Σπ. Βαρνιάτης ήρθε σ' επαφή με τον Κυθηριό Αιμοδότη και μέλος του Δ.Σ. του Σώματος Εθελοντών Αιμοδοτών κ. Σπ. Μασσέλο και συζητούν τώρα το ενδεχόμενο και τις δυνατότητες με το Δρακοπούλειο Κέντρο Αιμοδοσίας ώστε να δημιουργηθεί Τράπεζα Αίματος για τους Κυθηριούς. Σημειωτέον ότι το θέμα είχε τεθεί και για τα Κύθηρα από τα «Κ» με άρθρο τους πέρσι, αλλά προσκρούει σε πολλά προβλήματα για να γίνει Τράπεζα Αίματος στα Κύθηρα. Τώρα, η πρωτοβουλία του Συνδέσμου μπορεί να οδηγήσει σε λύση, καθώς οι περισσότεροι Κυθηριοί που θέλουν αίμα το χρειάζονται στην Αθήνα, οπότε η Τράπεζα Αίματος μπορεί κάλλιστα να εξυπηρετήσει όσους επιθυμούν να προσφέρουν αίμα στο νησί για τους συμπατριώτες τους.

Επί τη ευκαιρία σημειώνουμε ότι ο δραστήριος Κυθηριός Αιμοδότης Σπ. Μασσέλος τιμήθηκε με το Αργυρό Μετάλλιο Αιμοδοσίας από τον Ελληνικό Ερυθρό Σταυρό σε εκδήλωση στο Πάντειο Πανεπιστήμιο που έγινε στις 14 Μαΐου κατά τη διάρκεια του 8ου Ενημερωτικού Συμποσίου του Σώματος εθελοντών Αιμοδοτών του Ε.Ε.Σ. Να (ξανα) πούμε συγχαρητήρια στο δραστήριο συμπατριώτη μας.

ΑΠΕΡΡΙΦΘΗ ΑΠΟ ΤΟΝ ΑΡΕΙΟ ΠΑΓΟ Η ΑΙΤΗΣΗ ΤΟΥ ΤΡΙΦΥΛΛΕΙΟΥ (ΚΥΘΗΡΩΝ)

Η αίτηση αναίρεσης της απόφασης του Εφετείου διά της οποίας οριστικοποιείτο η μεταβίβαση της περιουσίας του Τριφυλλείου (Κυθήρων) στο αντίστοιχο των Αθηνών και δεν γινόταν δεκτή η αλλαγή των σκοπών του, απερρίφθη από τον Άρειο Πάγο, στον οποίο είχε προσφύγει το Τριφυλλείο (Κυθήρων). Η υπ' αρ. 1098/26.6.97 απόφαση δέχεται κατ' ουσίαν τα επιχειρήματα του Τριφυλλείου (Αθηνών) και θέτει τέρμα σε νομικές αμφισβητήσεις πολλών ετών. Μετά απ' αυτή την απόφαση, τίθεται οριστικά τέρμα στη δικαστική αντιδικία των δύο Ιδρυμάτων και έτσι το Τριφυλλείο Αθηνών αναμένεται να προχωρήσει πλέον απρόσκοπτα στην υλοποίηση των υποσχέσεων, τις οποίες έκανε, προς τους φορείς και την τοπική αυτοδιοίκηση του νησιού το Δ.Σ. του Ιδρυματος. Οι θέσεις του Δ.Σ. του Τριφυλλείου (Αθηνών) περιελάμβαναν την ενίσχυση έργων και εκδηλώσεων, που θα υπεδείκνυν οι κοινότητες του νησιού. Πιθανόν στο επόμενο φύλλο να έχουμε νεότερα, καθώς θα έχει αναλυθεί η απόφαση και θα γίνουν ανακοινώσεις από το Τριφυλλείο Ιδρυμα.

• **Η ΑΠΕΡΓΙΑ** των ταχυδρομικών διανομέων ήταν η αιτία για την καθυστέρηση του φύλλου του Ιουνίου, το οποίο ταχυδρομήθηκε, όπως πάντα, έγκαιρα (4 Ιουνίου). Και το περιεργό. Παρά την απεργία σε αρκετές περιοχές έφθασε την επομένη. Όλο εκπλήξεις είναι αυτά τα ΕΛΤΑ!

• **ΤΟΥΣ ΤΡΙΣ** έφθασαν οι συμπατριώτες μας που κατάλβαν εκ των υστέρων τι υπέγραψαν κι έχουν ήδη ανακαλέσει στην ουσία όσα είχαν καταθέσει σ' αυτή την απίθανη ένορκη βεβαίωση των 18. Μετά τον κ. Κ. Πετρόχειλο, σχετικές ανακλήσεις κατέθεσαν και οι κ.κ. Π. Πετρόχειλος και Μ. Ντίλης.

• **ΔΕΝ ΠΡΟΛΑΒΑΝ** να το φτιάξουν και ξαναχάλασε το τοπικό F/B ΜΑΡΙΑ ΠΑ. Κι ύστερα φημολογείται πως θα φύγει αν μπει άλλο. Δεν ξέρουν την παροιμία για τα παιδιά, που ισχύει και για τα πλοία ότι «το ένα είναι κανένα»;

• **ΟΠΩΣ** θα δουν οι αναγνώστες μας και παρά το ότι δεν είχαμε καμία νομική υποχρέωση δημοσιεύουμε τα κύρια σημεία της γνωστής πλέον στο Πανελλήνιο απόφασης του Μονομελούς για τα Ασφαλιστικά μέτρα. Οι αναγνώστες μας μπορούν εύκολα να διακρίνουν τα κρίσιμα σημεία της. Αυτό δε είναι και μια απάντηση σ' όσους έφθασαν να ασκούν κριτική στο πώς ασκούμε εμείς τη δημοσιογραφία.

• **ΤΙΣ ΠΑΡΑΛΙΕΣ** σ' όλη την Ελλάδα, των οποίων τα νερά έχουν ελεγχθεί από το ΥΠΕΧΩΔΕ σύμφωνα με τις προδιαγραφές της Ευρ. Ένωσης για την ποιότητα των υδάτων και την καταλληλότητα για κολύμβηση, γνωστοποιεί σ' ένα καλαίσθητο έντυπο το Υπουργείο. Οι υπηρεσίες του ήλεγξαν τα νερά από μικροβιολογική και φυσικοχημική κατάσταση (κωλοβακτηριδία, απορρυπαντικά, ορυκτέλαια, χρώματα, επιπλέοντα αντικείμενα κλπ.).

Σύμφωνα με το ΥΠΕΧΩΔΕ, στα Κύθηρα ελέγχθηκαν οι παραλίες Πλ. Άμμου, Αγ. Πελαγίας, Λορέντζου, Διακοφτιού, Αυλαίμονα, Παληόπολης, Κασαλίου, Χαλκού και Φυρής Άμμου (Λειβάδι). Στην τελευταία έχουν ληφθεί δείγματα από δύο διαφορετικά σημεία. **ΚΑΛΟ ΚΟΛΥΜΠΙ.**

ΚΑΙ ΝΕΑ ΔΙΚΑΙΩΣΗ ΤΩΝ «Κ»

Είχαμε γράψει στο φύλλο μας του Μαΐου για το απαλλακτικό βούλευμα του Συμβουλίου Πλημμελειοδικών Πειραιά σχετικά με τη 2η μήνυση του Ηγουμένου Κυρίλλου Σταυρόπουλου εναντίον του εκδότη των «Κ» Μ. Καλλιγέρου. Μόλις το βούλευμα αυτό έγινε γνωστό, ο μηνυτής κατέθεσε αμέσως έφεση κατά του απαλλακτικού βουλεύματος, η οποία συνεζητήθη στο Συμβούλιο Εφετών Πειραιά, το οποίο κατόπιν εισαγγελικής προτάσεως εξέδωσε το υπ' αρ. 865/97 απαλλακτικό βούλευμα και δικαίωσε κατ' αυτό τον τρόπο τον εκδότη των «Κ» για μία ακόμη (την 3η μέχρι στιγμής) φορά. Η εφημερίδα μας αισθάνεται έτσι ικανοποίηση, γιατί η Δικαιοσύνη εδέχθη ότι ο αγώνας που κάνει για τα πολιτιστικά πράγματα των Κυθήρων δεν είναι αγώνας εναντίον προσώπων, αλλά αγώνας διαφύλαξης της κληρονομιάς του τόπου και ενημέρωσης των Κυθηριών πάνω σε όλα τα θέματα, που σχετίζονται με αυτήν.

ΑΝΘΗ - ΦΥΤΑ

Σπύριδος Βίβα

ΕΒΡΟΥ 3 ΠΛΑΤ. ΔΑΒΑΚΗ-ΑΙΓΑΛΕΩ - ΤΗΛ. 59 00 770 & ΙΕΡΑ ΟΔΟΣ 301

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΣΠΥΡΙΔΩΝΟΣ Γ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ

ΣΤΑΜΑΤΙΑΣ ΣΠ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ συζ. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ

ΑΓ. ΚΩΝ/ΝΟΥ 5 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ
Τ.Κ. 185 31

ΤΗΛ. 41 71 143 - 41 20 688

FAX 99 51 192



PANAYOTIS S. DEFTEREVOS
MOPEDS, MOTOR CYCLES
CANOES, PEDALBOATS
SURFING BOARDS
WATER SKIS

KYTHIRA: CHORA - KAPSALI
TEL. 31004, 31700, 31600

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ

YAMAHA, MOTOBECANE, IFA MZ, SIMSON,
PIAGGIO, GILERA, SELVA, GOLDONI, JOHN
DEERE

ΑΝΤΩΝΗΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ ΔΙΑΚΟΣΜΗΣΕΙΣ

ΧΑΡ. ΤΡΙΚΟΥΠΗ 65 - ΑΘΗΝΑ
ΤΗΛ. 3821142 - 3800931

- ★ ΜΟΚΕΤΤΕΣ & ΧΑΛΙΑ ΣΕ ΠΟΙΚΙΛΙΑ
- ★ ΤΑΠΕΤΣΑΡΙΕΣ ΤΟΙΧΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΕΣ
- ★ ΠΛΑΣΤ. ΔΑΠΕΔΑ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΤΥΠΩΝ
- ★ ΣΤΟΡ ΠΑΡΑΘΥΡΩΝ - ΚΟΥΡΤΙΝΕΣ

LAW OFFICES OF

TASSOS PILIAS

★ Real estate Law

★ Inheritance cases

★ Court cases

123 Karaiskou st. Piraeus

TEL.: 412 6831 - 95 24 196

FAX: 95 24 196

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ

ΤΑΣΟΥ ΠΗΛΙΑ

Καραϊσκού 123, Πειραιάς

4ος όροφος Γραφ. 32

ΤΗΛ.: 412 6831 - 95 24 196

FAX: 95 24 196